# DIARIO OFICIAL

### DE LA REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

#### PRECIOS DE SUSCRÍPCION

#### CAPITAL

Por						0.50 1.50	
							-
. "	sem	estre			,,	3.00	
"	año				77	6.00	
Núm	ero	del d	ía		\$	0.10	
3 :	,	atrasa	do del me	s corriente	"	0.20	
*	,	"	de año	s anteriores	"	0.50	
			·CAMPA	ÑA			٠
Por	trin	iestre,	adelanta	ıdo	\$	2.10	
	•		EXTER	10r			
Por	año,	adela	ntado		\$	9.60	

## OFICINAS: CALLE SOLIS Núm. 71

#### SUMARIO

#### PARTE OFICIAL

Ministerio de Obras Públicas-

Resolución. Autoriza una permuta de terrenos ocupados por don Alejandro Perrone, á objeto de hacerse efectiva la servidumbre de pastoreo, impuesta á este señor, en favor de la carretera del Raigon á la Balsa, ên el río San José (página 173).

- nombrando á don Pedro Salanave, inspector de Patentes de Rodados, de la jurisdicción del pueblo José Batlle y Ordónez (página 173).
- por la cual se autoriza a la Inspección G. de Vialidad, para recibirse definitivamente de las últimas obras del puente sobre el San Salvador (página 173).
- sobre aumento de la cuota contributiva nunicipal, destinada al sosten de la Inspección T. Regional num 1 (Canelones) (página 174)
- Nómbrase inspector de Patentes de Rodados, en la jurisdicción de Solis, á don Luis Carrese (página 174).
- autorizando á la Intendencia M. de Canelones para efectuar obras urgentes en la sección de San Antonio (página 174).

### PARTE OFICIAL

#### Ministerio de Obras Públicas

Resolución. Autoriza una permuta' de terrenos ocupados por den Alejandro Perrone, á objeto de hacerse efectiva la servidumbre de pastoreo, impuesta à este señor, en favor de la carretera del Raigón à la Balsa, en el río San José.

Ministerio de Obras Públicas.

Montevideo, Octubre 21 de 1:09.

Vistos estos antecedentes, de los que

resulta: 1.º Que con fecha 29 de Julio del corriente año y á solicitud de los señores Stelardo y Mayora, contratistas de la carretera que del argoyo Raigón conduce al puente del Paso de la Balsa en el río San José, se declaró que el campo de la sucesión de don Gabriel González, que ocupa don Alejandro Perrone, adyacente á dicha carretera y en la parte delineada en el plano acompañado, estaba sujeto á servidumbre de postorea.

dumbre de pastoreo 2.º Que posteriormente, los señores Stelardo y Mayora y el señor Perrone, han convenido que la servidumbre impuesta por la resolución citada, se haga efectiva sobre una parcela de terreno contigua á la que se indica en el referido decreto. De conformidad con lo manifestado por el señor Fiscal de Gobierno de 1er. turno en el presente dictamen,

#### SE RESUELVE:

1.º Dejar sin efecto la resolución citada de 29 de Julio del corriente año en la parte que determina la fracción de terreno sobre la cual debe pesar la servidumbre de pastoreo, debiendo entenderse que esa servidumbre queda constituída sobre la parcela contigua aceptada por ambas partes, señalada en el plano adjunto con la letra A, cuya superficie aproximada es de 11.000m² y lindando por el Norte en 430 metros con la vía del Ferrocarril, al Sud en 430 metros carretera por medio con más campo que arrienda el señor Perrone, y al Oeste en 50 metros con una calle que va á la Estación Raigón.

2. En conformidad al artículo 3.º de la Ley de 4 de Diciembre de 1889, el ingeniero don Juan A. Gardone, encargado de la dirección de las obras, nutificará personalmente esta resolución al propietario ó al ocupante del terreno, revistiendo para esta diligencia la calidad de autoridad administrativa encargada de la construcción del camino, à que se refiere dicha

esta diligencia la calidad de autoridad administrativa encargada de la construcción del camino, á que se refiere dicha ley en su artículo 5°.

3° El ingeniero director de las obras comunicará al Ministerio, por intermedio de la Inspección General de Vialidad en la oportunidad debida, la fecha cierta de la extinción de esta servidumbre.

4.º Los daños y perjuicios que puedan ocasionarse con motivo de la ocupación de que se trata, serán de cuenta exclusiva de los contratistas de la carretera ya citada

citada.
5. Notifiquese esta resolución a dichos contratistas, y á sus efectos vuelva a la Inspección General de Vialidad.

Publiquese.

WILLIMAN.
JUAN P. LAMOLLE.

Resolución nombrando á don Pedro Salanave, inspector de Patentes de Rodados, de la jurisdicción del pueblo José Batlle y Ordoñez.

Ministerio de Obras Públicas.

Montevideo, Octubre 21 de 1909.

Hallandose facultadas las Juntas Economico-Administrativas de los Departamentos del interior y litoral de la Republica, por el artículo 24 de la ley de Patentes de Rodados, para nombrar el número de inspectores de dicho impuesto que juzguen conveniente y, vista la propuesta formulada en la precedente nota,

#### SE RESUELVE:

Nombrar inspector de patentes de rodados en la jurisdicción del pueblo José Batlle y Ordónez à don Pedro Salanave, quien tendrá como única remuneración el importe de las multas que personalmente aplique de acuerdo con el artículo citado.

Comuniquese y publiquese. -

WILLIMAN.

JUAN P. LAMOLLE:

Resolución por la cual se autoriza á la Inspección G. de Vialidad, para recibirse definitivamente de las últimas obras del puente sobre el San Salvador.

Ministerio de Obras Públicas.

Montevideo, Octubre 21 de 1909.

Vista la solicitud de don Enrique Broggi, contratista del puente del río San Salvador, pidiendo se proceda á la recepción definitiva de las obras de mampostería y caminos de acceso de dicho puente, y que se le devuelva el importe de las retenciones del 10 %, que le fueron hechas en los pagos parciales, así como también-la cantidad que depositó en garantia de la buena ejecución de esas obras.

na ejecución de esas obras.

Considerando: Que de estos antecedentes resulta: 1.º Que las obras llevadas á cabo por el peticionario se hallan en buen estado de conservación, correspondiendo en consecuencia la recepción definitiva de las mismas.

las mismas.

2.° Que con fecha 27 de Mayo último se abonó a dicho contratista la suma de \$311016, importe del 10 %, retenido én los pagos de las obras de mampostería, correspondiendo ahora abonar la suma de \$1473 por concepto de las retenciones que le fueron hechas en garantía de la buena ejecución de los caminos de acceso al puente mencionado.

Y visto el certificado que por el expresado concepto ha expedido la Inspección G. de Vialidad á favor del señor Enrique Broggi,

#### SE RESÜELVE:

1º Autorizar á la referida Inspección para proceder á la recepción definitiva de las obras de mampostería del puente del río San Salvador y de los caminos de acceso al mismo.

ceso al mismo.

2º Autorizar al Departamento Nacional de Ingenieros para devolver a don Enrique Broggi la suma de \$ 3760 nominales, que depositó en garantía de la buena ejecución total de los trabajos contratados.

3° Librar orden de pago por la suma de \$ 1473, importe de las retenciones del 10°/, hechas en los pagos parciales de los trabajos correspondientes a los caminos de acceso al mencionado puente. Dicha suma se imputará á los recursos creados por la Ley de Vialidad y Obras Públicas, de fecha 13 de Octubre de 1905. Comuniquese y publiquese.

> WILLIMAN. JUAN P. LAMOLLE.

R solución sobre aumento de la cuota contributiva municipal, destinada al sostén de la Inspección T. Regional num. 1 (Canelones).

Ministerio de Obras Públicas.

Montevideo, Octubre 21 de 1909.

Visto el proyecto de aumento de la cuota contributiva para el sostenimiento de la Inspección Técnica Regional número 1, formulado por la Intendencia Municipal del Departamento de Colonia y aprobado por la Junta Económico-Administrativa, en consideración al aumento de tareas y gastos de la expresada Oficina Técnica, con motivo de la creación de nuevas secciones municipales.

Y atento lo manifestado por la Inspec-ción General de Vialidad y la mencionada Intendencia Municipal en los informes

precedentes,

#### SE RESUELVE:

: Autorizar el aumento de \$ 90, propuesto para la cuota con que la Junta Econo-mico Administrativa de la Colonia, contribuye al sostenimiento de la Inspección Técnica Regional número 1, que queda fijada en la suma de \$ 260, debiendo imputarse el aumento que se autoriza á Rentas de Vialidad.

La asignación fijoda al sobrestantedibujante, de acuerdo con lo indicado por la Inspeción General de Vialidad y aceptado por la Intendencia, se descompondra asi: \$ 60 por concepto de sueldo y \$ 20 para gastos de locomoción.

Comuniquese á quienes corresponde y

publiquese.

WILLIMAN.

Juan P. Lamolle.

Resolución. Nómbrase inspector de Patentes de Rodados, en la jurisdicción de Solis, a don Luis Carrese.

Ministerio de Obras Públicas.

Montevideo, Octubre 21 de 1909.

Hallandose facultadas las Juntas E. Administrativas de los Departamentos del Interior y Litoral de la Republica por el artículo 24 de la Ley de Patentes de Po dados, para nombrar el número de ins-pectores de dicho impuesto que juzguen conveniente, y vista la propuesta formu-lada en la precedente nota,

#### SE RESUELVE:

Nombrar inspector de Patentes de Rodados en la jurisdicción de Solis (Depar-tamento de Minas), á don Luis Carrese, quien tendrá como única remuneración el importe de las multas que personalmente aplique de acuerdo con el artículo

Comuniquese y publiquese.

WILLIMAN: JUAN P. LAMOLLE. Resolución autorizando á la Intendencia M. de Canelones para efectuar obras urgentes en la sección de San Antonio.

Ministerio de Obras Públicas.

Montevideo, Octubre 21 de 1909.

Vista la nota de la Intendencia Municipal de Canelones, solicitando autorización para invertir hasta la suma de \$ 2.500 ea la ejecución por administración de las obras de más urgente necesidad, en la Sección de San António, dentro de las que han sido ya declaradas de urgencia para aquella sección y presupuestadas por la Inspección Téccica Regional nú-mero 5 en la suma de \$ 5367.45,

#### SE RESUELVE:

Conceder la autorización que solicita, debiendo ejecutarse las obras de acuerdo con el presupuesto formulado por la Inspección Técnica Regional respectiva, é imputarse su costo à rentas de Vialidad. Esta autorización se concede á condi-

ción de que el costo de los trabajos a realizarse no excedera de los recursos que acuerda el Presupuesto Municipal á la Intendencia de Canelones, para esta clase de obras.

Comuniquese y publiquese.

WILLIMAN. JUAN P. LAMOLLE.

#### DESPACHOS E INFORMACIONES

#### Ministerio del Interior

### DESPACHO DEL MINISTRO

Al Ministerio de Guerra y Marina-Nota de la Intendencia de Tacuarembó, en queja contra el Escuadrón 6.0 de Caballería.

-Al Ministerio de Hacienda-Expediente de la Intendencia de Maldonado, gestionan-do el traslado de la Receptoría al edificio de su propiedad.

-Al Ministerio de Obras Públicas-Expediente de Vicente Pereira y otros ante la Intendencia de Rocha, sobre interrupción

Nota de la Intendencia de Tacuarembó —Sobre comisión que debe asignarse á los expendedores de Patentés de Rodados.-

—A la Fiscalia de Gobierno de 1er. turno -Expediente de Rufina Gutiérrez de Soñora, solicitando copia de títulos de propiedad de varias chacras en Flores.

Expediente de Pedro Duhalde, sobrè construcción de un alambrado en Río Ne-

Antecedentes, relativos á la suspensión reposición en su empleo al Comisario de

Salubridad don Rafael Méndez.

—A la Contaduría General—Nota de la Intendencia de Tasuarembó/ remitiendo un cuadro demostrativo sobre distribución de las partidas para gastos.

—A la Intendencia de Rivera—Antecedentes del Ministerio de la Guerra solicitando la donación de un terreno contiguó al cuartel del Regimiento de Caballería número 5.

A la Jefatura de la Capital-Antecedentes de la misma, sobre compra de un terreno para edifició de la Comisaría de la 23.a

-A la Intendencia de Rivera-Su nota sobre solicitud de licencia del portero de la misma

Al Ministerio de Guerra y Marina-Nota de la Dirección de Correos, sobre repara-

ciones al vapor y balandra de esa Direc-

—Se aprueba la suspensión impuesta por la Dirección de Correos al cartero oficial de Florida, don Joaquín Abal, por el término de dos meses, sin goce de sueldo.

.—Se manda acusar recibo de la nota del Ministerio de Industrias transcribiendo el decreto reglamentario de la ley de 5 de Ju-

nio de 1908.

-A la Contaduría General—Estados de Ingresos y Egresos, del Correo, día 21 del corriente.

-A la Contaduría General - Nota de la Dirección de Correos, sobre visitas médicas efectuadas al personal de aquella reparti-

—A la Contaduría General—Nota de la Secretaria de la Presidencia, sobre licencia al portero Ignacio Manso.

-A la Dirección de Correos-Nota del Ministerio de Relaciones Exteriores acompa-ñando el boletín oficial de la Dirección de Comunicaciones de Cuba.

A la Dirección de Correos-Nota del Ministerio de Relaciones Exteriores, acompa-nando el boletín oficial de la Dirección de

Comunicaciones de Cuba.

—A la Dirección de Correos—Expediente relativo á la inspección de contabilidad y arqueo de caja practicada en la Administración de Correos de Minas.

-Al Ministerio de Relaciones Exteriores-Cuenta de la Compañía Telegráfica Western, por telegramas.

Tres comunicaciones.

-A la Intendencia Municipal de Artigas-Nota sobre cuenta presentada por la Empresa Mendivil, por servicio telefónico.

—A la Contaduría General—Nota de la Intendencia de Florida solicitando 300 \$ para mantenimiento del hospital.

—Al Consejo Penitenciario—Nota del Mi-

nisterio de la Guerra, á fin de que el Consejo Penitenciario reciba al penado soldado Avelino Díaz, para cumplir la condena que le ha sido impuesta.

—Se manda archivar—Comunicación del Juzgado del Crimen de 2.0 turno, sobre pena impuesta al prevenido Nieves Duré.

—A la Contaduría General—Comprobantes remitidos por la Junta Electoral de Minas, de inversión de fondos.

—Pasan à Contaduria: Consejo de Higiene, presupuesto de Oc-Asistencia Rública, presupuesto de Octu-

Intendencia de Florida, cuentas de Sep-

tiembre. Intendencia de Artigas, cuentas 1908-1909. Juzgado de Paysandu, cuentas de Septiem-

Jefatura de Durazno, presupuesto Octubre. Jefatura de Paysandu, presupuesto de Octubre.

Jefatura de Río Negro, cuentas de Septiembre.

Jefatura de Colonia, presupuesto de Octubre.

La Secretaria.

#### Ministerio de Relaciones Exteriores

RELACION DE LOS ASUNTOS FIRMADOS POR EL SEÑOR PRESIDENTE DE LA REPÚ-BLICA EL DÍA 22 DE OCTUBRE DE 1909.

1-Resolución disponiendo se expida orden para el despacho, libre de derechos de Aduana, de una cajita que contiene una docena de cubiertos de plata, un cajón con tres ó cuatro espejos, diez cajones con doscientas cincuenta y cuatro medias bote-llas vino y licores, una caja con sobres de oficio y una cajita con servicio completo de plata, para te, destinados al señor Ministro de Italia.

Orden respectiva,

3-Resolución disponiendo se expida orden á favor de la Caja Nacional de Ahorros y Descuentos por la suma de seiscientos pesos oro (\$ 600.-), para ser girada al señor Federico R. Vidiella, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de la República en Inglaterra, importe de los gastos de representación correspondientes á los meses de Mayo y Junio de 1909.

Orden respectiva.

5-Resolución disponiendo se expida orden para el despacho de Aduana, libre de derechos, de dos cajones con útiles oficiales, destinados á la Legación de los Estados Unidos de América.

6-Orden respectiva.

La Secretaria.

#### . : DESPACHO DEL MINISTRO

Consulaço General en Cuba-Remite el inventario de existencias del Consulado de la República en Manzanillo y la firma autó-grafa del señor Gaspar Vieta Vilaseca, Cón-sul honorario en dicha localidad.—Se acusa recibo y se agrega la firma adjunta al re-

gistro respectivo.

—Consulado del Uruguay en Toulousse, Informa minuciosamente sobre las cosechas de trigo y centeno en Francia.-Se pasa al Ministerio de Industrias, Trabajo é Instruc-

ción Pública y se avisa. —Consulado General del Uruguay en Cuba-Remite un interesante informe sobre importación, cotizaciones, venta, consumo y eristencias del tasajo en ese mercado cubano, durante el primer semestre del año en curso. Se pasa al Ministério de Industrias, Trabajo é Instrucción Pública para su conccimiento y se acusa recibo. Consulado del Uruguay en Bilbao—Re-

mite un ejemplar de la memoria publicada por el Centro de la Unión Ibero Americana en Vizcaya, correspondiente al año 1908.

—So ácusa recibo. —Consulado General del Uruguay en Portugal—Manifiesta que ha sido oficialmente declarada extinguida la epidemia de peste bubónica en el archipislago de las Azores.— Se transcribe esta nota al Consejo Nacional de Higiene y se avisa.

-Consulado del Uruguay en Santa Fe-Remite el informe sanitario de esa ciudad, correspondiente al mes de Septiembre ppdo. -Se pasa al Consejo Nacional de Higiene

v se avisa.

-Consulado del Uruguay en Napolés-Solicità el envío de cien cueros vacunos, que le há formulado la razón social "Chirico y Domizio", de esa plaza.—Se transcribe esta nota al Ministerio de Industrias, Trabajo é Instrucción Pública, para que se sirva resolver lo que juzgue conveniente al respectó, y

-Dirección General de Impuestos Directos Acusa recibo de la nota de este Ministerio, fecha 8 del que rige, en la cual se le transcribe la resolución aceptando la propuesta hecha por la Escuela de Artes y Oficios, para la impresión, engome y perforación de los estempillos pura al mayo alercia. ción de las estampillas para el nuevo ejerci-cio. Se pasa á sus antecedentes.

Consulado General del Uruguay en Chile-Remito los estados consulares correspondientes a los meses de Julio y Agosto últi-mos, una letra número 55.878 contra el Bancó Alemán Transatlántico por la suma de trienta y cincó libras, tres chelines y once peniques, importe del saldo de dichos meses à favor de rentas consulares.-Se remiten à la Contaduría General los estados acompañados al Ministerio de Hacienda la letra anexa, j se acusa recibo. :

La Secretaria.

#### Ministerio de Hacienda

#### DESPACHO DEL MINISTRO

Notas (nueve) del Ministerio de Relaciones Exteriores—Acompaña varias letras por renta consular.—A la Tesorería General.

Nota de la Contaduría General-Sobre certificados de crédito expedidos en la primera quincena de Octubre corriente .quese y pase á la Oficina de Crédito Público.

Nota del Juzgado Letrado de Montevideo
 Sobre liquidación de pensiones de la expensionista Bernarda Macedo.

Letrado de Montevideo.

-Notas del Juzgado Civil de 1er. turno-Sobre aprobación de impuesto de herencia de las sucesiónes de Francisco Maresca, José Corbacho Corbo, Amelia Rodríguez de Medina, Juan F. Corujo, José Ramón Seijo, Mateo Sánchez, Mercedes Acosta de Brandis y Celestina Ramos de Maresca-

A la Contaduría General.

—Expediente de Valeriano Meneses, empleado de la Dirección General de Aduanas—

Sobre licencia.—Concedida.~

-Nota del Ministerio de Relaciones Exteriores—Transcribe una nota del Consulado en Toulousse, referente á los viticultores.—A la Dirección Impuestos Internos.

-Nota del Ministerio de Relaciones Exteriores-Transcribe la nota del Consulado en Francia; sobre acuñación de moneda.-

Al Banco de la República.

Liquidaciones números 9.417 y 9.418 por \$ 30.29 y \$ 25.66, respectivamente, á favor de Eduardo Dogliotti y Modesto Bruquetas.-Al Ministerio de Guerra y Ma-

-Nota de la Dirección General de Aduanas-Sobre remisión á la Dirección de Impuestos Internos del valor oficial de artículos importados en la primera quincena del mes corriente.—A la Contaduría General.

-Expediente del Ferrocarril Uruguavo del Este-Pide el pago de \$ 22.77.-A la Con-

taduría General.

-Expediente de Casariego y Correge-Pide el pago de \$ 11.50.—A la Contaduría General.

—Expedientes (dos) de Luis Maffel y Cía.—Sobre devolución de derechos.—A la Dirección General de Aduanas.

Expediente de Antonio I. López-Pide el pago de \$ 11.00.—A la Contaduría Gene-

-Nota del Banco de la República-Sobre pase de fondos a Londres. A la Contaduria General.

-Nota del Juzgado Letrado de Soriano-Sobre aprobación de impuesto de herencia de la sucesión de Luis Caresani.—A la Contaduría General.

Nota de la Fiscalia de Canelones-Sobre aprobación de impuesto de herencia de la sucesión de Ramón S. Acevedo.—A la Contaduría General.

-Nota del Juzgado Letrado de Canelones Sobre aprobación de impuesto de herencia de la sucesión de Ramón S. Acevedo.-Contaduría General.

Nota de la Fiscalia de Soriano—Sobre aprobación de impuesto de herencia de la sucesión de Luis Caresani.—A la Contaduría

-Nota del Juzgado Letrado de Coloniasobre aprobación de impuesto de herencia de la cuestión de Federico Birkhol-A la Contaduría General.

. La Secretaria.

#### Ministerio de Industrias, Trabajo é Instrucción Pública

#### DESPACHO DEL MINISTRO

Contaduría General-Presupuesto de la Universidad, correspondiente al mes de la

-Habiendose resuelto lo conveniente, archivase una nota del Consejo de la Escuela de Agronomía, acompañando el escrito presentado por el señor Víctor Coppetti por el cual solicitaba el pago de trabajos de cali-

-Se acusa recibo al Ministerio de Relaciones Exteriores y se archiva, la nota de nuestro Consulado en Cuba acompañando recortes relacionados con la industria gana-

dera en aquel país.

-Contaduría General-Rendición de cuentas de la Escuela de Veterinaria, correspondientes al período complementario del Ejercicio Económico 1908-1909, y á los meses de Julio y Agosto Ejercicio Económico 1909 y 1910.

-En la nota de la Dirección General de Instrucción Primaria comunicando haberse terminado la construcción de un salón de clase en el edificio que ocupa la Escuela Urbana num. 4 del Departamento de Durazno, se resuelve comunicar á la Contaduría General, à los efectos de la liquidación del aumento de alquiler del mencionado edificio, la resolución de 6 de Agosto ppdo. —Contaduría General—Presupuesto com-

plementario de la División de Agricultura.

por el mes de la fecha.

Consejo Nacional de Higiene-Antecedentes sobre pedido de licencia del señor Ramón Vázquez, subverificador é inspector general de Pesas y Medidas.

-Oficina de Pesas y Medidas-Se le comunica el trámite á los antecedentes á que se

refiere la anotación que precede.

-Instituto de Higiene Experimental Solicitud de los señores Victorica y Muiños, introducción de animales.

En la nota de la Oficina del Trabajo, solicitando autorización para establecer un nuevo horario, oportunamente se proveera. —Universidad — Nota del Ministerio de

Relaciones Exteriores acompañando la que ha dirigido la Legación de Bélgica, invitando al Gobierno á tomar participación en el 3er. Congreso Internacional de Botánica, que se celebrara en Bruselas en 1910. --Consejo Nacional de Higiene — Expe-

diente caratulado "Nueva aplicación de la materia animal denominada comercialmente Tasajo", de propiedad del señor Rodolfo

-Dirección General de Instrucción Primaria-Para que agregue antecedentes, vuelve el proyecto relativo á la creación de Batallones Escolares —Ministerio de Obras Públicas—Para, que

se sirva recabar informe del Departamento Nacional de Ingenieros, pasa el expediente caratulado "Un nuevo sistema de anuncios", de propiedad de los señores Tonolli Hnos. y Cia.

-Instituto de Higiene Experimental Nota del Consejo Nacional de Higiene, denunciando un caso de carbunclo en el Departamento de Paysandú.

—Se dicta resolución en una nota del di-rector de la Escuela de Veterinaria, estableciendo el orden de exámenes para el período 1909, v composición de las mesas examinadoras correspondientes, concediéndose la autorización solicitada para proceder en la forma que indica su oficio de Octubre 13 del corriente.

-Ministerio de Relaciones Exteriorés-Informados por la División de Ágricultura, se remiten los formularios enviados por el Ins-

tituto Internacional de Agricultura de Roma. En la nota de la Oficina de Pesas y Me-didas solicitando autorización para modificar el horario en vigencia, oportunamente se

-Inspección Técnica de Edificios Escolares-Antecedentes relacionados con la gestión iniciada por la señora Maura P. de Menéndez, por cobro de arrimos.

-Ministerio de Relaciones Exteriores-Nota acusando recibo á la de nuestra Legación en Alemania, comunicando la llegada á Berlin del pensionado señor César R. Cortinas.

—Se dicta resolución en los antecedentes relacionados con la solicitud de varios estudiantes de Agronomía, sobre rendición de exámenes, no se hace lugar á lo solicitado y se devuelven los antecedentes al Consejo de la Escuela de Agronomía, para su archivo.

—Ministerio de Relaciones Exteriores— Antecedentes relativos à la solicitud de varics pescadores, sobre suspensión de la red de arrastre en el Río de la Plata, para que se agregue à sus antecedentes.

La Secretaria.

#### Ministerio de Obras Públicas

#### DESPACHO DEL MINISTRO

A informe de la Inspección General de Vialidad pasa el escrito presentado por don Jacinto M. Laguna, pidiendo se efectúen los estudios definitivos para la construcción de un puente sobre el Arroyo Chileno (Departamento de Colonia).

—Se pasa à informe del Departamento Nacional de Ingenieros la nota de la Intendencia Municipal del Salto, solicitando datos y antecedentes técnicos referentes à las obras de saneamiento que se proyectan realizar en las ciudades de los Departamentos del litoral é interior de la República.

—Se remite á la Inspección General de Vialidad, para la liquidación correspondiente, el expediente relativo á la expropiación de una parcela de terreno perteneciente á don Bernardo Rospide.

—A informe del Departamento Nacional de Ingenieros pasa la solicitud número. 228 de la Compañía La Transatlántica, pidiendo el libre despacho de materiales destinados á la electrificación de Sus líneas de tranvias.

—Informada por el Departamento Nacional de Ingenieros, se remite al Ministerio de Industrias, Trabajo é Instrucción Pública, la solicitud de los señores Díaz, Aznárez y Cía., pidiendo el libre despacho de materiales destinados á la fábrica de azúcar de que son propietarios.

—José Caramés—Se le ca vista del informe de la Oficina Hidrográfica, recaído en su solicitud relativa al transporte de los materiales procedentes del dragado del arroyo Rosario.

—A informe de la Inspección General de Vialidad, pasa el Plan General de Vialidad Rural para el Departamento de Paysandú.

—Carlos K. Mac Coll—Se da vista á dicho señor del informe de la Oficina Técnica-Administrativa, recaído en su escrito relacionado con los perjuicios ocasionados en el edificio de la calle Juncal núm. 1, perteneciente á doña Rosa Mac Eachen.

— Informado por el Departamento Nacional de Ingenieros, se remite al Ministerio del Interior el proyecto de ordenanza sobre pavimentación de la ciudad de Melo, formulado por la Intendencia Municipal de Cerro Largo.

La Secretaria.

#### Ministerio de Guerra y Marina

#### DESPACHO DEL MINISTRO

Estado Mayor General—Comunica que el subteniente Atilio H. Frigerio no figura en los registros del Ejército, y que el que en ellos figura del mismo apellido es el subte-

niente Antonio H. Frigerio.—Agréguese à sus informes é informe la Secretaria.

—Avelino Silva, ex sóldado—Solicita liquidación de haberes devengados.—Informe la Contaduría General.

Regimiento 8.0 de Caballería—Remite la nómina de los útiles más indispensables pa ra el buen funcionamiento de los clases de Instrucción Primaria en el mismo.—Pase á informe de la Junta de Administración Militar.

—Estado Mayor General—Eleva oficio del señor capitán Alfredo R. Campos dando cuenta de haber nombrado dibujante de las obras de la Academia General Militar, al señor Hector Scavino.—Comuníquese á Contaduría General á sus efectos, y avisese.

—Comandancia de Marina—Solicita se provea al transporte "Maldonado" del material que detalla para el cañon "Hotchkiss".—Pase al Estado Mayor Genera, para que ordene al Parque Nacional provea lo solicitado.

-Justo A. Iglesias-Permiso por un cajón con 18 revólvers.-Concedido.

—Carlisle, Crocker y Cra.—Solicitan los siguientes permisos: para remitir á Paysandú 10 cuñetes pólvora de cantera; al mismo punto 3 cuñetes pólvora de cantera y un cajón dinamita forcite; y á Nico Pérez un cajón dinamita forcite.—Concedidos.

—Estado Mayor General—Eleva oficio del capitán Alfredo R. Campos, pidiendo autorización para instauar en el Cuartel de Caballería, en construcción en el Cerrito, un pozo manantial con el correspondiente molino á viento.—Vuelva al Estado Mayor General para que ordene al capitán Campos remita presupuesto.

—Christophersen Hnos.—Solicitan privilegio de paquete para el vapor austriaco "Erny".—Informe el Consejo Nacional de Higiene.

—Estado Mayor General—Solicita que se continúe el trámite del expediente sobre premio de constancia seguido por Angel Leira, con su verdadero nombre, que es Angel Rodríguez.—A la Contaduría General, á sus efectos.

—Regimiento 3.0 de Caballería—Solicita premio de constancia de 2.a clase para el soldado Jacinto Núñez.—Pase á la Contaduría General, á los efectos solicitados.

—Lorenzo Silveira—Solicita inclusión en listas del Paraguay.—Con el señor Fiscal, vista á la Oficina Interventora de Cédulas y Pensiones.

—Petrona Vidal de Díaz—Solicita liquidación de haberes.—Informe la Junta de Administración Militar.

—Regimiento de Caballería número 2—Solicita premio de constancia de 3.a clase para el soldado Juan Salgueiro.—Informe el Estado Mayor General.

—Junta de Administración Militar—Eleva cuentas presentadas por las casas de Mann George y Cía. y D. Ratti, por provisión de artículos para cubierta y máquina del vapor "Oyarvide".—Pasen al Ministerio de Obras Públicas y avisese.

de Obras Públicas y avisese.

—Regimiento 2.0 de Caballería—Solicita premio de constancia, de 2.a clase para el soldado Manuel González.—Informe el Estado Mayor Géneral.

Tomás Barreto — Solicita inclusión en listas del Paraguay — Vista al señor Fiscal Militar doctor Fabregat.

—Juan Sobredo—Solicita inclusión en la lista "Ley 6 de Mayo de 1907".—Vista al señor Fiscal Militar doctor Fabregat.

—Oresto Alves, servidor del Paraguay—Solicita inclusion en listas "Ley 6 de Mayo de 1907".—Al interesado.

—Hilario Vadell, servidor de la Guerra Grande—Solicita inclusión en lista "Ley 6 di Mayo de 1907".—Vista al Fiscal Militar doctor Fabregat.

La Secretaria.

#### TRIBUNAL MILITAR DE APELA-CIONES

SENTENCIA FICTADA EN LA CAUSA SEGUIDA AL SOLDADO NICAN R VELÁZQUEZ

Tribunal Militar de Apelaciones.

Montevideo, Octubre 22 de 1909.

Vista y examinada en audiencia pública ante este Tribunal, la presente causa seguida de oficio contra el soldado del Batallón de Infantería núm. 4, Nicanor Velazquez, acusado por el Ministerio Fiscal de los delitos de lesiones corporales é insubordinación, venida en apelación interpuesta por la defensa de la sentencia de fojas 58 vuelta, dictada por el Consejo de Guerra Permanente, que le condena de acuerdo con el petitorio fiscal á sufrir dos años de Penitenciaría, y;

Resultando: Que el 31 de Mayo del corriente año, salieron con licencia ordinaria, los soldados Pedro Barrios y Nicanor Velázquez, del Batallón de Infantería núm. 4, que se ha-lla destacado en la ciudad del Salto, y en la calle José P. Varela, se encontraron, v después de un cambio de palabras que degeneró en discusión acalorada, la que habiendo sido oída por el sargento 2.0 Alfredo Costa, que en comisión con el soldado Bartolo Giménez recorría las licencias, aquél se dirigió hacia ellos y al llegar á su presencia, Velázquez desenvainó una daga é hirió con ella en la cabeza á Barrios, cuya herida se describe en el certificado médico de fojas 31, y en el acto el expresado sargento les intimó orden de prisión, la que fué acatada por Barries y desacatada por Velázquez, que con la misma arma lo atropelló, emprendiendo después la fuga, siendo perseguido por la comisión, la que le dió alcance en el paraje cono-cido por "El Riacho", y allí el procesado lo atropelló nuevamente fugando después con rumbo al Uruguay, ocultándose en unos peñascos, (fojas 2 vuelta, 15, 18, 19 y 22).

Resultando: Que después la comisión y el soldado Barrios que se les había incorporado, encontraron al procesado oculto detrás de una roca y el sargento Costa le intimó por reiterada vez que se entregara; contestándole aquél no me entrego, por lo que tomaron unas piedras con las que le hirieron levemente, por lo que se riudió y remitido á su cuartel, fué sometido á juicio por la causa que instruye este proceso (fojas 2 vuelta, 8 vuelta, 11 vuelta y 31);

Resultando: Que á fojas 27 consta que el procesado ingresó al Ejército en lá claze de soldado voluntario con contrata suscrita por un año el 13 de Abril podo.

un año el 13 de Abril ppdo.;
Considerando: Las résultancias que preceden, se constata plenamente que el procesado, según lo establecé el artículo 762 del Código Militar, en una sola acción se ha hecho reo de los delitos previstos en los artículos 852; 1006 y 858 del mismo, y teniendo en cuenta que la pena á aplicarse es la de presidio que determina el último artículo citado, la que no puede hacerse efectiva por estar derogada por la ley de 23 de Septiembre de 1907; y que á favor del reo milita la circunstancia atenuante número 13 del artículo 752 del Código Militar, las razones que se aducen en la acusación fiscal, las consideradones que se consignan en la sentencia apelada, y lo que para la aplicación de las penas divisibles dispone el artículo 813 del Código antes citado;

Este Tribunal, definitivamente juzgando, FALLA: Confirmase la sentencia apelada que condena al soldado Nicanor Velázquez á sufrir la pena de dos años de penitenciaría, con más las que está trae aparejadas en cuanto le sean aplicables, según el artículo 790 del Código Militar, computândosele, de acuerdo con el artículo 37 del Código Penal ordinario, la prisión sufrida.

Para su cumplimiento, vuelva al Consejo, de Guerra Permanente. - Salvador Tajes -Martín Souberán.— Juan M. Villar.—Antonio González. — Baldomero A. Borques. Lo proveyó, etc.

José Luciano Martínez

#### COMANDANCIA DE MARINA Y CA-PITANIA G. DE PUERTOS

#### PARTE DIARIO

Excmo. Señor Ministro de Guerra y Ma-rina, Teniente General don Eduardo Vázquez.

Tengo el honor de comunicar a V. E. las novedades habidas en este puerto después de mi parte de ayer:

Montevideo, Octubre 22 de 1909.

#### ENIRADAS

Vapor alemán «Alexandria», de Valpa-

raiso, sin pasajeros

- Vapor inglés «Ortega», del Callao y
escalas, con 17 pasajeros.

- Vapor inglés «Araby», de Liverpool,

con 6 pasajeros.

Vapor nacional «Salvador», de Maldonado, con 20 pasajeros.

-Vapor francés «France», de Génova y escalas, con 24 pasajeros.

-Vapor argentino «Berlín», de Buenos Aires, con 120 pasajeros. -Vapor argentino «Eolo», de Buenos Aires, con 149 pasajeros. -Vapor inglés «Amazón», de South-

ampton, con 50 pasajeros.

#### SALIDAS

Vapor nacional «Unión», para Paysandú, sin pasajeros.

Vapor inglés Highland Heather,

para Buenos Aires, sin pasajeros.

-Vapor nacional «Santos», para Río

Janeiro y escalas, sin pasajeros

—Vapor ingles «Folgate», para Santa
Lucia (Norte America), sin pasajeros

—Vapor brasileño «Florianopolis», para

Buenos Aires, sin pasajeros.

—Vapor argentino «Roma», para Buenos Aires y escalas, sin pasajeros.

—Vapor nacional «Helios», para Salto

y escalas, con 144 pasajeros.

—Vapor frances «France», para Buenos

Aires, sin pasajeros. Vapor ingles «Amazon», para Buenos Aires, sin pasajeros.

Saluda a V. E. atentamente.

Guiller mo Lyons.

#### PODER JUDICIAL

#### Despachos de la Alta Corte, Tribunales y Juzgados Letrados

Industrial. Juan S. Bonjour con Teresa Mascaró Justo Ferreira, denuncia, con-tienda de competencia. Diez en causas criminales consultadas.

Interiocutorias - Once en causas criminales consultadas

Definitiva-Una causa por lesiones, re-

curso de casación.

Administrativo—Don Alberto P. Nebel, ex Alguacil de los Juzgados L. Departamentales de Rocha y Fiores, solicita se le expida un certificado que acredite sus servicios á la Administración de Justicia. El Actuario del Juzgado L. de Instrucción de segundo turno, escribano don Domingo E. González, presenta renuncia de su cargo. El Juez de Paz de la 2ª sección de Tacuarembó, solicita licencia. El Tribunal de Apelaciones de 2° turno da cuenta de que diversos jurados no pue-den desempeñar el cargo en las causas en que resultan designados por la suerte, por las razones que expresa. Antecedentes relativos à un sumario por abigeato.

Expedientes entrados—Contenciosos: dos. Administrativos: diez En consulta: once. Pasados á estudio: siete Relaciones quincenales: cincuenta. Cuadernos de Protocolo revisados y rubricados: diez y seis. Oficios librados: trece. Legalizaciones: dos. Nombramiento: uno.

NCTA-La Excma. Alta Corte, en la audiencia de hoy decretó la libertad condicional revocable del penado Juan José Campo

J. Cubiló, Secretario.

TRIBUNAL DE APELACIONES DE 1ER. TURNO

#### Dia 22

Tramite-Suc. de María Pérez de Ve-lati (2). Mariano Suárez y Gabriel Otéro. Eduardo Nossei con el Fisco. José Rayola, J. de R. Suc. de Merleano Machado Bentancourth. Ana Hneip de Hess. Cinco en causas criminales, por el delito de homi-

Interlocutoria—Renzi y Anastasia, ter-ceria Aquiles Tonarelli.

—En esta audiencia tuvo lugar la vista de la causa seguida a Virginio Pintos, acusado del delito de homicidio

Adrián Castro, Secretario.

TRIBUNAL DE APELACIONES DE 2.0 TURNO

#### Día 22

Tramite-Sanguinetti y Ca. con Santiago Casal. Eloísa Mañe de Castellanos, solicita declaración fiscal. SS. Rossi y Montán con Pedro G. Grané. Catalina Buenomo con Alberto Gloodtdofsky. Un sorteo en causa criminal. Suc. Lino Herosa con el Fisco, regulación.

Interlocutorias - Rutina Siré con Bruno

Martinez y otros. Suc. Faustino da Costa y Elena Morales.

Definitiva—Una en causa criminal.

José V. Evia, Secretario.

JUZGADO DE LO CÍVIL DE 1EB. TURNO

#### Dia 22 -

Trâmite—Suc. de Atanasio Seoane. Suc. de José Corbacho y Cabo. Suc. de Ana María Bacheré. Suc. de Diego Duncan Mac. Coll. Suc. del doctor Laudelino Vazquez. Test. de Silvestre Ochoa. Suc. de Antonio Placido Piria. Suc. de Emilia. Cabot de Cairo. Suc. de María Dolores Braga de Harley. Suc. de Juan Sardà. Suc. de Domingo Vázquez. Suc. de Pedro Desivo. Suc. de Domingo Fabiani. Suc. de Juan Benitez con Wilson Sons y C. Otto Greiher con la Compañía de Seguros «La Francisco, Rufino-y Liboria Pla Ramón Tramite-Suc. de Atanasio Seoane. Suc.

Rivera con la suc. de Manuel Vazquez España. Suc de Ernesto Gutiérrez, inci-dente de Celia Robledo y Pastorino. Amelia Martinez de Fresnedo con Diego A. Pons. José Mazzuco con Manuel García y suc de Josefa Leguizamón. Mariana Urtubey de Portillo. El doctor Ricardo Acosta con el doctor Julio Herrera y Obes Exhorto del Juez Letrado en lo Ci-vil y Comercial de Primera Instancia, relativo à los autos seguidos por la «Cooperativa de Hacendados» con Dalmiro J. Esto! Manuela Martinez de Romanelli por sus hijos menores, Gerarda, Maria, Carsus hijos menores, Gerarda, Maria, Carlos, Antonio y Angela Romanelli. Jacinto Torres con la Empresa del Ferrocarril Central del Uruguay. Gerarda Quiteria Cartagena con Maria Palermo. Oficio de la Secretaría de la Alta Corte de Justicia. Suc. de Ana María Bacheré. Desiderio Cabrera con Gervasio Olivera, apelación del Juzgado Letrado Departamental de Flores. Suc. de Atanasio Seoane. Amelia Martínez de Fresnedo con el doctor. Die-Martinez de Fresnedo con el doctor Diego A. Pons. Antecedentes relativos á la incapacidad de don Francisco González Rodriguez. José Mazzuco con Carmen Melitón y Pablo Avila.

Interlocutorias - Suc. de Mercedes Real de Azúa. Sucs de Juan Francisco González y Ramona Giménez. El doctor Juan B. Schiaffino y Lorenzo de Medina con las sucesiones de Cayetano Pino y Casta Moreira de Pino Suc de Gerónimo Monzon con la suc. de José Ignacio Suarez, incidente de notificación mandado correr por separado. Suc. de Gregorio Nereo Fer-nández, apelación del Juzgado Letrado Departamental del Durazno. Antecedentes relativos á los menores María Esther Frede y Norberta Gómez.

Impedimentos - Dos.

Antenor R. Pereira, Actuario.

JUZGADO DE LO CIVIL DE 2.0 TURNO

#### Día 22

Tramite-José Carbonell contra Empresa del Tranvía al Paso del Molino y Cerro Isabel P. de Cuneo Marcelina Ala-nis. Carolina Ceruti de Berdia Margarita nis. Carolina Ceruti de Berdia Margarita de Badet de Marinell y Marta de Badet. Francisco D. Costa contra José Piñeyro. Luisa Post de Ereci. Leonor Larrañaga de Alonso. Leopoldo J. Tossi contra el Banco Obrero del Uruguay. Micaela Go-ñi de Hegui é Isabel Goñi de Vidal. Suc. de Dionisia Ibargoyen de Piñeyro. Manuel Berdia, Genaro Santos y otros con-tra José María Calvo, Ramon Valverde y otros. Sucs. de Pascual Giménez y Artu-ro Giménez Osorio. Pascual Vero contra la suc. de Fortunato Bonifacio. Sucs. de Adalgiza Márquez de González y Jaime González. Juan D. Safons contra el conc. González Juan D. Safons contra el conc. de la suc. de Remigio Acos a (incidente por separado) Suc. de Honorina Solé de Fiol. Raquel Crosa de Gorostide. José Revetria contra la suc. de Fortunato Bonifacio. Sucs. de Juan B. Geloso y María. Sicco de Geloso. Emilia Staab de Siepeck y Emilia Siepeck de Lercari. Ramon López contra la suc. de Rosa. Soto de Rebollo.

Interloculorias Juan Harambure y otros. Maria Tagliabue contra la suc. de Luis Cruz Juana Vachelli de Giorello.

Definitivas - Sucesión de Pedro Garbarino y Rosa Garbarino Josefa Camaño de Fernández Antonio Ramos. Antonio Rodriguez (hijo), contra Pedro Gomez Muñóz.

Andrés R. Chipito, Actuario.

JUZGADO DE LO CIVIL DE 3ER. TURNO

#### Dia 22

Tramile—Suc. de Juan Mainetti. Suc. de Marcio Fernandez. Test. del coronel Juan Pedro Beltrand. Suc. de Isabel Gutierrez de Cangucú. Suc. de Ramon Subie. Suc. de Antonino Avalos. Suc. de Pelegrina Riveiro de Riveiro. Suc. de Antonio Pugna-lin. Suc. de Pellegrini Pelegrino é Pelegrini. Suc de Emeterio Celedonio de Je-sus Gómez Sucesión de de María Cor-tés de Inflesta, María Isabel, Julián y María Isabel Cecilia Alvarez Cortés. Comunicación del Tribunal de Apelaciones de 1r. turno, relativa á los autos seguidos por Francisca Rodríguez de Alonso con Wilson Sons Company Limited Guiller mo Pereda, información, con Manuel Alves de Cunha y sus sucesores o causaha bientes. Oficio del Consulado General de los Estados Unidos del Brasil, relativo á los antecedentes del intestado Manuel Acosta. Pedro M. Bonino con Agustín Pascúas y Matías Barreto, apelacion del Juzgado Letrado Departamental de Mines Salvador Infonto con la Compañía de nas. Salvador Infante con la Compañía de Tranvías Electricos «La Transatlántica», información. Antecedentes de Ramón Codina. Comunicación del Tribunal de Apeoma. Comunicación del Tribunal de Apelaciones de primer turno, relativo à los autos sucesorios de María Cardozo de Bálsamo. Domingo Cancelo con Jacinta Morales. Federico Silva y Ferrer, información. Las sucs. de Manuel Alvarez y Josefa Jardín contra Faustino Silva y Colmán. Colman.

Interlocutorias - Compañía de Seguros «Sun Fire Office» con la suc. de Eduardo M. Stanham. Antecedentes Carmen Maria Vera de Medina, solicitando la entrega de su hijo Angel Luis. Suc. de Francisco Platero.

Definitivas — Suc. de Marcelina Fuen-tes de García. Antecedentes de Manuel

Eloy G. Pereira, Actuario.

JUZGADO DE COMERCIO DE 1ER. TURNO

#### Dia 22

Trámile Enrique Acquarone con A. Russo y S. Patrone. Marexiano y Cia. con Moreno y Pagola. Cirio y Montans con Constante Cruzado. Juan Garlaschi con la Compañía Inmobiliaria. Amacio D. Sollier con María Wells de Jalabert y Ricardo Jalabert. Rodolfo Macho con Angel C. Rodríguez. Melchor Alvarez con Compañía de Seguros London y Lancas-hire Juan M. Suarez con Badi Ache Hnos. Angel Sanchez con Manuela Mar-inez de Miranda 3ia. José Miranda. Lo-ienzo González Vázquez con Justo Maeco. Banco Transatlántico del Uruguay (en liquidación) con Norberto Maillart. Grether y Cia. con Alvarez, Martinez y Fernandez. Alfredo Gallart con suc. José A. Tavolara. María F. Ríos con Leopoldo A. Gigliotti. Serafin Gravano, con suc. Joaquin Santos.

Interlocutorias - Juan Mezzeta y Sartori Interlocutorias - Juan Mezzeta y Sartori con Cesar Serafino y Cia. Adolfo East-man con Julio Burgueño. Diego Arroyo Montero con Coates y Cia. Enrique Me-nini con Alemano Galli. El mismo con Luis Daiqui. José Asi, concordato extraju dicial.

Definitiva-Rafael de Crecenzi con Hermenegildo Passano

Avelino J. Figares, Actuario.

JUZGADO DE COMERCIO DE 2.5 TURNO Dia 22

Tramite—Pablo Zanetta con Jose Dele-muglie. Ernesto Quincke con Pedro For- Hipotecario.

mento. Gerardo Canosa con la Compañía de Seguros La Nueva Zelandia. Renzi y Anastasia con Anastasio. Frade y C.ª. Anastasia con Anastasio Frade y C. d. Compañía Uruguay Consolidated Gold Mines Limited, inscripcion de estatutos. Juan Ponsacon José B. Santamarina. Raul Vargas con Emilio Bacino Lorenzo N. Beca con Eduardo Zorrilla Bacino y Zunino, corcordato Delfino Urquia con Pedro J. Correch. Juan Sozzo con Carlos Bonifacio y Hnos. Juan Bohigas con Roque Sala y Olin. José Zunino, concordato preventivo judicial. Conc. Federico E. Cavalotti.

Interloculoria - Mario Frugoni, emanci-

pación.

Definitioa-Julio Lisco, concordato extrajudicial.

Salvador Aguerrebere, Actuario.

JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL

#### Dia 22

Trámite-Exhortó del Juzgado Letrado de Paysandú. Sabina Miguagoren de Dovitiis. Incapacidad de Julia Alciaturi (2). Angel Rosales. Juan G. Casteran con Maria D. Mullins. Suc de José Mancini, incidente Clemente Cabrera. Rudecinda Pereyra con Teodoro Santoro. Acordada de la Excma. Alta Corte de Justicia. Vidal y Adami con Walter Harley. Banco de Cobranzas con Antonio Borio. Incapacidad Bernardo Dupuy. Albanie Caraman con Enrique Fean. Miguel Zamacoitz con Elvira Caldeiro. Miguel Curcio. Exhorto Elvira Caldeiro. Miguel Curcio. Exhorto del Juzgado Letrado de lo Civil de 2.º turno. Idem del Juzgado de Instrucción de 2.º turno. Ana V. de Vidal con Manuel Alonso Blanco. Laviero Felitte. Aniceto A. Travella y otros con «La Universal». Suc. Teresa Bondanza. Francisco Pascuale. Exhorto del Juzgado Letrado del Durazno. Elisa Palacios con Francisco Rogers. Carolina Fracasio. Catalina Uhalde de Lacuage y otros. Blanca. Faceto de Rogers, Carolina Fracasio, Catalina Unalde de Lacuage y otros. Blanca Faceto de Martino con Máximo Rodríguez. Azelie H. Brazot con Alberto F. Schlosser. Francisco Vadora con Felipe Pérez. José M. Caeiro con Francisco Acosta. Suc. de Rosa Crovetto. Suc. de Angel Bernasconi. Adolfo A. Scapucio con Carolina Dellacado Manuel Tabada con Demingo Laca. sa. Manuel Taboada con Domingo Lago.

Juan Derquin y Pedro Irigoyen

Interlocutorias— Julio de Medina con
Juan Marchese Corona. Enrique A. Cornu con Adolfo del Campo, incidente sobre
recusación. Ubaldo S. de Dovitis con el
Ferrocarril Central del Uruguay.

Definitivas - Suc. Marcos Diamani. Francisco Pascuale. Gregorio Cortés. Luis Rolando. Domingo Chocconi con suc. Carlos Cecchi. Se celebro una audiencia de divorcio por mutuo consentimiento.

Avelino Barbot, Actuario.

#### AVISOS Y COMUNICACIONES

Cámara de Representantes

CITACIÓN

Secretaria de la Honorable Cámara de Representantes.

Móntevideo, Octubre 22 de 1909.

La Camara se reune mañana, á las 3.30 p.m., para informarse de los asuntos entrados y considerar la siguiente:

ORDEN DEL DÍA

Discusión general del proyecto de ley que modifica la Carta Organica del Banco

Segunda discusión del referente á expropiación de bienes.

Julio M. Clavelli, Secretario.

Dirección G. de Correos y Telégrafos

OFICINA DE LISTAS, POSTE RESTANTE Y REZAGO

Relación de la correspondencia devuel-a en esta fecha por la Oficina de Carteos, por no corresponder sus domicilios á os que indican las cubiertas é ignorarse nueva residencia de los destinatarios:

Montevideo, Octubre 22 de 1909.

INTERIOR

- Albano María Luisa L. de, Barrios Jua-na María, Curi José, Chiazzaro Nicolás, Garzolio Adelaida, Granero y Bastón, García Matilde, González Natividad, Lopez Isabel B., Lilde Irene, Laurenti Fe-lisberto, Mendoza Enrique, Muzo Antonio, Macari Angela, Massaferro Domingo, Montedonico y C.a, Rodríguez Abel G., Roldan Isabelino, Santa Ana Enrique, Torres Obdulia, Veiro José.

EXTERIOR

Alonso Evaristo, Clingo Aida, De Marco Francisco, Ferrari A., Gutiérrez Merredes, Galindo Baldomero, Gutiérrez Iua-na C. de, Humbert y C.a. Leuquet Juan, Nadd Antonio, Paserón Manuel, Rama Ramón, Ruoco Antonio, Schnur Ana, Vallarini Emma, Wille Adela W. de.

Juan Brusco, Jefe de la Oficina.

#### Instituto Meteorológico Nacional

DÍA 22-HORAS 5 P. M.

Barómetro baja. Temperatura con poca variación. Dominan vientos del Norte.

Datos de hoy à las 5 p. m.:-

Barometro 757 90. Temperaturas: normal 23°50, á la intemperie 32°00; máxima 25°10, á la intemperie 33°10; minima 17°00, á la intemperie 11°60.

Viento Norte, 10 kilómetros por hora.

Velocidad máxima del viento en las 24 horas, 32 kilómetros á las 0 horas 37 a.m.

Tensión del vapor de agua 15.40. Humedad relativa 73.

Aguas del antepuerto: Temperatura 16°20.

Cloruro de sodio por litro, gramos 15.99. Cloro libre por litro, gramos 10.45. Mal tiempo con lluvias y vientos fuertes en la costa.

H. Bazzano.

#### Dirección G. de Avaluaciones

### EXPEDIENTES INFORMADOS

Día 22 de Octubre de 1909

Avaluaciones por nuevas construcciones:

nes:
José Acosta, Tomás Fernández, Juan Boga, Luis G. Crodara, Ema Pereda, Fortunato Garis, Miguel S. Giménez, Luis Spalla, Cipriano Sánchez Giménez, Francisco Torantore, Francisca Pérez Bieytes, Aquiles Parella, Lorenzo Mangiavacca, Domingo Martino, Banco de Cobranzas, Leopoldo Ylich, José Moreira, José B. Iglesias, Joaquín Costa, Abraham Dominioni. minioni.

La Secretaria.

#### bolsa de Comercio

OPERACIONES OFICIALES SOBRE DEUDAS PÚBLICAS Y TÍTULOS HIPOTECARICS DEL URUGUAY.

Octubre 22 de 1909.

#### 1. RUEDA

Empréstito de Conversión 5 595 para 23 de Octubre 96 70 %. 2. RUEDA Deuda Consolidada

\$ 1.410 al contado . . . 73 70 % Empréstito de Conversión

1 673 50 para 23 de Octubre 96 70 %. 4 662 50 para fin Noviembre 97 10 »

Titulos Hipotecarios Serie E

2 000 para 23 de Octubre 98 - % idem idem . . . . idem idem . . . 4.0003.500 5.000 para el 25 Octubre. 98 - » Títulos Hipotecarios Serie F

para fin de mes . 96 para fin Noviembre 97 \$ 10 000 10.000 ídem ídem . . . 96 90 » 20 000 idem idem Empréstito Brasilero

para 23 de Octubre 96 40 %

2.000

## Servicio de Correos

## LLEVAN VALIJA. 22 de Octubre de 1909

Londres, para Buenos Aires y Uruguay, saldra el 23 del corriente.

RECOMENDADA ORDINARIA 

 Central
 4.45 p.m. | Central
 4.15 p.m.

 Terrestre.
 4 p.m. | Sucursal
 3.45 p.m.

 Bolsa
 3.45 p.m. | Bolsa
 3 p.m.

Cordillere, francés, para Santos, Río de Janeiro, Dakar, Lisboa y Burdeos, saldra el 23 del corriente.

ORDINARIA

Central 10 a. m. Central 9 a. m.
Sucursal 8 a. m.
Bolsa 8 a. m. Sucursal . Bolsa . .

Re Vittorio, italiano, para Barcelona y Genova, saldrá el 23 del corriente.

ORDINARIA RECOMENDADA 

Heluan, alemán, para Punta Arenas y escalas hasta Callao, saldrá el 24 del corriente.

ORDINARIA

RECOMENDADA .

Central . 6.30 a.m. | Central . 11 p.m. Terrestre . 5 a.m. | Terrestre . 10 p.m. Bolsa . 5 p.m. | Bolsa . 4 p.m. del día 23 del día 23

#### Vapores de Ultramar esperados en Octubre

RONBRE	RACIONALIDAD	PRCEA	PROCEDENCIA
· D. Iv Iv	1		oi ta fa Parasi
Bellagio	inglés	23	Chile y Perú
Honorius	ingles	.23	Liverpool
Giacomo P	italiano	23	Génova
Gover, de L	belga	23	Amberes
Florida	italiano	23	Géneva y escalas
Petrópolis	alemán	23	Hamburgo y esc.
Loon XIII	español	23	Barcelona y esc.
Frisia	holandes.	24	Vigo y Ams.
Heluan	alemán	21	Hamburgo
Gadiz	español	.24	Barcelona
Alleghany	ingles	25	Nueva York
Francesca	· austriaco.	26	Trieste y esc.
Erny	austriaco.	26	Trieste y esc.
Juan Forgas	español.	. 26	Barcelona y esc.
Bellailsa	ingles	26	Liverpool
Dacia	alemán	26	Hamburgo y esc.
Annam	francés	28	Burdeos y esc
Amazone	francés	- 29	Burdeos y esc.
Flodden	inglés	33	Londres
Formesa	francés	30	Marsella
Régina Elena.	italiano	30	Génova y Barc.
Brasi le	italiano	30	Génova y escalas
Elsa Menzell	alemán	3,	Amberes
Cordova	ital anc	31	Geneva y escatas
Siena	italiano	3!	Genova y escalas
Giessen	alemán	31	Bremen y escalas
01 onsa	inglés	31	Liverpool

#### Vapores á salir para Ultramar en Octubra

NOTERE	NACIONALIDAD	PECEL	DESTINO
-1,	1	-	
Tartary	ingle	23	Liverpool
Bellagio	ingles	23	Havre y Liverpool
Luisiana	ingles	23	Gžnova
Evesham	inglés	23	Amboros .
Tubingen	alemán	23	Bremen
Harmonides	ingles	23	Liverpool .
Hypatia	inglés	23	Nueva Yark
K Wilhelm II	alemán	23	Hamburgo ·
Ortega	inglés	23	Liverpoel
Ré Vittorio	italiano	23	Genova y Bar.
Cordillére	francés	23	Bardeos y esc.
Provence	francès	25	Marsella
Heluan	· alemán:	26	Valparaiso
P. Mitre	argentino	25	C Sul, R. A.
Ravenna	italiano		Genova, B. A.
Gotha	aleman	28	Bremen .
América	ita iano	28	Genova, B. A.
Maite	francés	27	Dunkerque y esc.
Flori a	italiano	38	Génova y esc.
Hyanthes	ingles	23	P. y N York
Raphael	inglés	30	Bahin y Lly,
Oronsa	inglés	31	Cailao
Asunción	aleman	31	Himburgo y esc.
Entre Rios	alemán.	31	Hamburgo y esc.

#### Defunciones registradas en la Dirección de Cementerios

#### DIA 22 DE OCTUBRE DE 1909

Miguel Alvarez Cortés, oriental, 46 años, soltero, Mercedes 263.

Josefina Suero de González, oriental, 51 años, casada, Tala 4.

Pedro Migues, oriental, 7 meses, Madrid s/n.

Maria Victoria Patrone, italiana, 75 años, viuda, Pasaje Ramírez 35 Delia Ramírez, oriental, 2 años, Parti-

cular 28.

Margarita Laghi Caravatti, suiza, 73 años, viuda, Mercedes 300. José Rocha, oriental, 23 años, soltero,

Isla de Flores 198.

Santiago Servensich, austriaco, 42 años, casado, Hospital de Caritad.
Rosa Del Bene, oriental, 14 meses, Durazno 370.

Cipriano González, oriental, 50 años, soltero, Hospital de Caridad.

Manuela Irureta Goyena de Vergé, oriental, 73 años, viuda, Rivera 148.

그는 하셨는데 그는 그는 사람들은 없는 사람들이 되었다. 그는 사람들이 아이를 하는 것이 없는 것이 없는 것이다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.
그는 요즘 사람들이 그 아이들이 있는 사람들은 사회들이 많아 있다고 있다. 그렇지 않는 그 사랑 모양 사랑 사람들이 모든 바람들이 되었다면서 모르다.

#### CAMARA DE SENADORES

Reunión celebrada el día 22 de Octubra de 1909

PRESIDE

EL SENCR DON FRANCISCO J. ROS ( SEGUNDO VICEPRESIDENTE)

A las 4 y 20 p. m., entraron al salón de sesiones los señores senadores: Segundo, Berro, Campisteguy, Accinelli, Pérez Olave, Areco, Serrato y Saldaña.

Señor Presidente-No habiendo número para celebrar sesión, se va á dar cuenta de los asuntos entrados.

—Se dió del siguiente: La Honorable Cámara de Representantes comunica haber aprobado las modificaciones introducidas por V. H. al proyecto de ley sobre reorganización de las Secre-tarías de la Junta Económico-Administra-tiva de la Capital y de la Intendencia Municipal.

No habiendo más asuntos de que dar cuenta, se levanta la sesión.

-Así se hizo.

#### CAMARA DE REPRESENTANTES

#### 30.a SESION EXTRAORDINARIA OCTUBRE 21 DE 1909

PRESIDE

EL DOCTOR DON ANTONIO MARÍA RODRÍGUEZ

#### SUMARIO

- -Asistencia.
- Lectura y aprobación del acta.
- Asuntos entrados.
- -Moción de preferencia.

#### ORDEN DEL DÍA

- -Discusión particular de las modifiproyecto de ley que reorganiza las Secretarías de la Junta Económico-Administrativa de la Capital é Intendencia Municipal.
- Discusión general del proyecto so-bre reglamentación de farmácias.
- -Moción previa para que el asunto, después de votado en general, vuelva á Comisión, integrada con dos facultatives.
- -Discusión general del proyecto que acuerda franquicias á un teatro, á construirse en la ciudad de San José.
- -Moción para que se trate en parti-
- —Discusión particular del mismo asunto.

1-Entran al salón de sesiones; á las 4 p. m., los señores representantes: Abe-llá y Escobar, Amézaga, Aragón y Etchart, Arena, Avegno, Barboza, Bélinzon, Bergalli, Blanco, Brito, Cachón, Canessa, Castro (don Carlos), Cortinas, Díaz, Durán, Espalter, Fernández Saldaña, Ferrando y Olaondo, Freire, Gilbert, Giribal-

di Heguy, Gomensoro, Gómez, Grauert, Hontou, Icasuriaga, Lagarmilla, Lezama, Martínez, Mendivil, Milans, Miranda (don Ambrosio S.), Miranda (don Arturo), Mora Magariños, Moratorio, Muró, Negro, Oneto y Viana, Paullier, Pelayo, Pereda, Pittaluga, Ponce de León, Puppo, Quintana, Ramón Guerra, Repetto, Rivas, Rodó, Rodríguez (don Gregorio L.), Rodríguez Larreta; Rodríguez (don Rosalio); Rüc-ker, Ruíz Zorrilla, Salteráin, Samacoitz, Sánchez, Sanguinet, Semblat, Sierra, Soca, Sosa, Suárez, Sudriers, Terra, Travi Trelles, Vidal, Vidal Belo y Zorrilla. Total: 72. Terra, Travieso,

Faltan:

Con aviso, los señores: Berro, García, Gómez Folle, Moratorio Palomeque, Navarrete y Stirling.

Total: 6.

Con licencia, los señores: Bica, Castro (don Juan P.), Iglesias, López, Manini Ríos y Massera. Total: 6.

Sin aviso, los señores: Guani, Laguna y Roxlo.

Total: 3.

Señor Presidente-Está abierta la se-

-Va á darse lectura del acta de la

(Se lee).

Puede observarse.

Si no se observa, se va á votar. Si se aprueba el acta-leída.

Los señores por la afirmativa, en pie.-(Afirmativa).

3-Va a darse cuenta de los asuntos entrados.

(Se da de los siguientes):

"La Honorable Camara de Senadores devuelve sancionado, en nueva forma, el proyecto de ley que reorganiza las Secretarias de la Junta Econômico-Administrativa de la Capital y de la Intendencia de Montevideo."

-A la Comisión de Presupuesto.

"La Comisión de Hacienda presenta su dictamen sobre el proyecto de modificaciones de la Carta Orgánica del Banco Hi-potecario del Uruguay."

-Repártase.

4—Señor Gilbert—se ha dado cuenta de un asunto venido del Honorable Sena-do, relativo à la reorganización de las Secretarías, de la Junta Económica é Inten-

dencia Municipal.

La Comisión de Presupuesto, enterada de este asunto, pide, por mi intermedio, que se considere sobre tablas y en ambas discusiones, por tratarse de pequeñas mo-dificaciones de detalle. Una, se refiere á la partida de gastos de la Junta, que la Honorable Camara de Diputados había señalado en \$ 600 y que el Honorable Sena-do eleva á 1.200, y la otra es relativa al sueldo del Secretario de la misma Junta, que de \$ 100 se eleva à 150.

Por consecuencia, no cree la Comisión que sea necesario llevar este asunto á Asamblea General por tan pequeñas medificaciones, y aconseja se sancione el proyecto en la forma venida del Honorable Señado.—(Apoyados). Señor Presidente—Está á consideración

de la Honorable Cámara, la moción formulada por el señor diputado Gilbert á nombre de la Comisión de Presupuesto.

Si no se hace uso de la palabra, se va á

Si-se aprueba esta moción.

Los señores por la afirmativa, en pie.-(Afirmativa).

5-Va á entrarse á la orden del día. Léanse las modificaciones del Honorable Senado al proyecto de ley que reorganiza las Secretarías de la Junta Económico-Administrativa é Intendencia de la Capital. (Se lee lo siguiente):

"Câmara de Senadores.

La Honorable Camara de Senadores, en sesión de hoy, ha sancionado el siguiente.

#### PROYECTO DE LEY

"Artículo 1.º Desde la sanción de la pre-sente ley, todo el personal de la Secretaría de la Junta Económico-Administrativa de la Capital, que figura en la Planilla núm. 1 de su presupuesto, con excepción del Secretario General, un Auxiliar, un Escribiente, un Oficial de Sala y un Portero, pasaran á formar parte de la Dirección ó Sección administrativa de la Intendencia.

Art. 2.0 Créase un nuevo cargo de Secretario Inspector General, con igual sueldo del creado por la ley de Intendencias; un cargo de Auxiliar, con seiscientos pesos anuales; un cargo de Escribiente con quinientos pesos anuales, y dos Porteros con trescientos sesenta pesos anuales cada uno.

Art. 3.0 Elévase á mil doscientos pesos, la cantidad asignada para gastos generales de la Secretaría General.

Art. 4.0 La dotación del Secretario General de la Junta Económico-Administrativa de la Capital, será de mil ochocientos pesos anuales.

Art. 5.o Comuniquese, etc.

Sala de Sesiones de la Honorable Cámara de Senadores, en Montevideo, á 20 de Octubre de 1909.

> FELICIANO VIERA, Presidente.

Federico Nin Aguilar, Secretario.

En discusión particular.

Si no se hace uso de la palabra, se va a

Si se aprueban las modificaciones del Honorable Senado, á este Proyecto de

Los señores por la afirmativa, en pie.-

(Afirmativa).

Queda sancionado el proyecto y se comunicará al Poder Ejecutivo.

6-Continúa la orden del día con la discusión general del proyecto sobre reglamentación de farmacias.

(Los antecedentes de este asunto son los signientes):

Poder Ejecutivo-Ministerio del Interior.

Montevideo, Septiembre 21 de 1908.

A la Honorable Asamblea General. El Poder Ejecutivo somete a vuestra consideración el adjunto proyecto de ley reglamentando las farmacías, formulado por el Consejo Nacional de Higiene.

El proyecto tiende a corregir graves inconvenientes que se han venido arraigando en el ejercicio de esa profesión, y a evitar que aumenten ó continúen en el futuro.

Son sus fines fundamentales, establecer que las farmacias particulares deberán ser propiedad de farmacéuticos, fijando re-

glas equitativas para la caducidad de las situaciones irregulares en que vendrán á quedar algunas de las que funcionan actualmente, y controlar la introducción y expendio de especialidades, á fin de ejercer una saludable intervención en esa creciente y peligrosa multiplicidad de los especí-ficos, con que el industrialismo invade los dominios de la Medicina, poniendo en lu-cha el lucro más o menos honesto con los fines de la ciencia y el interés de los enfermos.

Como podréis apreciarlo por los antecedentes que acompañan el proyecto, para llegar á la redacción definitiva de éste que se somete á vuestra consideración, se han atendido y examinado las razones de las diferentes partes á que se atañe, y su sanción cuenta con una absoluta conformidad ajustada á los fines fundamentales indica-

Tenichdo en cuenta la demora que ha sufrido el proyecto en largas tramitaciones y el interés que existe en establecer cuanto antes el nuevo régimen de las farmacias, el Poder Ejecutivo cree del caso incluirlo entre los asuntos a tratarse en el actual período de sesiones extraordinarias de la Honorable Asamblea General.

Con este motivo, el Poder Ejecutivo os reitera las seguridades de su mayor consideración.

#### CLAUDIO WILLIMAN.

B. Fernández y Medina.

#### PROYECTO DE LEY

Artículo 1.0 Ninguna persona sin título de farmacéutico puede establecer farma-

Las farmacias deben ser propiedad exclusiva de farmacéuticos.

Se exceptúan de esta disposición las farmacias de los hospitales nacionales y par-ticulares, cárceles, asilos ú otros establecimientos de asistencia pública nacional, pertenecientes á las instituciones ó establecimientos mencionados.

Dichas farmacias serán dirigidas por un farmacéutico con título inscripto en el Consejo Nacional de Higiene.

sejo Nacional de Higiene.

Las farmacias de los hospitales y demás establecimientos públicos expresados anteriormente, no podrán vender medicamentos al público, pero podrán distribuirlos gratuitamente á las Casas ó Sociedades de Beneficencia Pública, Dispensarios, Casas de Socorros, menesterosos, y en caso de urgencia, á un herido ó á un enfermo cualquiera, siempre á título de gratuidad.

Fuera de las excepciones indicadas, las referidas farmacias, así como sus respectivos farmacéuticos directores, quedan sujetos en un todo á las leyes; reglamentos, ordenanzas y demás disposiciones que rigen para la materia.

Art. 2.0 Las farmacias actualmente existentes con propietarios no titulados y regenteadas por farmacéuticos, podrán se-guir funcionando como hasta el presente, con las siguientes limitaciones:

A) El derecho cesará por muerte del actual propietario.

La farmacia no podrá transferirse ni por venta, ni por donación, ni bajo cualquier otro título, sino á farmacéu-tico con título legalmente expedido.

C) Las referidas farmacias sólo podrán cambiar de local dentro de la ciudad ó villa en que están establecidas á la fecha de la sanción de la ley, salvo que pasen a ser propiedad de un far-

Art. 3.0 En caso de muerte de un propietario de farmacia, la viuda ó los here-

deros podrán conservar la prepiedad de la farmacia y mantenerla abierta al servicio público, hasta dos años después del falle-cimiento de aquél, siempre que tengan a su frente un farmacéutico director.

Art. 4.0 Dos años después de la promulgación de la presente ley, no podrán introducirse al país, ni expenderse, las especialidades cuya venta no haya sido/autorizada por el Consejo Nacional de Higiene

Art. 5.0 El Consejo Nacional de Higic-ne, autorizará la venta de las especialida-des que se introduzcan ó que se fabriquen en el país, previo informe de su laboratorio y los demás datos-que juzgue necesa-

Fíjase un impuesto de diez á veinte pesos para conceder esa autorización.

Art. 6.0 A los farmacéuticos que infrinjan las disposiciones que rigen su profesión, el Consejo Nacional de Higiene, según sea la gravedad de las faltas por ellos cometidas, podrá aplicarles las siguientes penas:

Multas de \$ 50 á 200.

Suspensión temporaria en el ejercicio de su profesión.

3.0 Clausura de la farmacia.

Art. 7.0 De las penas impuestas podrá apelarse ante el Juez respectivo dentro del término de cinco días.

Las sanciones se harán efectivas por el Juez correspondiente.

Art. 8.0 El Poder Ejecutivo reglamenta-

rá la presente ley. Art. 9.0 Deróganse todas las leyes y dis-

posiciones que se opongan á la presente

Art. 10. Comuniquese, etc.

#### B. FERNÁNDEZ Y MEDINA.

Comisión de Constitución y Legislación.

Honorable Camara de Representantes:

Vuestra Comisión de Legislación y Constitución ha estudiado el proyecto de ley sobre reglamentación de farmacias, remitido por el Poder Ejecutivo, y os aconseja le prestéis vuestra sanción con las modificaciones contenidas en el proyecto sustitutivo de la Comisión.

Estas modificaciones se inspiran en los mismos principios fundamentales que informan todo el proyecto y que serán extensamente ampliados, si Vuestra Honorabilidad lo juzgare conveniente, en el curso de la discusión.

Por estos fundamentos, vuestra Comisión os aconseja prestéis vuestra sanción al proyecto de ley que acompaña á este brevisimo informe:

Sala de la Comisión, Octubre 7 de 1909.

Juan J. Amézaga -- Eugenio J. Lagarmilla—Ricardo Espalter — Sebastián Puppo - Carlos Oneto y Viana.

#### PROYECTO DE LEY

Artículo 1.0 Ninguna persona sin título de farmacéutico puede establecer farma-

Las farmacias deben ser propiedad exclusiva de farmacéuticos.

Se exceptúan de esta disposición las farmacias de los hospitales nacionales y particulares, cárceles, asilos ú otros establecimientos de asistencia pública nacional pertenecientes á las instituciones ó establecimientos mencionados

El Consejo Nacional de Higiene determinará los casos y condiciones en que se acordarán las autorizaciones para el funcionamiento de farmacias particulares á que se refiere el inciso anterior.

Dichas farmacias serán dirigidas por un farmacéutico con título inscripto en el

Consejo Nacional de Higiene.

Las farmacias de los hospitales y demás establecimientos públicos expresados anteriormente, no podrán vender medicamentos al público, pero podrán distribuirlos gratuitamente á las Casas ó Sociedades de beneficencia pública, Dispensa-rios, Casas de Socorres, menesterosos y en casos de urgencia á un herido ó á un enfermo cualquiera, siempre á título de gratuidad

Fuera de las excepciones indicadas, las referidas farmacias, así como sus respec-tivos farmacéuticos directores, quedán sujetos en un todo á las leyes, reglamentos, ordenanzas y demás disposiciones que rigen para la materia.

Art. 2.0 Las farmacias actualmente existentes con propietarios no titulados y regenteadas por farmacéuticos, podrán seguir funcionando como hasta el presente, con las siguientes limitaciones:

- El derecho cesará por muerte del actual propietario.
- La farmacia no podrá transferirse ni por venta ni por donación, ni bajo cualquier otro título, sino á farmacéutico con título legalmente expedido.
- Las referidas farmacias sólo podrán cambiar de local dentro de la villa 6 ciudad en que están establecidas á la fecha de la sanción de la ley, salvo que pasen á ser propiedad de un farmacéutico.

Art. 3.0 La autorización para abrir una farmacia ó ejercitar la profesión de farmacéutico, es estrictamente personal y no puede ser cedida ni transferida sino á persona que tenga título de farmaceutico y con conocimiento del Consejo Nacional de Higiene.

Ningún farmacéutico podrá dirigir más de una farmacia.

Art. 4.0 Cuando falleciera un propieta-rio de farmacia dejando un hijo 6 un pariente dentro del segundo grado por consanguinidad, estudiando Farmacia, sus herederos podrán conservar la propiedad de la farmacia, que funcionará en las condiciones que determine el Consejo Nacional de Higiene. Art. 5.0 Dos años después de la promul-

gación de la presente ley, no podrán introducirse al país, ni expenderse, las especialidades cuya venta no haya sido autorizada por el Consejo Nacional de Higiene. Esto, sin perjuicio de los derechos que tutela la ley de marcas de fábrica, y de comer-

Art. 6.0 El Consejo Nacional de Higiene, previo informe de su laboratorio, autorizará la venta de las especialidades que se introduzcan ó que se fabriquen en el

Art, 7.0 Las disposiciones de la presente ley, excepto los artículos 5.0 y 6.0, no se aplican á las droguerías, es decir, á los establecimientos de índole exclusivamente comercial, en los cuales no se suministren ó pongan en venta sustancias medicinales en dosis y en forma de medicamentos.

El Consejo Nacional de Higiene determinará los productos que se podrán ven-der en las droguerías ó en casas de comer-cio que no sean de propiedad de farma-céuticos, así como las cantidades mínimas

Las especialidades que se pongan en venta en las droguerías, deberán llevar sobre las etiquetas el nombre ó nombres de los médicos ó farmacéuticos que las hayan preparado.

Art. 8.0 A los farmacéuticos que infrinjan las disposiciones que rigen su profesión, el Consejo Nacional de Higiene, según sea la gravedad de la falta por ellos cometida, podrá aplicarles las siguientes

1.0 Multa de pesos 10 á 50.

Suspensión hasta seis meses en el ejer-2.0 cició de su profesión.

Clausura de la farmacia.

'Art. 9.0 De la resolución del Consejo Nacional de Higiene que imponga las pez nas establecidas en el artículo anterior, podrá apelarse dentro del término de cinco días para ante el Poder Ejecutivo, contra cuyo fallo no se otorgará recurso al-

Sin embargo, en el caso del inciso tercero del artículo anterior, el damnificado podrá řecurrir á la vía judicial, entablando la acción correspondiente ante Juez com-

Art. 10. El Consejo Nacional de Higiene publicará, en cuanto las circunstancias lo permitan, la Farmacopea Oficial. Dicha publicación deberá hacerse cada cinco

Art. 11. El Poder Ejecutivo reglamentará la presente ley.

Art. 12. Deróganse todas las leyes y dis-

posiciones que se opongan á la presente ley.

Art. 13. Comuníquese, etc.

Sala de la Comisión, Octubre 7 de 1909.

Amézaga — Lagarmilla — Espalter — Puppo — Oneto y Viana. (1).

Señor Sosa-Debo confesar, señor Presidente, que los documentos que han ilustrado el dictamen de la Comisión,-publicados ayer en el "Diario Oficial", -no han modificado las primeras opiniones que formé sobre este asunto,-completamente desfavorables.

Al oponerme á este proyecto, no me guía el propósito de perjudicar á los farmacéuticos; por el contrario: Creo que se debe proteger, que se debe estimular á este gremio meritorio, dándole el lugar que le corresponde en las farmacias. Tanto es así, que comparto esta opinión vertida en el informe del Centro de Farmaceuticos, publicado como antecedente: "Desde el momento en que por ley se exige la posesión de un título para poder ejercer una profesión, nadie, absolutamente nadie, sin poseer aquél, debe poder ejercerla.'

El farmacéutico, en realidad, es el único que puede ejercer la profesión de tal. En esto estoy plenamente de acuerdo con

el proyecto en discusión.

Pero si el derecho profesional del farmacéutico debe, en todos los casos, ser amparado y respetado, esto no quiere decir que por ampararse y respetarse ese derecho, debamos lesionar otros derechos también igualmente respetables.

Esta ley no contempla sino una parte de la cuestión, la parte que se refiere al pro-fesional farmacéutico, y no la del propietario y la de los demás empleados de una farmacia. He ahí por qué yo me opongo a

este proyecto de ley.

El propósito de este proyecto de ley-gustosamente yo lo reconozco—es plausible; nadie discutirá su intención sana de velar por la salud pública. Pero este proyecto de ley es, en primer término, incongruente, es un proyecto que se contradice á si mismo, que proclamando en sa primer artículo un principio fundamental, lo desvirtúa después en el empirismo de una transacción de dos intereses actuales, desde que establece á la vez que todo propietario de farmacia debe ser farmacéutico, pero que todos los propietarios de farmacia, no farmacéuticos actualmente, pueden continuar funcionando como hasta ahora.

Aquí cabe una sola disyuntiva: si es un peligro para la salud pública, si es inconveniencia, si es una amenaza ana que el propietario no farmacéutico esté ai frente de las boticas, ese peligro con este proyecto no se desvanece, desde el momento en que más del 50 opo de los propietarios actuales de boticas, no son titulados y continuarán ejerciendo sus funciones de farmacéuticos y serán pro-yietarios á despecho de la ley misma.

For lo demás, este proyecto de ley es injusto y es inclicaz. Se parte, desde luego, de un error de hecho y de concepto; se confunden en este proyecto dos aspectos, dos funciones distitnas de las farmacias: la función ó aspecto profesional y la función ó aspecto comercia!, aspectos ó funciones que si bien no son incompatibles ni inconciliables, son perfectamente característicos.

La farmacia es una empresa, es un comercio, porque en ella se compran y se venden productos...

Señor Puppo-La farmacia no es un comercio, es una profesión.

Señor Sosa — ... y es también una oficina profesional, porque se elaboran las fórmulas médicas por dosis.

Ahora yo pregunto: estas dos funciones, estos dos aspectos de la farmacia, ¿se excluyen acaso? ¿no pueden coexistir? A mi me parece que no son incompatibles.

Negar que la botica es un comercio, es negar la evidencia, es negar que una casa de vinos no es un comercio, porque hay un etnologo que ofrece su profesión en

Podría esto discutirse, hasta cierto punto, nada más, si en las boticas sólo se hicieran ó se prepararan fórmulas médicas, si sólo se elaborasen recetas; entonces ese cometido especial, circunscrito á las farmacias, podría dar lugar á su-poner que pura y exclusivamente se ejer-ce con él la profesión de farmacéutico; pero no es así.

En nuestras boticas lo que menos se hace es el despacho de recetas que tengan que elaborarase por dosis en la propia farmacia.

En primer lugar, la medicina moderna reacciona en muchos casos contra las preparaciones del momento, y tiende á preferir respecto de muchas enfermedades ó tratamientos á las especialidades. los específicos...—(No apoyados),

.cuya pureza y eficacia ha sido comprobada.

Pero, no es eso sólo. En las farmacias no sólo se despachan recetas elaboradas en las mismas; en las farmacias se compran y se venden infinidad de otros productos que podrían venderse también en cualquier otra casa de comercio.

Yo tengo aquí, porque la he pedido, una lista de productos que se venden sin que intervenga la manipulación del farmacéutico, sin que éste ejerza, en realidad, su profesión, ejerciendo, en cambio. con la compra y venta, un verdadero negocio, una verdadera transacción comercial. Por ejemplo: las aguas minerales, las gomas, las especialidades farmacéuticas, los productos de perfumería, productos químicos en gran cantidad, plantas medicinales, etc., todo eso se vende enuna farmacia como en una casa de comercio..

Un señor Representante-Droguerías. Señor Sosa-Droguérías! Yo quisiera que el señor diputado que me interrumpe fuera á cualquier farmacia á ver sino vende esas cosas que yo digo, y muchísimas otras...

Señor Mora Magariños-Es exacto: artículos de bazar y ferretería.

Señor Sosa—Yo quisiera que el mismo señor diputado me dijese cuál es la farmacia de Montevideo que vive exclusivamente del despacho de recetas...

Un señor Representante-Ninguna. Señor Sosa — Entonces son caras de comercio.

Señor Fernández Saldaña-No me pa-POCE

Señor Sosa — El mismo Procura-dor General de la Nación Argentina, al expedirse en sentido favorable sobre la ley de 1905 que organizaba férreamente funcionamiento de las farmacias, decía muy bien que la farmacia era un comercio que sólo debía reglamentarse.

Pero no debemos acudir á argumentos de autoridad fuera del país, señor Presidente, para comprobarse lo que afirmo. ¡Si tenemos nuestras propias leyes que reconocen que la farmacia es un comercio! Nuestra ley de Patentes de Giro no grava el ejercicio de la profesión de farmacéutico: grava, "según el "cuantum" de su capital", á la farmacia misma, á la casa de comercio, por las transacciones que realiza.

No niego, por eso, señor Presidente. que el farmacéutico deba ser el director responsable, y si se quiere, cuando pue-da serlo, el propietario también de la botica. Lo que quiero decir es que la farmacia es una cosa que está en el comercio, que es susceptible de transacciones lícitas. No se puede dar su exclusiva propiedad á los farmacéuticos, sin restringuir, sin negar la libertad de comercio. expresamente establecida en el artículo 146 de nuestra Constitución.

Señor Puppo-Entonces, lo más práctico sería cerrar la Facultad de Farmacia. Señor Sosa-El artículo 146 de la Constitución, en efecto, dice que la libertad de comercio puede limitarse cuando así lo exija el bien público. Es el caso? Por mi parte, crco, que el bien público no tiene nada que ver con la propiedad de las far-macias. El bien público lo que quiere es que al frente de las farmacias se halle un profesional farmacéutico; que el que ejerza la función de farmacéutico sea un diplomado, porque ese es el único que ofrece garantías á la salud pública; pero para eso, lo que es necesario es legislar sobre la permanencia de los farmacéuticos en las boticas, no sobre la propiedad farmacéutica de las mismas.

Yo preguntaria: ¿por qué razón de orden público ha de impedírseme á mí, por ejemplo, colocar dinero en la instalación de una farmacia, si pengo á su trente a un profesional responsable? --(Apoyados).

¿Por qué razón de orden público no he de poder asociar, yo propietario, con título o sin título, a otra persona a mi empresa? ¿Por qué razón de orden público, si quiero vender en cualquier momento mi farmacia, no lo puedo hacer á quien me convenga, sino obligatoriamente prefesional titulado? ¿Por qué razón de orden público, en caso de muerte, mi sacesión, no habiendo un farmacéutico ó un estudiante de farmacia en la familia, no puede ser dueña y usufructuaria de la cosa que hereda, y debe cerrarla ó mal vender-la forzosamente á los farmacéuticos, cuyo "trust" se encargará de imponer las condiciones de compra y adquirirá el bien que debe premiosamente enajenarse por

<sup>(1)</sup> Véase en el Diario Oficial, núm. 1201, pag. 118. Poder Legislativo, otros antecedentes mandados pu-

cuatro reales, sea cual fucre su valor real? Por qué razón de orden público, señor Presidente, el practicante ó el dependiente de farmacia, el que tiene y tendrá siempre a su cargo el movimiento interno de la botica, no ha de poder asociarse al ne-gocio ó ser parte en él? ¿Por qué se quita todo aliciente á csos empleados que son los que manejan y manejarán en lo suce-sivo los resortes de la farmacia? ¿Por que razón de orden público, si se busca una garantía profesional, ha de impedírsele a un diplomado que asocie á su empresa á uno que no lo es? ¿Acaso él no tiene la responsabilidad efectiva de la farmacia desde el punto de vista técnico-profesio-

Yo creo, señor Presidente, que la far-macia debe ser del farmacéutico; pero creo que debe ser del farmacéutico "profesio-nalmente"; comercialmente puede ser de cualquier persona que la quiera o pueda adauirir.

Y que digan los farmaceuticos diplomados que, si no se sanciona esta ley, se les causa un perjuicio, se les obliga casi á desaparecer, es un error; no hay más que ver la evolución que se ha producido en la misma propiedad de las farmacias en fayor de los titulados: de un tiempo á esta parte, los diplomados van adquiriendo, legitimamente, sin duda alguna, la mayor parte de las boticas. Hoy ya en Montevideo el 50 o'o de las

farmacias son de propiedad de los farmacéuticos diplomados; y yo creo que en po-cos años los propietarios diplomados estarán en mucho mayor número, sin necesidad de que la ley desconozca otros dere-

chos atendibles.

El negocio de la farmacia, como ya he dicho, es distinto, aunque no opuesto. el ejercicio profesional del farmacéutico; y tanto no es opuesto, que el mismo proyecque estamos discutiendo los reune en una sola persona al establecer que el propietario debe ser farmacéutico, que tanto el propietario como el director deben ser personas profesionales.

A mí me parece que esta ley, á la sombra del monopolio protesional, establece un verdadero monopolio comercial, arbitrario, inexcusable, que choca á nuestro espíritu liberal, porque no se ve ninguna razón superior de orden público que justi-

fique tamaña anomalía.

La salud pública no exige que el pro-pietario sea farmacéutico: lo que exige es que el farmacéutico dirija y atienda real-mente la farmacia. Si apuráramos el argumento ó principio en que se funda este proyecto de ley, llegaríames á negar cosas bien evidentes. Se impediría, por ejemplo, á un capitalista, á cualquier sindicato, que adquiriera, instalara ó explotara un astillero, por ejemplo, porque en el astillero debe necesariamente ejercer su profesión el ingeniero naval, cuya dirección es indispensable. Sin embargo, una cosa es la dirección técnica del establecimiento y otra cosa es la propiedad, el capital que man-tiene ó que explota ese establecimiento. Pero otro ejemplo más sugestivo y más

apropiado á esta materia puede invocarso: es el ejemplo de un sanatorio, señor Presidente. ¿Quién le prohibe á nadie que compre ó instale un sanatorio en la Repú-

blica?..

nadie que compre ó instate un sanatorio en la República?...

Señor Amézaga — ¿Y quién le prohibe establecer una farmacia para uso exclusivo de ese sanatorio?

De manera que el ejemplo, no es aplicable.

Schor Sesa-El sanatorio, en su naturaleza comercial, puede pertenecer á una persona que no tenga título de médico; pero en cambio; la ley le obliga á ese propietario á que tenga una dirección médica responsable de lo que se haga en ese establecimiento.

Señor Amézaga—Y dentro del sanatorio el propietario, con arreglo á esta ley, puede tener una farmacia y puede venderla...

Señor Sosa-Podrá tenerla dentro del sanatorio; pero el sanatorio como negocio, para el propietario, es igual al de la farmacia.

Y en los dos casos, lo que exige la salud pública y lo que dobe exigir la ley, es que tanto el médico como el farmacéutico sean verdaderamente responsables y permanezcan al frente de esos establecimientos. Esa es la verdadera garantía: no que el propietario, sea A ó B, tenga ó no tenga título alguno.

Y estas mismas injusticias de la ley, senor Presidente, van å recaer en primer término sobre los propios profesionales farmacéuticos que salgan de nuestra Facultad de Medicina, porque yo no veo cómo la mayoría de estos jóvenes, después de haber cursado sus estudios, carentes de recursos, van a establecer farmacias si no se les asocian á ellos los capitalistas.

Señor Repetto—Quedarían en cambio toda la vida ganando 40 ó 50 pesos mensuales, después de haber estudiado ocho ó diez años y haber hecho una carrera.

Señor Sánchez-Que se reglamente funcionamiento de las farmacias.

Señor Repetto-El resultado favorecería al dueño de las farmacias é iría en contra del que ha estudiado, del que se ha sacrifi-

cado para seguir una profesión. Señor Sosa—Y los socios y los habilitados actuales, señor Presidente, que no tienen título, ¿en qué situación quedarían, cuando el propietario, ó el socio principal vendiera la farmacia? El que compra, por este proyecto de lev, no puede asociarlos á su negocio, y por la parte que en ese negocio tengan, les darán á ese habilitado ó á ese socio, lo que se les antoje dar, porque está obligado, está premiosamente obliga-do á renunciar á su comercio.

Y el pequeño capital que saque ese habilitado, ó ese socio, de la venta de la farmacia, ¿acaso lo puede aplicar de acuerdo con sus propias aptitudes cultivadas en tales establecimientos?... Tendrá que volver de dependiente, à ganar 20 6 30 pesos en las farmacias; y ese mismo regreso á la farmacia, ¿acaso representa una garantía para la salud pública? Si se considera que no puede ser socio, ¿se le puede considerar apto para ser manipulador?

¿Y la campaña, señor Presidente? Esta ley no la ha contemplado.

¿Puede exigírseles título de farmacéutico á los propietarios de boticas de segundo orden de botiquines, que pululan en casi todas las pulperías de nuestra campaña?

Si un almacenero vende su negocio, ¿debe sustituírsele, por eso, con un farmacéu-tico? Esta ley lo obliga, señor Presidente, à pesar de que la reglamentación vigente autoriza al almacenero à tener botiquines en su casa. Ahora, en cuanto lo venda, por esta ley, deberá poner un farmacéutico al frente. ¿Es acaso posible?—(No apoyados).

... No lo podrá hacer; pero entonces el perjudicado, la víctima de la ley, será el propio vecindario, que no podrá adquirir las sustancias más simples que requiera la salud.

Es que no basta hacer leyes que se consideren perf ctas: hay que estudiar 'también el medio en que se van & aplicar. Nuestra campaña no está preparada para soluciones radicales, de cualquier índole que fueren; no tiene suficiente número de profesionales para que puedan establecerse verdaderas farmacias en tódas partes. Toverdadera davía tenemos en campaña la epidemia de los curanderos y de las coma-

"Señor Fernández Saldaña—Y de los procuradores.

Señor Sosa-... y queremos organizar en una forma casi perfecta las farmacias.

Primero hay que remediar el mal más grave; el mal del médico, el mal de la partera sin diploma.

Después de suprimir esos males, podremos ir á estas leyes extremas, con parsi-monia, adaptándolas á las singularidades propias de la evolución del medio.

Pero lo peor de esta ley no es eso, porque todos estos errores, todas estas injusticias podrían explicarse si realmente esta ley fuera á dar algún resultado práctico, si realmente esta ley fuese á producir un resultado eficaz.

Yo niego que lo pueda producir.

El propietario farmacéutico individualizará las funciones comerciales y las funciones profesionales. Muy bien: unirá su interés comercial á su interés profesional; el farmacéutico propietario realizará así con su oficio una verdadera empresa. Pero, ¿acaso el hecho de ser propietario, en la práctica, será mayor garantía çue si fuera director responsable de la farmacia? Por esta lev se permiten dependientes y empleados no titulados, sin certificados de idoneidad; no se organiza un control eficaz de despacho de fórmulas; no se asegura la preparación por el mismo farmacéutico,—única garantía real para la salud pública.

Los dependientes seguirán con todas las cargas del servicio interno de la farmacia, porque, evidentemente, no habrá suficiennúmero de farmacéuticos dispongan á constituir el personal subalterno de todas estas farmacias.

Lo que pasa ahora con el regente, no por defectos de la institución misma, sino porque faltan disposiciones y control severos, seguirá ocurriendo como hasta ahora: el propietario titulado confiará en sus empleados, no permanecerá todo el día de guardia sobre los morteros; revisará los receta-rios, pero no comprobará las preparaciones, sino en muy reducido número de ca-

Señor Negro-Yo creo que ese argumento podría contestarse y decirse lo siguiente: que en muy pocos casos no los revisará el boticario-patrón, y que en menos casos es cuando deja de revisar.

. Señor Sosa-Un solo caso en que deje de revisarlos, ya supone una responsabilidad.

Señor Negro-Era nada más que para hacerle ver al señor diputado, la falsedad del argumento.

Señor Sosa-No, la falsedad no le per-ito...—(Murmullos). ... máxime cuando estamos acostummito...-

brados á ver en casi todas las farmacias, aun en las de los propietarios-farmacéuticos, que estos farmacéuticos no permanecen todo el día en la farmacia, y mal pueden estar revisando todas las recetas.

Señor Repetto—Y menos en las otras que no hay farmacéuticos, ni nada, que son personas completamente ajenas á la pro-

Señor Sosa-; En cuáles otras?

Señor Repetto-En las que no tienen farmacéutico.

Señor Sosà-Donde hay regentes, obliguese al regente à permanecer en la botica.

Señor Repetto-Eso es muy fácil de-

Señor Sosa-Y es fácil obligarlo, como lo voy á demostrar cuando llegue la oportunidad.

Señor Repetto-... pero en la práctica no es posible, como ya se ha demostrado.

Señor Sosa-Es que aquí nos conformamos con copiar las leyes ajenas y no hacemos lo que nuestro medio exige.

Pero se hace un argumento en favor-de la propiedad farmacéutica, y es el y es el de que en el propietario farmacéutico no primará sólo ó casi exclusivamente el interés comercial, sino que también tendrá

Otra medida de previsión y de garan-

su influencia benefactora en el negocio el crédito y la moralidad profesional.

Yo no dudo, señor Presidente, de la moral profesional de ningún farmacéutico; pero creo que absolutas como la que representa ese argumento, no se pueden sentar, sin incurrir en un absurdo, en el absurdo de suponer "á priori" que en cualquier orden de la actividad comercial, el monopolio de la moralidad corresponde á los diplomados.

La rectitud de la conducta depende de la naturaleza moral de las personas. La honorabilidad no es patrimonio de determinadas profesiones, ni de determinadas corporaciones; la moralidad es fruto de la educación, de estados especiales de conciencia, de la cultura adquirida, etc. Y puede ser inherente tanto al profesional, como al no profesional.

Ahora bien: todo lo que he dicho, ¿acaso significa que yo no quiera que se reforme la legislación farmacéutica actual, que se transforme en absoluto en beneficio de la salud pública, y en beneficio del ejercicio profesional?

No, señor Presidente; quiero dejar bien aclarado esto. En este caso á mi no me guía, absolutamente, ningún interés, ni por el gremio de los propietarios, ni por el gremio de los profesionales, ni por el gremio de los empleados. Lo que yo quiero es que la ley concilie las conveniencias é intereses de todos, teniendo en cuenta, sobre todo; sin contemplaciones subalternas, el interés supremo de la salud pública.

Ahora, vo creo que esa garantía para la salud pública no está, precisamente, en la propiedad exclusiva de las farmacias por los profesionales.

No significa nada que el propietario deje de ser técnico; lo que debe asegurarse es que toda botica sea dirigida, sea vigilada por un profesional.

Se puede, se debe transformar en absoluto el sistema de regencia actual; se pueden, se deben tomar medidas que los farmacéuticos se hallen siempre en su farmacia, para que siempre permanezcan en ella. Se deben tomar medidas también para que el propietario no puedá, en ningún caso, tener intervención personal 6 indirecta en la preparación de fórmulas recetadas.

Se puede organizar severamente la vigilancia, el control de esas farmacias, por las oficinas respectivas.

Pueden dictarse disposiciones penales eficaces, no como las que actualmente rigen, entre las cuales no debe olvidarse la principal, que es la de clausura inmediata de toda botica, eu la cual, aunque sea por 24 horas, falte el director responsable del establecimiento.

Hágase efectiva la esponsabilidad profesional, hágase includible la obligación de permanecer en las farmacia, exigiéndose; por ejemplo, para que no se burle, una disposición seme; ante que el farma céutico seile y firme at su puño y letri, todas las recetas originales que debe de volver con el medicamento al cliente.

Así se tendrá la seguridad de que el farmacéutico está realmente al frente de la farmacia.

Y creamos, señor Presidente, haciendo honor á la dignidad profesional, que se invoca, precisamente, en favor de esta ley, que el farmacéutico no va á admitir la intervención del propietario para que cometa irregularidades fraudulentas en ia preparación de las recetas. Si falta la dignidad profesional basta el punto de admitir esa intervención irregular, puede faltar también, de la misma manera, en el caso en que el propictario sea á la vez farmacéutico.

tía que esta ley omite-como omiten casi todas las disposiciones que realmente via á garantir la salud pública - es la que reglamenta las condiciones de idoneidad que deben tener todos los empleados y dependientes de "armacia, condiciones de idoneidad que se requieren en todas partes del mundo, porque, precisamente, si se dice que el farmacéutico no puede as-

tar-todo el día al frente de la botica, el que estará será el empleado ó dependiente, y ese empleado o dependiente debe ofrecer la seguridad de sus aptitudes.

¿Qué garantía puede ofrecer una persona que no ha demostrado ante las autoridades competentes, ninguna clase de preparación é idoneidad?

· He ahí otra de las grandes deficiencias de este proyecto de ley y de la legislación vigente sobre farmacias.

Estos son, señor Presidente, á grandes rasgos, los defectos, las deficiencias y las injusticias que yo observo en este proyec-

Quiero que conste, pues; que lo votaré negativamente, aún en general, si se persiste en mantener este proyecto tal como está integramente.

Pero debo advertir que yo lo votaría favorablemente, en general, si se resolviera, por ejemplo, que después de esa votación previa, el proyecto volviera á Comisión, para ser revisado de acuerdo con las observaciones que se hubieran formulado en Cámara. - (Apoyados).

Yo creo que no es perder el tiempo; yo creo que un asunto como este, de graves proyecciones y de naturaleza delicada, merece un poco de meditación.

Al fin y al cabo no se ha producido todavía, á pesar de nuestra deficientísima legislación farmacéutica, un hecho grave que pueda obligarnos á dictar medidas urgentes, de apremio, sobre la organización de las farmacias. Por eso creo que no estaría de más, repito, meditar un poco este proyecto de ley antes de que salga de la Cámara, á fin de que ésta pueda determinar á plena conciencia, actitudes conciliables con la equidad y la justicia.

Es lo que tenía que decir. 9—Señor Presidente—¿Ha sido apoyada la moción del señor diputado Sosa?vados).

Señor Amézaga — Pocas veces, señor Presidente, se ha presentado á la consideción de la Cámara un asunto que haya sido tan bien estudiado y tan bien meditado, como el que se encuentra actualmente á su consideración.

El proyectó de ley sobre reglamentación de farmacias, es un proyecto que ha sido redactado con la intervención de todos los especialistas y de todos los interesados en esta materia.

· El proyecto de origen emana de una corporación que ha tenido motivos para señalar las deficiencias, las enormes deficiencias del régimen imperante; y este proyecto, que emana nada menos que del Consejo Nacional de Higiene, ha sido objeto de una prolija revisión por parte del Poder Ejecutivo, que ha oído, antes de someterlo á la consideración de la Cámara, á las dos partes interesadas y que en realidad podrían tener derecho para formular observaciones en razón de la experiencia que da el ejercicio de una profesión.

Estas dos agrupaciones son, por una parte, el Centro de Farmaceuticos titulados, que ha presentado un extenso infor-me comentando y considerando el proyecto, y el informe del Consejo Nacional de Higiene,-y por otra parte-lo que es más digno de notarse, existen también comunicaciones del Centro de Farmacéuticos no titulados, en las cuales este Centro, reconociendo la necesidad de reglamentar una vez por todas el ejercicio de las farmacias,

se adhiere en un todo á las disposiciones del proyecto, pidiendo solamente que por razones de equidad se establezca una disposición de derecho transitorio, mita continuar ejerciendo las farmacias á aquellos idóneos que, á pesar de que no han tenido título, las han ejercido hasta ahora bajo la responsabilidad de un regente titulado, y do acuerdo con los reglamentos dictados por la autoridad respectiva.

Sólo se ha levantado una oposición contra este proyecto, y precisamente si hay alguna oposición que puede considerarse infundada é injustificada, es precisamente esa. Los que se oponen á la sanción de este proyecto de ley, son los dependientes A sueldo, los empleados comerciales, no técnicos, los que prestan pequeños servicios de ayudantes dentro de las farmacias y que realizan operaciones completamente insignificantes, y sin ninguna responsabilidad. Son los dependientes que ganan, en su gran mayoría, pequeñísimos sueldos los que se consideran, en razón de desempeñar las funciones de ayudantes de los farmacéuticos—estas funciones de ayudantes podrán ser muchas veces la de limpiar un mortero ó cosa por el estilo-en razón de estas funciones, ó de las funciones que se les confía, con arreglo á las aptitudes ó viveza que hayan demostrado, á la vista del farmacéutico titular, del jefe de la farma-cia, son los que desempeñan estas funciohes-digo,-los que se creen con derechos bastantes para oponerse á la sanción de la ley, alegando que algún día, en el porvenir de modestos empleados, que son ahora,—muchos de ellos no ganan más de 20 6 30 pcsos,-podrán transformarse en propietarios de farmacias.

La respuesta á semejante argumentación, no puede ser más categórica. Estos empleados, si realmente tienen aspiracions, si realmente quieren progresar, deben empezar por estudiar. No se puede decir que con el ahorro que puedan hacer en sus sueldos de 20 ó 30 pesos, los dependientes de farmacias van á convertirse en capitalistas dentro de 4 ó 5 años.

Pues bien: Esos medestos empleados de farmacias, consagrándose al estudio, en 6 6 7 años pueden obtener su título de farmacéuticos en la Universidad y encontrarse realmente habilitados para desempeñar las funciones de farmacéuticos. Nadio desconocerá que es más fácil progresar por el estudio que con las economías de sueldos miserables.

Esta es la única oposición que ha levantado el proyecto, y estos dependientes de farmacia son los únicos que se oponen á que se sancione.

Una de dos: ó estos dependientes de farmacia tienen algunas condiciones y pueden estudiar y obtener, por lo tanto, un diploma que los habilite para el ejercicio de la profesión, ó no las tienen, y en ese caso, deben colocarse en la situación en que se coloca á todos los que sin título y sin condiciones pretenden ejercer una profesión para la cual la ley ha establecido la necesidad de un título académico, y para la cual la ley ha creado y organizado Facultades especiales, á fin de reglamentar convenientemente la aplicación en la práctica, de los conocimientos científicos .-(Apoyados).

El sistema que viene á establecer esta ley no es nada más que la consecuencia del sistema imperante para todas las profesiones. En el ejercicio de la medicina sólo se autoriza a los médicos; en el ejercicio de la abogacía, sólo se autoriza á los abogados; en el ejercicio de la ingeniería, sólo se autoriza a los Ingenieros. Pues bien: en el ejercicio de la farmacia, como farmacia, sólo puede autorizarse á los farmaceuticos.—(Apoyados).

Señor Sosa-Estamos de acuerdo: eso es lo que yo digo.

Señor Amézaga-Y esto es precisamente lo que establece este proyecto de ley.

En una farmacia hay dos cosas: una cosa principal, que es la preparación de medicamentos en dosis, la prepáración de sustancias en forma y proporciones de medicamentos, el despacho de las fórmulas extendidas por los médicos, y esa función sólo puede desempenarla el farmacéutico.

Ahora bien: en una farmacia se venden articulos de terretería, como decía hace un momento un señor diputado de buen humor, en una farmacia se venden articuhumor, en una larmacia se venden articulos de perfumería y se venden especialidades. Nadie niega eso; pero el proyecto de ley en su artículo 7.0 ha establecido expresamente que las disposiciones de la presente ley, excepto los artículos 5 y 6, no se aplican a las droguerías, es decir, aquí viene la definición-á los establecimientos de índole exclusivamente comercial; en los cuales no se suministren 6 pongan en venta sustancias medicinales en dosis y en forma de medicamentos.

Señor Sosa-Entonces está destruída la porque todas las farmacias son dro-

guerías.

Señor Amézaga-No son droguerías, son dos cosas completamente distintas. El senor diputado y yo, que no tenemos título de farmacéutico, podemos vender perfumerías y artículos de ferretería y aún especialidades autoriadas por el Companyo de ferretería y aún especialidades autoriadas por el Companyo de ferretería y aún especialidades autoriadas por el Companyo de ferretería y aún especialidades autoriadas por el Companyo de ferretería y aún especialidades autoriadas por el companyo de ferretería y aún especialidades autoriadas por el companyo de ferretería y aún especialidades autoriadas por el companyo de ferretería y aún especialidades por el companyo de ferretería y actualidades por pecialidades autorizadas por el Consejo Nacional de Higiene; nadie nos impide el comercie; lo que nos impide es que cuando un médico receta tal ó cual sustancia en forma y en dosis de medicamento, nosotros, que no tenemos condiciones, podamos preparar esas recetas.

Señor Sosa —En eso estamos de acuerdo.

Señor Amézaga -Precisamente: es lo

la ley establece.

Señor Sosa—¡Cómo va á separar la farmacia de la preparación!

Señor Amézaga—La farmacia es la pre-paración, la farmacia no es un comercio, es una profesión; no se separa de la pre-paración misma. La venta de especialida-des, todo lo demás, no.

Señor Sosa—No, señor; la farmacia es una casa de comercio.

Señor Amézaga-La farmacia no es una casa de comercio; es un error del señor diputado.

Señor Fernández. Saldaña-La farmacia

no es una casa de comercio. Señor Amézaga—También serían la abogacía y la medicina una casa de comercio; pero el estudio de un abogado no es una casa de comercio, el consultorio médico no es una casa de comercio. Señor Sesa—No es cuestión de sentar

negativas porque sí; hay que explicar por qué no es una casa de comercio; por qué no se compra y por qué no se vende.

Es una cosa muy distinta hablar de los

abogados y de los médicos.

Señor Pelayo—Y los abogados, ¿cuántos escritos los hace el procurador y los firma el abogado? Y allá va esa droga!— (Hilaridad).

Señor Amézaga-Reclamo el uso de la palabra, señor Presidente. Señor Presidente—Se ruega á los seño-

res diputados que no interrumpan al ora-

Señor Amézaga—No puede, por lo tan-to, decirse que este es un proyecto que limite la libertad de comercio. La libertad de comercio no tiene nada, absolutamente nada que ver con este provecto, y, por otra parte, si se limita el ejercicio profesional, es en atención á que la libertad de trabajo tiene que estar necesariamente sometida, en las sociedades modernas, á limitaciones que impone el derecho

Señor Sosa—; La libertad de trabajo? Señor Amézaga—Es la libertad de tra-bajo lo que se limita, como se limita la libertad de trabajo para todas las protesiones que tienen relación con la salud pública.

Señor Sosa — No apoyado; es la liberde comercio.

Señor Amézaga-... desde que lo que se prohibe es preparar medicamentos mediando dosis.

Señor Sosa--Pero en eso estamos de acuerdo; vamos á hacer la distinción en la ley; yo creo que no se puede hacer ninguna preparación sino por el farmacéu-

Señor Amézaga-La distinción está hecha en la ley: acabo de leer, señor diputado, el artículo 7.o.

Señor Sosa—No señor, no está hecha. Señor Amézaga—Está hecha; lo que la ley establece bien claro y precisamente es eso: que en las farmacias no pueden existir individuos no titulados y que no tengan un diploma de idoneidad expedido por

la autoridad correspondiente.

Estas limitaciones, digamos así, de la libertad de trabajo, ó de la libertad de profesiones mejor dicho, se imponen por razones de salud pública, y puede decirse que la reglamentación de la profesión de farmacéutico, no es nada más que la consecuencia forzosa é inevitable de la reglamentación de la medicina. De nada serviría que la sociedad se asegurara de la competencia de los médicos, de nada serviría que la sociedad exigiera pruebas de sufi-ciencia durante doce ó más años á los que van á ejercer la medicina, si las aplicaciones prácticas de esa medicina quedaran confiadas á persona's que carecieran de competencia.

El acto de curar comprende dos partes: la parte que está á cargo del médico, y ia parte que está á cargo del farmacéutico; de reglamentar una, hay necesariamente que reglamentar la otra, y si se dice que sólo los médicos pueden ejercer la medi-cina, también hay que decir que sólo los farmacéuticos.

Señor Sosa—Pueden expedir recetas. Señor Amézaga...pueden tener far-macia, pueden ejercer la farmacia, porque tener farmacia, es ejercer la farmacia.

Señor Sosa-Tener farmacia, no: expedir recetas.

Señor Amézaga—El sistema que establece la ley es, por otra parte, el sistema universalmente establecido.

He tenido á la vista las leyes de varios países, en los cuales se respeta perfectamente la libertad de comercio y en los que no se ha atentado ni se atenta contra la libertad de trabajo; y en la legislación de todos esos países se establecen principios exactamente iguales á los principios esta-blecidos en el proyecto de ley que está en este momento á la consideración de la Honorable Camara.

Inglaterra establece en sus leyes que ei comercio de drogas es libre; pero nadie puede abrir un despacho de recetas en dosis y en forma de medicamentos si no es farmacéutico titulado. De suerte que en to-do el Reino Unido, nadie puede abrir un despacho de recetas expedidas por médicos si no tiene su título de farmacéutico. La autorización que se concede es personal, y es intransferible.

Pues bien: exactamente lo mismo es lo que se establece en el proyecto de ley que está ahora á la consideración de la Cámara. La preparación de recetas, como dice el artículo 7.0, en forma y en dosis de medicamentos, sólo corresponde á los farmacéuticos titulados; en cambio, el comercio de las especialidades, cuando él es debidamente autorizado, el comercio de los de-más artículos que accesoriamente y secundariamente se unen á la farmacia-y que es lo que tiende á confundir esta cuestión, —el comercio de todos esos ártículos, digo, es libre en Inglaterra, y seguirá siendo libre, como es libre entre nosocros, y como. seguirá siéndolo también, si este proyecto de ley llega á .obtener sanción legislativa. Alemania, ha establecido un sistema tódavía más restrictivo, y lo ha establecido precisamente porque se considera que la farmacia no es un comercio.

En Alemania se exige para ser propietario de una farmacia, en primer término, el título de farmacéutico; pero además se exige una concesión especial de las autoridades correspondientes, para establecer una farmacia; no basta tener título farmacéutico: es necesario que se obtenga una concesión para establecer una farmacia en determinado barrio ó en determinado punto del imperio alemán.

Esta sí puede decirse que es una restricción; pero es una restricción que la ley la funda en motivos de orden público; la concesión sólo puede otorgarse á fin de que exista dentro de las ciudades una farmacia por cada ocho ó diez mil habitantes, y dentro de las zonas de la campaña una farma-cia por cada seis mil ú ocho mil habitantes.

El fin de esta disposición de la ley alemana es evitar algo que es natural en el comercio, algo sin lo cual el comercio no se concibe, algo que es de la naturaleza intima del comercio,—es evitar la concurrencia comercial en la farmacia; en el ejercicio de la farmacia no se admite la concurrencia comercial, como no se puede admitir tampoco la concurrencia comercial en el ejercicio de la medicina 6 en el ejercicio de la abogacía; son funciones demasiado importantes y demasiado vinculadas con los intereses más vitales de la sociedad, para que la ley pueda confiarlas á los azares de la concurrencia comercial, que siempre es despiadada y que puede muy á menudo torcer á los que ejercen el comercio de las vías rectas que impone un criterio profesional.

De suerte que la legislación alemana ha prohibido la concurrencia comercial, ha prohibido la concurrencia entre los farmacéuticos, lo que significa que el ejercicio de la farmacia no es el ejercicio de un comercio. Nuestro proyecto de ley no ha ido tan

adelante, porque se ha considerado que entre nosotros todavía no ha llegado el momento de poner vallas á los inconvenientes de la concurrencia comercial dentro de la farmacia; pero si algún día se pudiera constatar que los productos que expenden las farmacias están sufriendo en su fuerza y en su calidad, á consecuencia de la lucha inevitable á todo comercio, el día en que eso se constate, habrá necesariamente que sancionar una ley limitando el número de farmacias y hasta expro-piando aquéllas que hubiera de más.

En Austria rige un sistema análogo al sistema alemán, pero es, si cabe, más burocrático, más oficial: el farmacéutico, en el Imperio de Austria Hungría, es un funcionario sanitario, y sólo se estableceun despacho de farmacia por cada 4.000 habitantes.

Italia tiene en vigencia á este respecto el artículo 27 de la ley sanitaria del año 1888, que dice textualmente así: "La venta ó comercio de medicinas por dosis y en forma de medicamentos, no es permitido sino á los farmacéuticos."

Pues bien: en Italia, á consecuencia

de haberse notado los efectos de la concurrencia comercial, el primer Ministro Giollitti presentó á la Cámara, á fines de! año pasado, un proyecto de ley estableciendo que las farmacias sólo nueden ser de propiedad de farmacéuticos, reprodu-ciendo en esto el principio de la ley del 88, y agregando, además, que sólo se admitiria el establecimiento de una farmacia por cada 5.000 habitantes.

Son los principios de la ley alemana que ha sido necesario incorporar á la legislación del renio de Italia, porque la concurrencia comercial empezaba á hacer

sentir sus efectos; y á fin de evitar los efectos deplorables que esta concurrencia pudiera producir sobre la salud pública, Italia se dispone á limitar el número de farmacias y llega hasta establecer oficialmente las tarifas de venta de los artículos medicinales.

Todo esto demuestra que la tendencia universal es á considerar el ejercicio de la farmacia, no solamente como una profesión reglamentada, sino también como una función de carácter público.

Francia tiene en vigencia una ley viejísima que data del siglo XVIII, de 1777 y una ley de la época de la Revolución de Germinal, del año XI, y es por la aplicación de estas dos leyes que se na establecido definitivamente que en todo el territorio de Brancia, sólo pueden despachar recetas o medicamentos, ejercer la farmacia, los que tengan título de farmacéntico.

Esta legislación francesa sobre farmacias ha dado lugar á varias tentativas de modificación; pero jamás se ha hablado, en estas tentativas de modificación, de reformar los principios de las leyes que acabo de citar, ni las resoluciones de la Corte de Casación que han establecido de una manera definitiva que el ejercicio de la farmacia es propio del farmaceuti-co, y que en materia de farmacia debe considerarse como el ejercicio ilegal de una profesión, el simple contrato de sociedad entre un farmacéutico y una per-

sona que no lo es.

T'ambién la jurisprudencia, atenuando las disposiciones de la ley, ha admitido los principios que se establecen en el proyecto de la Comisión, respecto de los herederos y respecto de la venta de farmacias en caso de muerte del farmacéutico propietario.

Se han presentado en Francia muchos proyectos sobre reforma de la ley de farmacia. Se presentó un proyecto en el año 1881 que se revisó en 1882 y 1883; se presentó un notable proyecto con un notable "rapport" del profesor Brouardel en el año 1889, y en todos esos proyectos se han respetado siempre los princimos establecidos por las antiguas teyes de la época de la monarquia y de la época revolucionaria, y sólo se na tendido á completar esos principios, y uno de esos complementos, sancionado et año 1898, qué la supresión de los farmacéuticos de segunda e ase.

En Francia había dos titulos de farmacéutico; el título de farmacéutico propiamente dicho, y el título de macéutico: el "licenciado" — digámoslo así — el certi-de "licenciado" — digámoslo así — el certificado de aptitud para el ejercicio de la farmacia. Pues bien: desde el año 1898 se ha considerado que este certificado de aptitud no basta, y que es necesario exigir á todos el título de farmacéutico.

Esto se ha relacionado, es cierto, con la supresión hecha del certificado de aptitud en las Facultades en que se divide la Universidad de Francia; y todo eso prue-ba que los principios que establece el proyecto de la Comisión, son principios universalmente aceptados.

Las reformas de la ley francesa, se refieren además á otras cuestiones que no tenemos por qué entrar á investigar, sobre venta de sucros y ótras reglamentaciones que deben ser objeto de leyes especiales.

En Estados Unidos, donde no se ha exajerado nunca el principio de la protección à las profesiones liberales, se ha establecido también — á lo menos en la legislación de los Estados que he incuido tener á la vista, y es sabido que la vida jurídica de los Estados Unidos se resume siempre en la legislación particular de los Estados que los componen,-se ha establecido también el mismo principio: el farmacéutico es el propietario y es el único responsable de los medicamentos que vende.

Todas estas consideraciones ha tenido presente la Comisión para aconsejar la sanción del proyecto de ley, y no ha creído ni un momento que establecía un monopolio odioso, y menos que es un monopolio profesional que traerá aparejado el mo-nopolio comercial. El monopolio comercial no está establecido en el proyecto de ley: lo que la ley exige, lo que la ley establece es el título para ejercer determinada profesión.

Ahora bien: esto no es establecer un

monopolio.

No es posible suponer que está monopolizada la profesión de abogado, porque la Universidad solamente expide títulos de abogado; ni que está monopolizada la pro-fesión de médico porque la Facultad de Medicina es la única autorizada para expedir esta clase de títulos.

Quiero refutar un último argumento re-lativo á la vigencia de esta ley en las poblaciones de campaña.

Los dátos que tengo son de que ya la Universidad está en condiciones de enviar farmacéuticos á todas partes de la República, como está en condiciones de enviar médicos también allí donde lo exijan las necesidades de la población, y hasta la Facultad de Veterinaria, que se ha establecido hace un par de años, ya se halla en condiciones de enviar también veterinarios á todas las poblaciones de la República.

Pero se ha hecho un argumento respecto á los botiquines que tienen los almaceneros, los pulperos de campaña, de los que se dice que ejercen actualmente medicina. Claro está que esos no podrán continuar, como no deben continuar los curanderos, como no deben continuar tampoco esas profesiones que sólo han podido vivir al amparo de la ignorancia ó al abrigo de la insuficiencia de nuestras institu-ciones profesionales, todavía incipientes. Pero esos botiquines no son farmacias: esos botiquines no preparan, no pueden preparar recetas de médicos... - (Apoyados).

. Sería absurdo suponer que un botiquín á cargo de un pulpero de campaña, esté en condiciones de vender 6 de poner en manos del público las formulas extendidas por los médicos.

Señor Aragén y Etchart—Esos botiquines contienen remedios mofensivos, nada más.

Señor Amézaga-Son botiquines inofensivos y de artículos envasados conocidísimos. Pues bien: la venta de esos artículos y remedios inofensivos, la tendrán siem-pre. No se puede impedir la venta de harina de lino y otras cosas por el estilo.

Señor Sosa — Está prohibida por este proyecto de ley.

Señor Amézaga—La ley no se refiere á eso; la venta de harina de lino y otras especialidades, es permitida.

Señor Gómez—Lo que no pueden, por esta ley es preparar fórmulas.

Señor Amézaga - No pueden preparar fórmulas: es absurdo que un pulpero de campaña prepare fórmulas de medicina. Por estas consideraciones, la Comisión

mantiene el proyecto que na presentado á la consideración de la Cámara y cree que está suficientemente, estudiado y que no es el caso de volverlo á Comisión. En consecuencia, se opone á la moción previa formulada por el señor diputado Sosa y pide á la Cámara que preste su sanción en general a este proyecto de ley.

He terminado.

Señor Salteráin-Yo no pensaba tomar parte en este debate, interesante por muchos conceptos; pero las manifestaciones de los señores diputados que me han precedido en el uso de la palabra, me obligan á hacerlo por breves momentos.

Soy el'orimero en reconocer los esquerzos que ha becho la Comisión de Legislapara dotar al país de un reglamento de farmacias á la altura de las modernas exigencias; por más que conficse también que el servicio de farmacias, en el país, no está tan mal· como se supone. Más, me atrevería á afirmar: que podría mostrarse como modelo al lado de muchas naciones europeas. Por supuesto que hablo en ge-

De todas maneras, como se trata de una institución de interés publico, conviene encarrilarla aún más si fuera posible. Yo soy partidario, en general, muy es-

pecialmente de lo que acaba de decir el doctor Amézaga, de que, realmente, el farmacéutico debe ser quien ejerza las funciones inherentes á su cargo; pero no me parece que de ahí se deduzca que sea el único que puede tener la propiedad de su farmacia, porque eso sería atentar contra la misma libertad individual. Sería lo mismo que si á mí, médico, el Estado me privara, -- por no tener bastante dinero para comprar instrumentos o porque se me antojase,—realizar una sociedad en comandita con otro señor, no para que me sirva como farmacéutico, sino para solventar intereses que yo no puedo hacerlo. El doctor Amézaga insistía en esto, y

yo lo acompaño, salvo en esa modificación que, según sus palabras, para la Comisión de Legislación puede ser detalle, péro para nosotros puede ser fundamental.

Es claro que la profesión de farmacia, como todas, debe reglamentarse; pero me parece que los señores farmacéuticos no hacen excepción á la generalidad de los mortales. Se me ocurre á mi también que el farmacéutico debe vigilar su farmacia. Perfectamente bien; pero, ¿con qué derecho se le impondrá que permanezca falos. y tales horas en el establecimiento?

¿Con qué derecho me dice el Estado á mí médico; tales días y tales horas serán las de consulta?

Serán los días y las horas que a mi se me antojen.

A lo que me puede obligar el Estado. es á que sea el responsable de las recetas que expido; perfectamente bien: es lo que sucede en la práctica médica y profesio-

Yo apelo al criterio de todos mis honorables colegas. ¿Cuál es el abogado, cuál es el médico, cuál es el ingeniero que no se sirve de un pasante para numerosas operaciones?

Pero los planes, los suscribe el ingeniero; los escritos que copia un copista, los firma el abogado; y de la receta 6 la cura que mi practicante hizo, yo soy el responsable.

Ese es el concepto; ahí estamos de per-

Pero salvo la clausula que, a mi juicio, sería fundamental, dentro del criterio de la Cámara—de que no es posible obligar á nadie á no celebrar arreglos comercia-

Señor Amézaga—No es posible exigir, además del título de farmacéutico, tener

Señor Salteráin — Perfectamente: como no es posible lo contrario.

Por eso, ¿con qué derecho el Estado se inmiscuye, y dice: "No, señor: usted, porque es farmacéutico no puede tener un individuo que le costee su farmacia; y usted, porque es médico, sí.

Señor Amézaga-Pero usted, médico, no puede hacer una sociedad para ejercer la medicina....

Señor Salteráin—Pero, si no es para ejercerla.

Señor Amézaga-....usted puede hacer la sociedad para adquirir libros 6 útiles.
Señor Salteráin—Ahí está el error: si el

indíviduo que á mi me da dinero, no ejer-

ce, no es socio profesional mío, es un socio comercial,

Señor Pelayo -Comercial, nada más. Señor Amézaga—Ni esta al frente de su-consultorio, ni al frente de la farmacia.

Señor Salteráin—; Qué ha de estar! Señor Amézaga—Estamos de acuerdo. Señor Salteráin-Estamos de acuerdo en lo fundamental; pero como el artículo dice eso, es por lo que insistiría que volviera á Comisión,—por ésta y por otras razones también. Por ejemplo, se hace—con la mejor voluntad y positivo esfuerzo de la Comisión de Legislación—una confasión que, en la práctica, va á resultar la-mentable, de lo que significa el concepto de la droguería y de lo que significa el

concepto de la farmacia.

La droguería es un simple almacen comercial donde se expenden, no medicamentos, sino productos que pueden ser útiles para determinadas industrias; y ahí, le es indiferente al Estado que sea esa droguería de propiedad de un farmacéutico, como de X; puede ser de cualquiera. Por el provecto, no: el proyecto hace su limitación y exige que en algunos casos en la droguería haya farmacéuticos. No tiene nada que ver el ejercicio de la farmacia con el de la droguería.

Aquí, merced á nuestro medio especialísimo, se han dado á las droguerías ciertas facultades que en csa Fegislación positiva que el distinguido doctor Amézaga ha citado, no existen, porque las condiciones de civilización y de industria de Europa, no son las mismas que las nuestras. Aquí el droguista X expende, no sola-

mente productos de interés comercial, sino de interés médico; expende especialidades,

lo que no debe ser.

Reglamentese, pues, la droguería y digase: droguería quiere decir almacen 6 industria que significa tal cosa, reñida en absoluto con la cuestión farmacia.

Eso está en el proyecto también.

Yo veo que el propósito de la Comisión, es sumamente loable; que la opinión de muy distinguidos miembros, del Centro Farmacéutico es favorable al mismo; y á mí me han visto también, lo declaro—y en esto no ofendo á nadie,—y yo les pregunté si ellos realmente estaban en todo conformes con ese proyecto, y me dijeron que sí, porque la situación era transitoria, va-Ha más una transacción que un pleito largo; una razón parecida á la que el doctor Mendivil enunció últimamente, cuestión de transacciones prácticas; y digo que la opinión de ese distinguido Cuerpo en la actualidad debe ser mirada como una transacción también, porque en un luminoso informe, encomendado al doctor Berra, (ahora años), decía todo lo contrario de lo que ahora sostiene..—(Hilaridad).

. lo que dá razón á la honorabilidad con que esos señores han procedido, diciendo que consideraban su adhesión al actual,

como una transacción.

Del mismo modo entiendo que la Comisión de Legislación, a su vez hace una transacción dentro de este modo nuestro, para reglamentar una profesión que si no es de suma urgencia, la tiene relativa.

Por todas estas consideraciones, digoy sin desconocer los esfuerzos meritorios que ha hecho la Comisión de Legislación, porque creo que en el fondo, estaríamos de acuerdo—habría necesidad de hacer algunas modificaciones en ciertas clausulas y artículos que no son fundamentales. Votaré, pues, la moción del señor Sosa. (Apoyados).

Señor Rivas-Pero, tel señor Sosa ha

hecho moción?

Señor Sosa—Después de votado en gene-

ral... Señor Salteráin—Al votar yo esa moción me declaro enemigo del proyecto: hago la salvedad y creo que estamos-del punto de vista doctrinario-de acuerdo,

que es cuestión de entendernos y aclarar ciertos términos.

Nada más, en mi opinión.

Señor soca-Yo no tengo nada que decir, sobre el proyecto en general, porque me parece que debe aprobarse; pero en el articulado hay un exceso de celo por los farmacéuticos, que debe corregirse, y yo creo que podría darle algunas ideas á la Comisión si se me oyera.

Así es que yo pienso también que sería conveniente pasarlo nuevamente á Comisión. La Comisión no pierde nada con recibir nuevas informaciones y nuevos datos, y debe adherirse á la proposición del señor diputado Sosa, así como oír á los que tienen alguna experiencia de estas cosas, médicos viejos que han vivido su vida entre recetas y medicamentos y que las conocen á

Yo, por mi parte, puedo adelantar que en mi sentir, esta ley, no va a módificar, absolutamente nada, el estado actual de las cosas; que en la práctica, tal cual son ahora, serán siempre; que el farmacéutico sea propietario o no, no será nunca el que prepare realmente las recetas, porque es imposible, porque ningún farmacéutico puede hacer otra cosa que servirse del practicante: si tiene 20 6 30 recetas que ejecutar, será desbordado ó quedará pronto agotado. De modo que prácticamente la farmacia está siempre en manos de los llamados idóneos, á lo más controlados por el farmacéutico y operando bajo su responsabilidad y en su nombre

De suerte que, en realidad, todo queda-rá como está, y en cambio hay en esta ley, algunas cosas nuevas que deben corregirse, tanto por lo que respecta á la reglamenta-ción de las drogas por el Consejo de Higiene, como por lo que respecta á la reglamentación misma de la farmacia.

Esta ley tiene por objeto, no favorecer una determinada corporación profesional, sino que se hace en bien de la sociedad en general; se hace para suprimir el fraude en lo posible, para que no se envenene al público.

Ahora bien: puede muy bien no envenenársele siendo un poco más tolerante, hu-

mano, de lo que es la Comisión.

Yo no tendría, por ejemplo, inconveniente, en que se admita que el farmacéutico sea copropietario de un particular; es la manera más simple que tendrá a su disposición el jóven graduado para buscarse capital.

Se dice que á los farmacéuticos 'podrían darles capital los droguistas. Yo no sé si es verdad, y siéndolo, en qué condiciones, que pueden ser draconianas.

Hay, pues, que dejar á los jóvenes que busquen las condiciones más favorables para obtener capital.

Pero, repito, no quiero entrar en esta cuestión. Digo, solamente, que merece discutirse un poco más ampliamente, á lo menos en la Comisión, y sería útil que este asunto volviera á ella.—(Apoyados).

Yo, por mi parte, si se me llamara, me comprometo á comunicarle todo cuanto sé de práctica en estas cosas, que no es poco.

Todos los que somos médicos, sabemos muchas cosas á ese respecto .- (Apoyados).

Era lo que tenía que decir.

Señor Amézaga-La Comisión aceptaría que pasaran ocho días entre la discusión general y la particular, á fin de que los señores diputados pudieran formular sus observaciones á la Comisión; pero que vuelva de nuevo el proyecto á Comisión.

Señor Pelayo-No sería lo mismo, porque oyendo la Comisión á las personas entendidas en este asunto, puede adelantarse más que discutiéndose así, en general, en la Cámara.

Señor Amézaga-La Comisión se reunirá para oirlos; pero puede votarse el proyecto en general, dándose un plazo para la discusión particular.

Señor Pelayo-Lo que se haría con eso sería eternizar el asunto y no llevarlo nunca á la práctica; mientras que pasando á Comisión, podría volver de ella de modo que lo hiciera más viable.

Señor Presidente—¿El señor diputado Sosa, acepta la modificación que propone á su moción el señor diputado Amézaga?

Señor Sosa—No, señor.

Señor Amézaga-Señor Presidente: corresponde primero votar en general, y después se verá si pasa el asunto á Comi-

Señor Sánchez-Hay una moción previa.

Señor Pelayo-Yo, por mi parte, declaro que no votaré, en general, sino á condición de que vuelva á Comisión el asunto.

Señor Quintana—Es previa la moción del señor diputado Sosa, señor dente.

Señor Sosa-Es previa.

Señor Presidente-Se va á votar.

Si se da el punto por suficientemente discutido.

Los señores por la afirmativa, en pie.-(Afirmativa).

-Hay una moción previa, para que este asunto, después de aprobado en general, pase nuevamente á estudio de la Comisión informante, y se oigan las diversas observaciones que quieran presentar los señores diputados.

Señor Sosa-Podría integrarse esa Comisión con dos médicos, señor Presidente. Señor Aragón y Etchart—Y fijarse un plazo para expedirse.

Señor Quintana—No debe fijarse plazo. Señor Sánchez—El plazo lo tiene por el Reglamento.

Señor Presidente-El señor diputado Sosa amplía su moción en el sentido de que se integre la Comisión con dos médicos.

Señor Sosa-Y que se tomen en consideración las observaciones formuladas al

Señor Presidente-Se va á votar esta

moción previa.

Si después de aprobado este asunto en general, pasa nuevamente á Comisión, integrada con dos diputados médicos, que designará la Mesa.

Señor Gómez-Yo creo que no puede votarse en esa forma, porque á los que sean partidarios del proyecto en general, no puede vinculárseles á votar después el pase á Comisión...

-Votan negativamente. Señor Presidente-.Señor Gómez-Yo creo que lo regular es que se vote en general el asunto, y lucgo se votará si pasa á Comisión.

Señor Presidente—Hay varios señores diputados que han manifestado que votarán en general, afirmativamente, toda vez que se acepte esa indicación de carácter previo. Para conocer la opinión de la Cámara, es necesario votar este punto.

Ahora, los señores diputados que entiendan que el asunto no necesita nueva revisión, votan negativamente la moción pre-

Señor Gómez-De manera que después la Mesa pondrá á votación-si se aprueba en general.

Señor Presidente-Se votarán esas des mociones de carácter previo: Primero la moción del señor diputado Sosa, y si fuera rechazada, la moción del señor diputado Amézaga, de que entre la discusión general y particular de este asunto promedien ocho

Señor Lagarnilla-Yo creo, como el senor Comez, que no procede votar.

Si hay mayoría para aprobar el proyec to en general, y para que vuelva después à Comisión, las dos votaciones lo demostrarán: primero aprobándose en general, y después votando para que vuelva á Comisión; pero no se puede votar condicionalmente.

Señor Amézaga-La votación en general, lo único que quiere decir es que la Cámara desea ocuparse del asunto.

Señor Lagarmilla-Y después irá á Comisión.

Señor Amézaga-Pero, previamente, debe votarse si se aprueba en general.

Señor Presidente-Se va a votar. Si se pasa á la discusión particular. Los señores por la afirmativa, en pie.-

(Afirmativa). Se va á votar ahora la indicación del

señor diputado Sosa.
Si este asunto vuelve á Comisión, inte-

grada con des diputados médicos.

Los señores por la afirmativa, en pie.--(Afirmativa).

Pasa nuevamente este asunto à Comisión, integrada con los doctores Soca y Salterain.

Continúa la orden del día.

-Léase el informe y proyecto de ley de la Comisión de Hacienda, relativo á franquicias para la construcción de un teatro en San José.

(Se lee lo siguiente):

"Poder Ejecutivo.

Montevideo, Agosto 28 de 1909.

Honorable Asamblea General: Se ha presentado al Poder Ejecutivo la familia del señor Bartolomé Macció, soli-citando la cooperación de los Poderes Pú-

blicos para la construcción de un teatro en la ciudad de San José.

Los peticionarios aducen que no se trata de una iniciativa con fin especulativo, sino que se proponen efectuar un homenaje á la memoria de don Bartolomé Mac-ció, cuyo nombre llevará el teatro.

Es incuestionable que existe un interés público en fomentar obras como la de que se trata, que no sólo propenden al embellecimiento de las ciudades, sino que también contribuyen á la educación artística y cultura de las poblaciones.

Por los planos que se acompañan, apre-

ciará Vuestra Honorabilidad la importancia del edificio a construirse, y juzgará, indudablemente, que es justo se concedan las exoneraciones de pago de Contribución Inmobiliaria é impuestos municipales duquince años, que son franquicias que consideran necesarias los solicitantes para llevar á término la obra.

Este asunto queda incluido entre los que han motivado la convocatoria á sesiones extraordinarias.

Reitera á Vuestrá Honorabilidad su mayor consideración.

CLAUDIO WILLIMAN.

BLAS VIDAL (hijo)."

"Ministerio de Hacienda.

Montevideo, Agosto 28 de 1909.

PROYECTO DE LEY

El Senado y Camara de Representan-

tes de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General, etc.,

#### DECRETAN:

Artículo 1.0 Concédese al teatro á construirse en la ciudad de San José, y que se denominara "Bartolomé Macció", la exoneración del pago de Contribución Inmobiliaria é impuestos municipales durante el término de quince años, á contarse desde la fecha de la inauguración.

Art. 2.0 Comuniquese, etc.

BLAS VIDAL (hijo)."

San José, Julio 23 de 1909.

Exemo. Señor Ministro de Hacienda, doctor don Blas Vidal (hijo).

Rafael Sienra, vecino de la ciudad de San José, con los planos autorizados que acompaño, ante V. E., como mejor haya lugar, comparezco y digo:

Que la señora viuda de don Bartolomé Macció y sus hijos, establecioos en esta localidad, en el deseo de llevar á inmediata realización una loable iniciativa que acariciaba aquel vecino laborioso y progresista en momentos en que la muerte vino á sorprenderlo, han resuelto, más que como un fin especulativo, como un homenaje á su memoria, construir un teatro en esta ciudad, que, retratando, por decirlo así, la fisonomía moral de su ambiente, se destaque en la plaza principal de San José, como un coronamiento artístico que evidencie á propios y extraños la cultura que hemos alcanzado.

Es innegable, Excmo. señor, que la importancia de las ciudades modernas está en relación con las atracciones que ellas ofrecen. No obstante, nuestra ciudad, que con sus progresos materiales viene asimilándose los caracteres de la más avanzada cultura, carece todavía de un teatro que guarde relación con los adelantos ya

Tal necesidad, señor Ministro, será en adelante aún más sentida, terminada co-mo lo está ya la gran obra del soberbio puente sobre el San José (iniciada y llevada á feliz término por el Gobierno actual de la República y del que V. E. dignamente forma parte), en situación de ter-minarse la gran arteria de la carrete-ra nacional ligada á ese puente por el camino que arranca de Colón. En breve, pues, los automóviles, que su-primen las distancias, llegando de Mon-tevideo á San José en menos de dos hòras, se cruzarán en su trayecto con los trenes de excursión, que, en las fiestas del trabajo ó en los aniversarios de la patria, vuelcan sobre la ciudad millares de parseantes, à los cuales, para halagarlos y atraerlos, hay interés y positiva conveniencia en ofrecerles, en forma decorosa y atrayente, la más civilizadora y subyugante de las atracciones que, á sus huéspedes distinguidos, le sea dado ofrecer á un pueblo culto: ¡el. teatro!

Un teatro, sí, en forma estética y elegante, con un palco escénico adecuado á cualquier obra lírica por aparatosa que ella sea, cómodo y confortable y lo suficientemente amplio para que en razón de su capacidad, pudiendo abaratar el precio de sus plazas, ofrezca á todos facilidades para concurrir á sus espectáculos, aunque de propiedad particular, sería, á todas luces, una obra de positiva conveniencia general que honraría á San José, y que á todos interesa, porque á todos beneficiaría.

Pero ocurre, Excmo. señor, que el que suscribe-(y es lo que paso á expresar lo que motiva esta respetuosa solicitud), al pretender de inmediato dar forma práctica al pensamiento enunciado, bien á su pesar ha venido á convencerse de que su realización, librada al esfuerzo particular de una sola familia, (al menos, en la am-plia forma en que se desea realizarlo), presenta dificultades casi insuperables. En efecto: la construcción de un teatro así, á menos de tres horas de Montevideo, y en un centro de población cuya planta urbana, á pesar de sus progresos, no alcanza todavía á contener doce mil habitantes; cuyo crecimiento vegetativo es lento, y en la cual el gusto artístico de la mayoría de sus moradores no está, ni puede estar todavia lo suficientemente preparado como para poderlo sostener, hoy por hoy (encarado el asunto bajo la sola faz especulativa), tiene necesariamente que resultar para sus propietarios un mal negocio.

Ese inconveniente, como no puede ocultársele al señor Ministro, es un inconveniente capital, y el mismo que ha hecho fra-casar las diferentes tentativas en tal sentido tomadas por diversos capitalistas de la localidad, al convencerse, hasta los que fueron sus más ardientes sostenedores, de que una empresa semejante, por más que entrañe una obra fecunda y de positivo progreso, no lo será, y por muchos años todavía, una empresa remunedora para el caudal que en ella se invierta.

Es la indicada, la razón determinante por la cual nadie se ha arriesgado á levantar ese templo al Arte que todas las clases sociales de nuestra ciudad desean.

El teatro es una escuela educadora que como ninguna otra afina y dignifica el sentimiento de lo bello: para los que luchan por la conquista del ideal artístico, que tanto habla en favor de un pueblo, sintetiza uno de los mayores y más sanos goces que el humano anhelo pueda ambicionar: su acción benéfica llega hasta las capas más modestas y desamparadas de la socie-dad: el obrero, el menestral, ε! empleado ú oficial artesano que se aficiona á sus aleccionadores espectáculos, concurre con menos asiduidad al café, ó se aleja en absoluto del viciado y enervante ambiente de la taberna...

Es por eso que los Poderes Públicos en todas partes prestan á esa escuela civilizadora su apoyo y protección más decididos, llegando los Municipios de los países verdaderamente adelantados á construirlos á sus expensas, no ya únicamente en las ciudades de importancia, sino también hasta en sus aldeas y villorrios, como en Francia, en Italia, como en Suiza y Bélgica, en donde cada localidad, cada pequeña comuna, en noble emulación, empeñadas en sobrepasarse las unas á las otras, construyen y sostienen sus teatros municipales á costa muchas veces de verdaderos sacrificios.

Así démuestra entenderlo también el Gobierno progresista de que V. E. forma parte, creando becas para formar artistas en Europa; subvencionando companías líricas y obteniendo autorización legislativa para las importantes franquicias acordadas ha poco al teatro del Parque, y, re-cientemente, al casino y teatro del Real de San Carlos, à construirse en la Colo-

Su Excelencia el señor doctor Williman, que se afana en unir el nombre de su Gobierno á todo lo que signifique un adelanto 6 una mejora que beneficie al pueblo, comprendiendo en el amplio criterio de su acción patriótica que el verdadero progreso de la nación no puede ser unilateral ni circunscribirse tan sólo á determinados radios del país, á buen seguro, que si el ilustrado Secretario de Estado a que tengo el honor de dirigirme—(como ya se dignó significarnoslo al señor representante por San José, doctor Ponce de León, y al que suscribe) se empeña en ello, Su Excelencia el senor Presidente de la República, no ha de escatimarle su apoyo y protección al teatro que la ciudad de San José reclama.

Pido en consecuencia que se exonere al teatro proyectado, de la Contribución In-mobiliaria y de todo impuesto municipal por el término de quince años, á contar desde el día de su inauguración, como asimismo se exima del pago de los derechos de Aduana á los materiales, el mobiliario y artefactos extranjeros á emplearse en su construcción y decorado, cuyos impuestos en conjunto, segun la carta que acompaño del autor del proyecto, señor arquitecto Tosi, sumarían la cantidad de 'cinco mil quinientos" pesos oro sellado.

Tales franquicias, necesarias para—sin bastardeos ni apuntaciones—dar cima á la obra en la forma proyectada, son iguales ó semejantes á las que, si no estamos en error, entre otras empresas particulares disfrutan:-la Usina Eléctrica de esta ciudad, el Ateneo del Salto, los clubs sociales con personería jurídica, v los establecimientos de enseñanza en el país, que proporcionan educación gratuita á más de treinta alumnos; y en fin, el teatro y casino ya mencionados, á construirse en la ciudad de la Colonia.

Así lo solicito, tratando de salvaguardar en lo posible y durante los primeros años, los intereses del caudal á invertirse en esta obra de positivo progreso y conveniencia general.

En tales condiciones, sin gravámenes ni sacrificios para el erario público (porque, como no puede ocultársele á V. E., no es lo mismo dar que dejar de percibir-máxime, si se tiene como debe tenerse en cuenta, que anexados al edificio del teatro irán cuatro espaciosos locales para otros tantos comercios, los que desde el primer momento van á pagar los impuestos y patentes fijados por la ley; y cuyos impuestos, como los que más adelante abonará el teatro, el Tesoro público mal podrá perci-bir "si el teatro no se hace"), en tales condiciones, y sólo debido á las especiales circunstancias mencionadas al principio de esta exposición, la ciudad de San José, como lo evidencia acabadamente con los planos que someto á la consideración de V. E., llegaría á tener un teatro que exceptuando el Teatro Solís de Montevideo, aca-so venga á ser el primero de la Repú-

Por tanto, à V. E. pido: que en atención á los fundamentos aducidos en el curso de la presente exposición y de otros que sin duda alguna suplirá el ilustrado criterio de V. E., se sirva el señor Ministro pro-veer de conformidad á lo solicitado, pasando estos antecedentes al Cuerpo Legislativo en el presente período extraordinario, con el beneplácito del Gobierno y bajo el eficiente patrocinio de V. E.

Será justicia.

Rafaei Sienra.

Comisión de Hacienda.

#### H. Cámara de Representantes:

Somete el Poder Ejecutivo de la República, á la consideración de la H. Asamblea General, incluyéndolo entre los asuntos á tratarse en las actuales sesiones del período extraordinario, el mensaje y proyecto de ley precedentemente transcriptos, que se refieren á la exoneración del pago de Contribución Inmobiliaria é impuestos municipales durante el término de quince años, contados desde la fecha de su inauguración, al teatro empezado á construir en la ciudad de San José, y que se denomi-'Teatro Bartolomé Macció''

La obra resultará artística y hermosa. según ha podido apreciarlo vuestra Comisión, teniendo á la vista los planos respectivos, y se destacará en la principal plaza de San José, donde está ya levantándose, como un elemento de sobresaliente ornato público, que además satisfará, atento su destino, una legítima exigencia de la refinada cultura de aquella importante ciudad del país.

Todo lo que á esta construcción se refiera, será costeado por la señora viuda é hijos de don Bartolomé Macció. Al dar ellos el nombre de su esposo y padre al teatro, pretenden rendir un homenaje á la memoria del señor Macció, quien expresóles el firme propósito de emplear parte de su fortuna en la expresada obra, muy en armonía- con su probado celo por todo cuanto concerniese á los progresos de la ciudad de San José y de su departamento.

Sostiene con todo acierto el Poder Ejecutivo, que incuestionablemente hay interés público en fomentar obras como la referida, que no sólo propenden al embellecimiento de las ciudades, sino que á la vez contribuyen con eficacia á la educación artística y á la cultura de las poblaciones.

El teatro, tal como se le concibe del punto de vista de la moral y del buen gus--que no es por cierto el teatro que constituye la excepción,-representa una elegante escuela educadora; enseña deleitando, emocionando,—influye para el ma-yor desarrollo en el espíritu público del sentimiento de lo bello, de lo estético, de lo noble—y estimula también el espíritu de sociabilidad; es una de las más exqui-sitas manifestaciones de la cultura.

No hay por qué insistir sobre la benéfica influencia del teatro en todas las sociedades del mundo civilizado y en todos los tiempos, para sacar la consecuencia de cuánto él conviene en el medio ambiente social de las ciudades y pueblos de la República, porque en este caso resultaría obvia cualquiera disquisición al respecto; por eso vuestra Comisión, fundada en las consideraciones expuestas, se contrae á deciros que á su juicio no debe vacilarse en conceder á los peticionarios la exoneración temporaria del pago de Contribución Inmobiliaria é impuestos municipales referidos. —franquicia prudente y equitativa que considera suficiente la sucesión Macció, y que sin duda otorgaría la H. Asamblea, con agrado en casos análogos, si respecto de ello mediasen las mismas circunstancias que prestigian la solicitud motivo del presente dictamen.

Como consecuencia de lo expuesto, fluye el consejo que tiene el honor de daros vuestra Comisión de Hacienda, á favor de la sanción del proyecto de ley que os some-te el Poder Ejecutivo.

Sala de la Comisión, Montevideo, Octubre · 11 de 1909.

Conrado F. Rücker — Alberto Guani — Julio Luis Gra-uert — Gregorio L. Rodrf-guez — Alfredo F. Vidal.

En discusión general. Si no se hace uso de la palabra, se va á

Si se pasa á la discusión particular. Los señores por la afirmativa, en pie.-(Afirmativa).

9-Señor Rücker-En el concepto de que no haya oposición, mociono para que este asunto, que es muy sencillo, se trate inmediatamente en discusión particular.-(Apoyados).

Señor Presidente-Habiendo sido apovada, está en discusión.

Si no se hace uso de la palabra, se va à votar

Si se aprueba esta moción.

Los señores por la afirmativa, en pie.--(Afirmativa).

10-Léase el artículo 1.o.

(Se lee).

En discusión

Señor Ponce de León-Como se ve. en este proyecto de ley tanto el Foder Ejecu-tivo, como la Comisión informente, no acuerdan al teatro á construirse, ó ya en construcción, en la ciudad de San José, todas las franquicias que el interesado pedía en el escrito que ha motivado el mensaje del Poder Ejecutivo.

En ese escrito, no sólo se solicitaba la exoneración de la Contribución Inmobiliaria é impuestos municipales, sino también la franquicia de la exoneración de derechos de Aduana para los materiales de ornamentación que necesitara el teatro, y que deben introducirse de Europa. Para ello se fijaba una cantidad tan insignificante, que realmente me parece que no habría motivo para que la Cámara no acordara esa exoneración. Fijaba la cantidad de 5.500 pesos, como única exoneración de derechos de Aduana, que se acordaría para la introducción de ornamentación.

Yo pediría que se agregara á este artículo, la parte que se refiere á la exoneración de 5.500 \$ por derechos de Aduanas. (Apoyados).

Señor Mendivil - Los derechos equivalentes hasta 5.500 \$.—(Murmullos). Señor Ponce de León—El dato ha sido

dado por el mismo constructor señor Tosi, que opina que no pasará de esa cantidad.

Señor Rücker-Yo no he tenido ocasión de consultar á mis compañeros de la Comisión de Hacienda, sobre la ampliación que propone el señor diputado Ponce de León, pero, por mi parte, acepto la modificación.

Señor Presidente—De modo que iría como un inciso 2.0 de este artículo: "Concédese igualmente exoneración de derechos de Aduana sobre los materiales, mobiliario y artefactos extranjeros que se introduzcan al país con destino á la construc-ción y decorado de dicho teatro, hasta la cantidad de 5.500 pesos."

Léase en esta forma.

(Se lee):

"Concédese igualmente exoneración de los derechos de Aduana sobre los materiales, mobiliario y artefactos extranjeros que se introduzcan al país con destino á la construcción y decorado de dicho teatro, hasta la cantidad de 5.500 pesos.'

Señor Rivas—Me parece, señor Presidente, que la relación del artículo podría dar lugar á dudas,—á si la exoneración se refiere á un capital introducido, 5.500 pesos, ó á los derechos.

Señor Presidente -- "Toda vez que el monto de esos derechos no exceda de la cantidad de 5.500 pesos." Señor Pelayo—"Exonérase de los dere-

chos de importación, hasta la cantidad de 5.500 pesos."

Señor Presidente — Toda vez que el monto de esos derechos no exceda de la cantidad de 5.500 pesos; pasando de esa suma, se pagará sobre el exceso." -(Mur-

—Se pide una aclaración y es—que si se introduce por mayor cantidad, se establezca que se pagará sobre el exceso de derecho que corresponda.

Señor Ponce de León—; Es claro! Eso resulta clarísimo de la redacción del ar-

Señor Presidente—Se va á votar el ar-tículo con esta adición. Si se aprueba el artículo con la adición propuesta por el señor diputado Ponce de León.

Los señores por la afirmativa, en pie.-(Afirmativá).

El 2.o es de orden. Queda sancionado el proyecto y se comunicará al Honorable Senado.

Habiéndose agotado la orden del día, se levanta la sesión. (Se levantó á las 5 y 58 p. m.).

La Honorable Cámara de Representantes, en sesión de hoy, ha sancionado el siguiente

#### PROYECTO DE LEY

Artículo 1.0 Concédese al teatro à construirse en la ciudad de San José y que se denominará "Bartolomé Macció", la exoneración del pago de Contribución Inmobiliaria é impuestos municipales durante de la fecha de la inauguración.

Concédese igualmente exoneración de los derechos de Aduana sobre los materia-

les, mobiliario, y artefactos extranjeros que se introduzcan al país con destino á

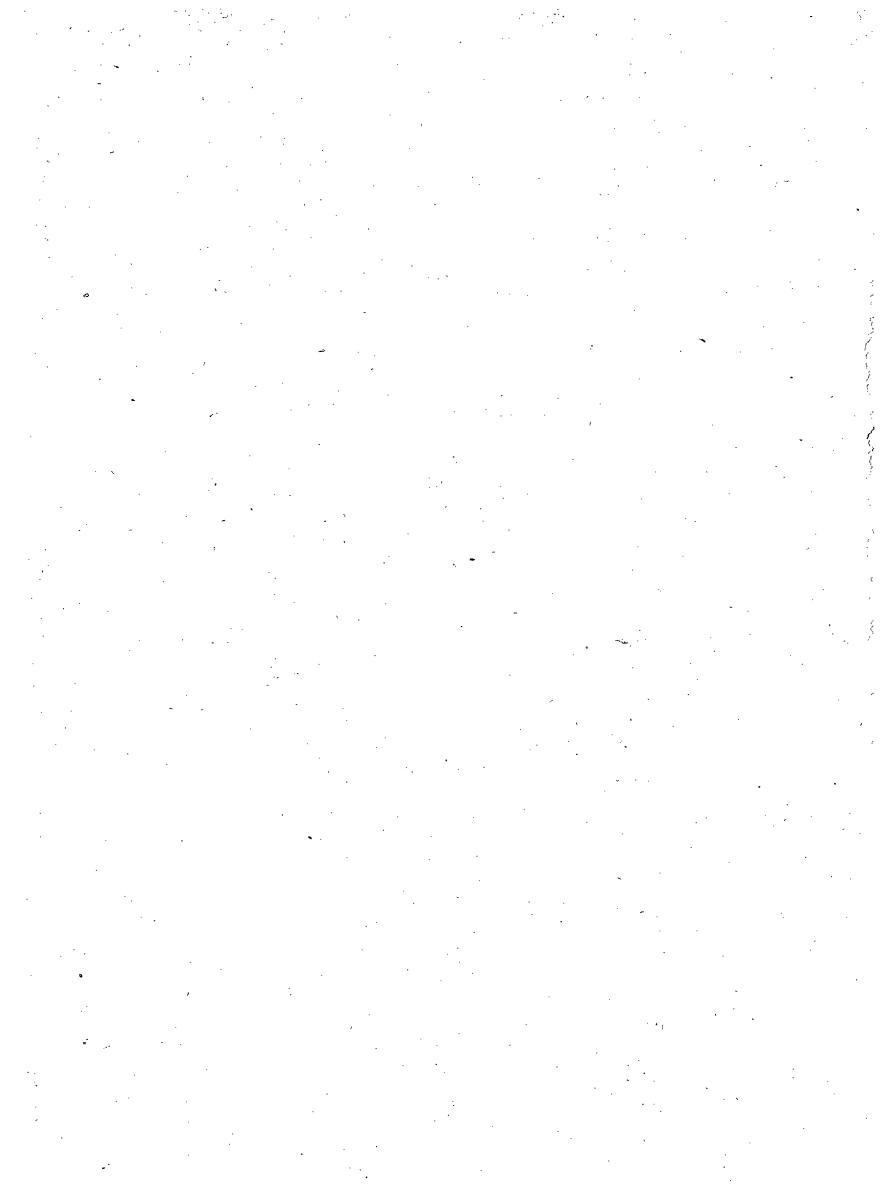
la construcción y decorado de dicho teatro, toda vez que el monto de esos dere-chos no exceda de la cantidad de "cinco" mil quinientos pesos"; pasando de esa su-ma se pagará por el exceso el derecho que corresponda.

Art. 2.0 Comuniquese, etc.

Sala de Sesiones de la Honorable Cámaga de Representantes, en Montevideo, á 21 de Octubre de 1909.

ANTONIO M. RODRÍGUEZ, Presidente.

Julio M. Clavelli, Secretario.



### CAMARA DE REPRESENTANTES

#### 31.a SESIÓN EXTRAORDINARIA OCTUBRE 23 DE 1909

PRESIDE

#### EL SEÑOR SANTIAGO RIVAS

( SEGUNDO VICEPRESIDENTE)

Entran al salón de sesiones, á las 4 p. m., los señores Representantes: Abellá y Escobar, Arena, Barboza, Bélinzon, Bergalli, Berro, Cachón, Canessa, Durán. Fernández Saldaña, Ferrando y Olaondo, Freire, Giribaldi Heguy, Grauert, Guani,

Hontou, Icasuriaga, Lagarmilla, Laguna. Lezama, Martínez, Mendivil, Milans, Miranda (don Ambrosio S.), Miranda (don Arturo), Muró, Pereda, Pittaluga, Pouce de León, Puppo, Quintana, Repetto, Redríguez (don A. Ma.), Rodríguez (don Gregorio L.), Ruiz Zorrilla, Salteráin, Samacoitz, Sánchez, Semblat, Sierra Sora, Sufroz y Travioso. rra, Sosa, Suárez y Travieso.

Total 44.

Faltan:

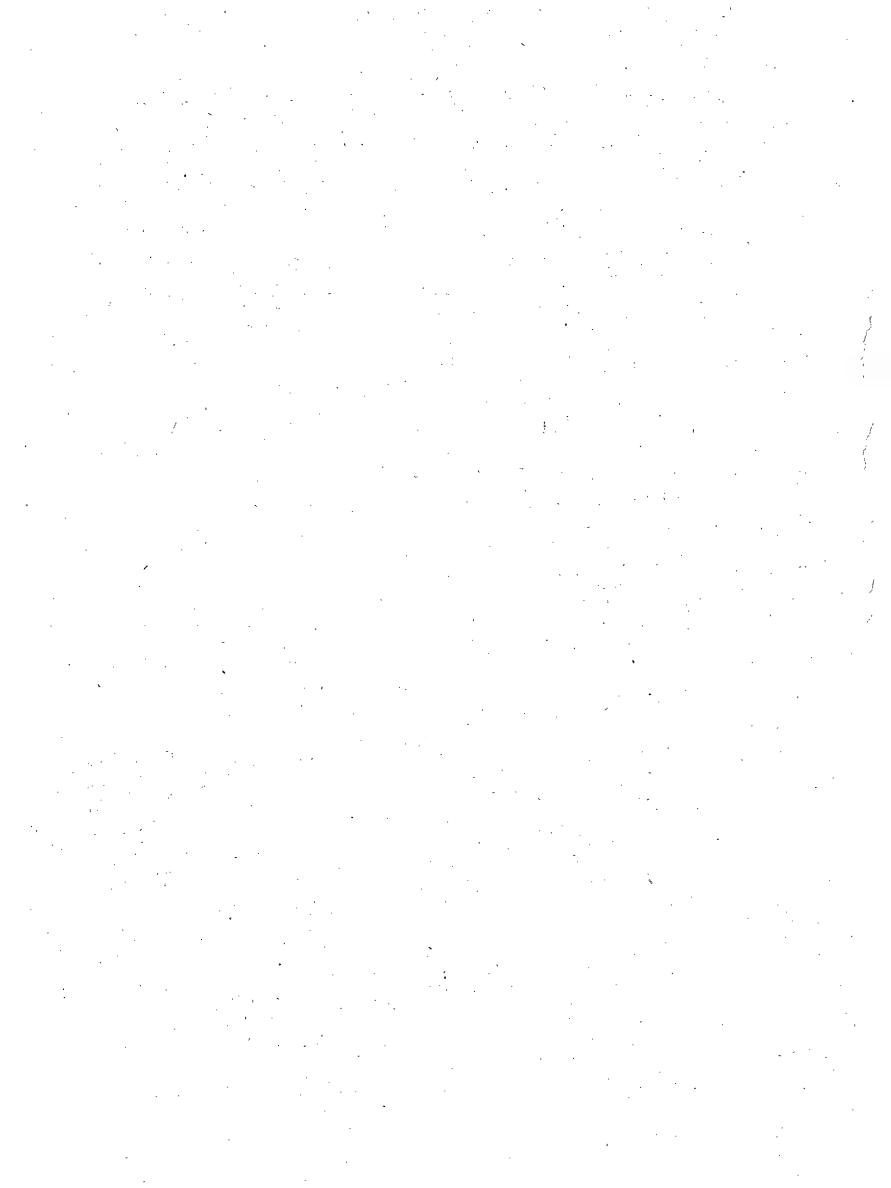
Con aviso, los señores: Amézaga, Aragón y Etchart, Avegno, Brito, Castro (don Carlos), Díaz, Espaiter, Gilbert, Gómez, Mora Magariños, Moratorio, Moratorio Palomeque, Navarrete, Negro, Paulier, Rodó, Rodríguez (don Rosalío), Rücker, Stirling, Sudriers, Terra, Vidal y Vidal Belo.

Total: 23.

Con licencia, los señores: Bica, Castro (don Juan P.), Iglesias, López, Manini Ríos y Massera. Total: 6.

Sin aviso, los señores: Blanco, Cortinas, García, Gomensoro, Gómez Folle, Oneto y Viana, Pelayo, Ramón Guerra, Rodríguez Larreta, Roxlo, Sanguinet, Soca, Trelles y Zorrilla. Total: 14.

Señor Presidente-No puede celebrarse sesión por falta de número. No hay asuntos de que dar cuenta. Queda terminado el acto. (Se levantó la sesión).



AVISOS, PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE, HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE .LA ABRINISTRACION RECIBEN

#### AVISOS SECCIÓN

#### Montevideo, Sábado 23 de Octubre de 1909

#### TARIFA DE AVISOS

APROSADO POR RESOLUCION DEL SUPERIOR CO-MERNO CON FECHA 18 DE JULIO DE 1909 Por centimetro

diario

Por	02	publicaciones	se	cobrará.	 \$	0.025
*1	60	**	**	".	٠,	0.03
24	30	**	**	".	 ۲, ،	0.04
**	20	, <i>,,</i> ′	11	." .	 ••	0.05
· •	10	***	**	17 .	97	0.06
**	5	19	,,	"	**	0.08
De 1	<b>á</b> 3	**	71	"	 71	0.10

NOTA-Menos de cinco centímetros, el preció será

- Se considera que veinticinco palabras OTRA equivalen à un centimetre. Las fracciones menores de diez palabras no se cobrarán.

#### c oi Aviscs

#### 2.a Sección del Departamento de Montevideo

En Montevideo, y el día 20 del mes de Octubro del año 1909, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado neirea en matrimonio den JOSE TEURELIRO, de 25 xãos de edad, de estado soltro, de profesión emplado, de nacionalidad español, macido en el Errol, domicillado en la calle Juan L. Cuestas número 500, y doña SEBASTIANA CASTRO, de 19 años de edad, de estado soltra, de profesión laboras domésticos, de nacionalidad española, macida en el Ferrol, domicillada en la ferrol, domicillada en la ferrol, domicillada en la ferrol, domicillada en la ferrol, demicillada en la ferrol. Cuestas número, 500.

Ferrol, demiciliada en la catte Juan L. Caesar de mero 500...
En f. de lo cual intimo à los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo demenden por escrito ante esta oficina, haciendo como e las causas. Y lo firmo para que sea figado en la paerta de esta oficina y publicado en el Dianto Oficial, por espacio de ocho dias como lo manda la leg.—M. Percien Asinez (hijo), Oficial del Estado Creil.

. 769-v.oc.31.

En Montevideo, y el día 21 del mes de Octubre del año 1909, à las 11 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unive en matrimonio don GREGORIO PENA, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de macionalidad españo, nacido en la Cornãa. domiciliado en la calle 25 de Mayo núm. 192, y doña ENCUENACION REY Y L'ELIGOSA, de 25 años de edad, de estado soltera, de profesión latores, de nacionalidad española, nacidos en Lago, domiciliada en la calle 25 de Mayo núm. 192.

En re de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley.—M. Pereira Núñez (hijo), Oficial del Estado Civil.

Civil.

#### 9.º Sección del Departamento de Montevideo

9.° Sección del Departamento de Montevideo
En Colón, y el día 18 del mes de Octubre
del año 1909, á las 3 de la tarde. A petición de
los interesados hago saber: Que han proyectado
unirse en matrimonio don JUAN MARIA PASTORINO, de 26 años de edad, de éstado soltero, de
profesión comercio, de nacionalidad oriental, nacido
en el Pantanoso, domiciliado en Colón, y doña NICOLASA ELVIRA PASTORINO, de 23 años de
edad, de estado soltera, de profesión labores de su
sexo, de nacionalidad oriental, nacida en el Departa
mento de San José, domiciliada en Melilla.

En fe de lo cual intimo é los que supieren algún
impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las cauras. Y lo firmo para que sea fijado en
la puerta de esta oficina y pablicado en el Diario
Oficial, por espacio de ocho días como lo manda la
ley.—Julio Raiz, Oficial del Estado Civil.

771-v.06.31.

#### 15.a Sección del Departamento de Montevideo

En Montevideo, y el día 20 del mes de Octubre del año 1909, á las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio den RUPERTO FERNANDEZ, do 21 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle Ituzingó núm. 200, y doña ROSA TRAVERSONI, de 24 años de edad,

de estado soltara, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domicitada en la calle Sierra núm. 183.

Lin fe de lo cual intimo á los que supieren algún impadimento para el matrimonio proyectado, lo femancian por escrito ante esta oficina, haciendo noncer las causas. Y lo itmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Diarto Oficial por espacio de ocho días como lo manda la ley.— V. Fernández. Oficial del Estado Civil.

772-v.oc.81.

En Montevideo, y el día 20 del mes de Octubre del año 1999, à las 2 1/2 de la tarde. A petición de los interesados lago saber: Que han proyectado mirse en matrimonio don MANUEL FACAL, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión albañil, de macionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle Yaro núm. 157, y doña FLO-RENTIA MONTERO, de 27 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Minus, domiciliada en la calle Yaro núm. 157.

En le de lo cual intimo á los que supieren algún impedina to para el matrimonio proyectado, lo denuncian por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Diario Oficial, por espacio de ocho días como lo manda la ley.—V. Fernández, Oficial del Estado Civil.

#### Al público y al comercio

Hago saber que he prometido vender á favor d.l señor Manuel P. Blanco, la existencia de botellas vacias tapón porcelana y grabadas con la marca "La más higiénica" y mi firma, por ser de mi exclusiva propiedad, como igualanente los casilleros de madera para las mismas botellas con mis iniciales á, fuego. El que se considere con derecho para impedir esta venta puede hucerlo dertor del plazo de treinta días que marca la ley.—Montevido, Octubre 22 de 1909. Envique Muñoz.

#### Disolución de sociedad

Participamos al público y al comercio en general, que hemos disnelto de común y amigable acuerdo, la sociedad que bajo la firma de Juan Trías y Balacl Calvo, giraba en esta plaza, calle Rivera números 530 y 535, en el ramo de almacén y billar, quedando dicho señor Juan Trías á éargo del activo y pusivo.—Montevideo, Octubre 22 de 1909.—Juan Trías.—Ikalacl Calvo. y pasivo.—Montevide Trias.—Rafael Calvo.

588-v.nov.16,

#### Disolución de sociedad

Al comercio participamos que la razón social que giraba en esta plaza bajo la firma de Lista y Cotelo, con casa de negocio en el ramo de almacén de comestibles, sita en la calle Durazno esquina Vázquez, ha sido disuelta de común couerdo y amigablemente, haciéndose cargo del activo y pasivo Antonio Cotelo y quedando desligado de todo compromiso Manuel Lista.—Montevideo, Octabre 22 de 1909.—Antonio Cotelo.—Menuel Lista.

589-v.nov.16.

589-v.nov.16.

#### Disolución de seciedad

Se hace saber al comercio y al público en general que, con esta ficha y de común acuerdo, hemos resuelto disolver la sociedad que para la elaboración de pan y masas teníanos establecida en esta ciudad, en la calle Agraciada núm. 104, la que giraba bajo la razón social Barbeito y Cla., quedando el activo y pasivo de la misma á cargo de don Angel Fernández, quien continuará el giro con su sola firma. Y á los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, se hace esta publicación.—Montevideo, Octubre 21 de 1909.—Manuel Barbeito.—Por Angel Fernández, por no saber firmar, Lincoln Vidal.

586-v.nov.16. 586-v,nov,16.

# OFICIALES

### Administración del "Biario Oficial"

AVISO -

Se previene à los señores suscriptores del DIARIO OFICIAL que las reclamaciones por los ejemplares que no les sean entregades con puntualidad, deben hacersee en esta Administración dentro de las 48 horas de la aparición de cada número.—Montevideo, 1.0 de Marzo de 1908. — La Administración.

3837-pte.

#### Comisión Bacional de Caridad y Beneficencia Fública

CONCURSO DE PRACTICANTES

CONCURSO DE PRACTICANTES

Por recolución de la Corporación se llama á concurso para proveer los cargos de practicantes internos de los establecimientos nacionales de caridad que se hallen vacantes el día de la terminación del concurso, de acuerdo con el Reglamento que se encuentra á disposición de los interesados en la Secretaría General, Rincón núm. 23, todos los días hábiles de 11 a. m. á 5 p. m.

Los aspirantes podrán presentar en la Secretaría prenombrada, hasta el 31 de Enero de 1910, sus respectivas solicitudes de inscripción, extendidas en el sellado correspondiente.

Las pruebas á que se refiere el artículo 7.0 del Reglamento, se ciectuarán en la primera quincena del próximo mes de Febrero.—Montevideo, Octubro 8 de 1909.—La Secretaría General.

547-v.oc.29.

547-v.oc.29.

#### Universidad de la República

CONCURSO DE MINERALIGÍA Y GEOLOGÍA

#### Sección de Enseñanza Secundaria y Preparatoria:

Sección de Enseñanza Secundaria y Freparatoria:

Llámase à concurso para proveer por 'oposición la dirección del aula de Mineralogía y Geología de la Sección de Enseñanza Secundaria y Preparatoria.

Las solicitudes de los señores aspirantes se recibirán en el local de la Secritaria de secritaria de secritaria de secritaria de secritaria de servitaria.

Las hoses del concurso se hallan á disposición de los interesados en conocerlas:—Montevideo; Octubre 15 de 1909.—Enrique A. Corná, Secretario.

580-v.nov.7.

580.v.nov.7.

#### Secretaría del Ministerio de Obras Públicas

LICITACIÓN

Llámase á licitación pública para efectuar los estudios preliminares y la confección de los proyectos respectivos, destinados á dotar de obras de saneamiento á todas las capitales de los, Departamentos del Litoral é Interior de la República, con estricta sujeción al pliego de condiciones que se halla á dispesición de los interesados en la Secretaría del Ministerio de Obras Públicas, todos los días hábiles de 1 á 55 p. m.

nisterio de Obras Publicas, todos los dias habites de 1 à 5 p. m. Las propuestas, en el sellado correspondiente, se recibirán hasta el día 25 de Septiembre á las 4 p. m., en cuyo día y hora se abrirán en presencia del infrascripto y de los interesados que concurran

al acto.

El Ministerio se reserva el derecho de aceptar la propuesta que considere más conveniente 6 de rechazarlas todas.—Montevideo, Julio 23 de 1909.—

P. C. Rodríguez, Oficial Mayor.

140v.nvl5

#### OBRAS DE SANEAMIENTO

OBRAS DE SANEAMINITO

En mérito de las gestiones hechas ante el Ministerio de Obras Públicas sobre prórroga del plazo fijado á la licitación para efectuar los estudios preliminares y la confección de los proyectos respectivos, destinados á dotar de obras de saneamiento á todas las capitales de los Departamentos del Litoral é Interior de la República, se ha dispuesto ampliar dicho plazo hasta el 15 de Noviembre próximo venidero, en cuyo día y á la hora designada se procederá á la apertura de las propuestas que se presenten.

en.
Lo que se hace saber á los interesados, á los efec-os consiguientes.—Montevideo, Agosto 27 de 1909. —Pedro C. Rodriguez, Oficial Mayor. 335-v.nov.15.

#### Consejo de Administración del Puerto de Montevideo

CFICINA DE TRÀFICO Y CONSERVACIÓN

Liamado á Reitación para la construcción del primer galpon-depósito en el Muelle B

Liamase á licitación para la construcción de an galpón-depósito de cemento armado, en el Muelle B
del Puerto de Montevideo, de acuerdo con el pliego de condiciones, memoria descriptiva y planos respectivos que podrán solicitar los interesados en esta Oficina, Cerrito núm. 185.

Las propuestas, en el sellado correspondiente, se recibirán hasta el día 16 de Marzo del año próximo venidero, á las 3 de la tarde, en dicha Oficina.—

Montevideo, Octubre 16 de 1909.—Eduardo Lukasiewicz, Oficial 1.º.

563-v.noy.16.

563-v.nov.16.

юN LA ADMINISTRACION  $s_{E}$ RECIBEN AVISOS, PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE, HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE

#### Oficina Técnico - Administrativa de las Obras del Puerto de Montevdeo

Obras del Fuerio de Montevaco

LLAMADO Á LICITACIÓN

Adoquinado de variam zonas coatiguas á los depósitos evo y x 20.

Llámase á licitación para la construcción de 1.300 metros cuadrados de adoquinado en las zonas contiguas á los depósitos V y Z en la Playa de la Aguada de acuerdo con el plano y pliego de condiciones respectivos que se hallan á disposición de los interesados en esta Oficina, todos los días hábiles, de 10 á 11 1/2 a. m. y de 1 1/2 á 5 p. m.

Las propuestas, en el sellado correspondiente, se recibirán en la Szeretaría hasta el jueves 4 de Noviembre próximo, á las 3 p. m., hora en que se abrirán en presencia de los interesados que concurran al acto.

La Administración se reserva el derecho de aceptar la propuesta que considere más conveniente ó de rachazarlas todas.—Montevideo, 21 de Octubre de 1909.—La Secretaria.

585-v. nov.4.

585-v nov 4

#### Departamento Kacional de lingenieros

LLAMADO Á LICITACIÓN

Monteje de los trames metálicos de los puentes eu construcción sobre el río Santa Lucia Chi-eo y arroyo Juncal

Llámase á liciación por el término de veinte días para el montaje de los tramos metálicos de los puentes en construcción sobre el río Santa Lucía Chico y arroyo Juncal, con estricta sujeción á los recaudos que se hallan de manifiesto en la Secretaría de este Departamento Nacional de Ingenieros.

Las propuestas, en el sellado correspondiente, se recibirán en esta Secretaría hasta el día ocho (8) de Noviembre próximo, á las dos de la tarde, á cuya hora serán abiertas en presencia de los interesados que concurran al acto, reservándose la Administración el derecho de aceptar la que á su juicio crea la más conveniente ó el de rechazarlas todas si no encontrare ninguna aceptable.—Montevideo, Octubre 18 de 1909.—Enrique A. Iriarte, Prosecretario.

573-v.nov.7.

## LLAMADO Á LIGITACIÓN Construcción de un edificio policial en Dolor 5 a sección del Departamento de Soriano

5 a sección del Bepartamento de Soriano
Llámase à licitación por el término de quince
días para la construcción de un edificio destinado
à asiento de la Comisaria de Dolores, 5.a sección
del Departamento de Soriano, con estricta sujeción
à los recaudos que se hallan de manificato en la Secretaría General del Departamento Nacional de Ingenieros y en la Jefatura Política de Soriano.
Las propuestas, en el sellado correspondiente, se
recibirán en esta Secretaría General y en la Jefatirra Política mencionada hasta el día veintissis de
Octubre à las dos de la tarde, à cuya hora serán
abiertas en presencia de los interesados que concurran al acto, reservándose la Superioridad el dereción de aceptar la que à su juició fuera la más conveniente ó el de rechazarlas todas si no encontrare
ninguna aceptable.—Montevideo, Octubre 11 de 1909.
—Enrique A. Iriarte, Prosecretario.

534-v.oc.26.

## LLAMADO À LICITACIÓN Construcción de un edificio destinado á Jardin de Infantes en la calle General Luna, de esta

de Infantes en la calle General Luna, de esta cludad.

Llámase á licitación por el término de treinta días para la construcción de un edificio destinado á Jardín de Infantes en la calle General Luna entre Zapicán y Arroyo Grande, de acuerdo con el pliego de condiciones, memoria descriptiva, planos y decreto del Ministerio de Industrias, Trabajo é Instrucción Pública, de fecha 18 de Septiembre próximo pasado, recaudos que se hallan de manifiesto en la Secretaría General del Departamento Nacional de Ingenieros.

Las propuestas, en el sellado correspondiente, se recibirán en esta Secretaría General hasta el día veinticelto (28) de Octubre próximo á las dos de la tarde, á cuya hora serán abiertas en presencia de los interesados que concurran al acto, reservándose la Superioridad el derecho de aceptar la que á su jnicio fuera la más conveniente ó el de rechazarlas todas si no encontrare ninguna aceptable.—Montevideo, Septiembre 28 de 1909.—Enrique A. Iriarte, Prosecretario.

#### Junta de Administración Militar

LLAMADO À LICITACIÓN PARA LA VENTA DE LA EXISTENCIA DE MAQUINARIAS Y ANEXOS, EN EL LOCAL CONOCIDO POR EL «BALNEARIO».

CONOCIDO POR EL cBALNEARIO.

Llámase á licitación pública para la venta de las maquinarias y demás efectos, consistentes en dinamos, motores, calderas, etc., instaladas en cí edificio conocido por el "Balneario" en la calle Piedras, que se detallan en el respectivo pliego de condiciones, que á disposición de los interesados se encuentra en la Secretaria de esta Junta todos jos días hábiles de 2 á 5 p. m., Avenida de la Paz núm. 80 (altos).

Las propuestas deben ser formuladas en conjunto de todas las maquinarias y efectos que se detallan en la base La del pliego referido, no admitiendose las que no se ajusten á tal condición.

Esas propuestas, en el sellado córrespondiente, debidamente cerradas y lacradas, se aceptarán hasta las 3 p. m. del día lunes 25 del corriente, en cuyo día y hora serán abiertas en presencia del señor Escribano Auxiliar de Gobierno y Hacienda y proponentes que concurran.

La Junta se reserva el derecho de rechazar todas las propuestas si no convinierán á los intereses que representa y administra.

Para ver las máquinas y demás efectos expresados, los interesados pueden concurrir al local del "Balneario" todos los días hábiles de 8 á 11 a. m.— Montevideo, Octubre 14 de 1909.—Zoilo Pereira, Presidente.—José López Vidaud, Secretario aceidental.

## Municipales

#### Intendencia Municipal de Montavideo DIRECCION DE OBRAS MUNICIPALES

LLAMADO Á LICITACIÓN

Sácase á licitación pública la provisión de treinta mil adoquines y sefecientos cuarenta y un metros lineales de cordones labrados, destinados á la construcción de las fajas adoquinadas de la calle que condicio á la Fortaleza del Cerro; con sujeción al plicgo de condiciones que está en Secretaría á consulta de los interesados y para el día 25 del corriente á las 4 p. m.—Montevideo, Octubre 18 de 1909.—La Dirección.

DIRECCION DE CEMENTERIOS

Habiendo solicitado don Juan Perazzo, propietario del nicho núm. 266 del Cementerio del Buceo,
extraer los restos de Angela María, José Bagallo.
María Riulfo, Jacinta Frecero, Gemma Tealdi, Silvio Laguardia, José Laguardia, Eugenio Moirano,
Fernando Molinari, Carmen Rua, Francisco Levaliei, Teresa Udía, Emma Peragallo, Alfredo Dellepiani y Joaquín Sanguinetti, se previene á los interesados que tienen noventa días de plazo para trasladarlos á otro local; en caso contrario, se depositarán en el Osario General así que se cumpla el
término señalado.—Montevideo, Octubre 8 de 1909.

— La Dirección. ua Dirección.

Ha comparecido ante la Dirección de Cementerios la señora Elena' Pozzolo de Parpal, solicitando se le expida un nuevo título del nicho núm. 700 del 2.0 Cuerpo del Cementerio Central, por habérsele extraviado el original, que estaba á nombre de su esposo don José C. Parpal.

Se hace pública la petición para que los que se consideren con derecho, deduzean la acción correspondiente ante esta Repartición, dentro del plazo de noventa días, á contar desde la fecha.

Si no hay oposición, se expedirá el boleto solicitado.—Montevideo, Octubre 9 de 1909.—La Dirección.

533-v.en.10.

Ante esta Dirección se ha presentado el señor Julián P. Michelini, copropietario del sepulcro 2.0 cuerpo núm. 141 del Cementerio Central, solicitando sean extraídos del referido sepulcro los restos de: Julieta Dursi, Bibiana Castro y Constancia Marí de Laurenti Laurenti.

de Laurenti.

Se previene á los interesados que tienen noventa días de plazo para trasladar dichos restos á otro local, vencido el cual, sin que deduzean reclamo alguno, serán depositados en el Osario General.—Montevideo, Septiembre 30 de 1909.—La Dirección.

502 v.en.5.

Ante esta Dirección se ha presentado el señor Nicolás Bazzano, propietario del nicho núm. 379 del Cementerio del Bucco. solicitando se le expida un nuevo título del referido local, por habérsele extraviado el boleto original.

Se hace pública la petición para que los que se consideren con derecho, deduzcan la acción correspondiente ante esta Repartición, dentro del plazo de 90 días, á contar desde la fecha.

Si no hay oposición, se expedirá el boleto solicitado.—Montevideo, Septiembre 14 de 1909.—La Dirección.

receión.

Ante esta Dirección se ha presentado el señor Domingo Percontino, propietario del nicho número 973 del Cementerio del Bucco, solicitando se le expida ún nuevo título del referido local, por habér sele extraviado el boleto original.

Se hace pública la petición para que los que se consideren con derecho, deduzcan la acción correspondiente ante esta Repartición, dentro del plazo de 90 días, á contar desde la fecha.

Si no hay oposición, se expedirá el boleto solicitado.—Montevideo, Septiembre 7 de 1909.—La Dirección.

Ante la Dirección de Cementerios se ha presentado la señora Teresa C. de Schannon, solicitando se le expida un nuevo título del nicho 2.0 cuerpo núm. 239, por habérsele extraviado el boleto original, que estaba á nombre de su finado esposo don Diego Schannon.

Se hace pública la petición para que los que se consideren con derecho deduzcan la acción corres-

pondiente ante esta Repartición, dentro del plazo de 90 días, á contar desde la fecha. Si no huy oposición, se expedirá el boleto solicitado.—Montevideo, Agosto 30 de 1909.—La Direc-

346-v.dic.1.c.

Ante la Dirección de Cementerios se ha presentado el señor Cayetano Muttoni, solicitando sean extraídos del nicho del Buceo núm. 406 que está á nombre de Severino Muttoni, los restos de Antonio Scotto, Enrique Setti, María Alberti, Juan B. Madrone, Enrique Castelnuvo, Domingo Etchego-yemberry, Francisco Righetti, María Capellini y los de José Real.

Se previene á los interesados, que tienen noventa días de piazo para trasladar dichos restos á otro local, vencido el cual, sin que deduzcan reclamo alguno, serán depositados en el Osario General.—
Montevideo, Agosto 20 de 1909.—La Dirección.

211-v.nov.22.

Ante esta Dirección se ha presentado la señora Belarmina P. de Perichón, solicitando un nuevo título del nicho 2.0 cuerpo núm. 255, propiedad de su finado esposo don Luis R. Perichón, por habérsele extraviado el boleto original del referido local. Se hace pública la petición, para que los que se consideren con derecho deduzcan la acción correspondiente ante esta repartición, dentro del plazo de noventa días, á contar desde la fecha.

Si no hay oposición, se expedirá el boleto solicitado.—Montevideo, Agosto 16 de 1909.—La Dirección.

286-v.nov.17.

Ante esta Dirección se ha presentado la señora Angela Mainero, solicitando un nuevo título del nicho del Buceo núm. 934, propiedad de su señor padre Jacinto Mainero, por habérsele extraviado el boleto original del referido local.

Se hace pública la petición, para que los que se consideren con derecho, deduzcan la acción correspondiente ante esta repartición, dentro del plazo de noventa días, á contar desde la fecha.

Si no hay oposición, se expedirá el boleto solicitado.—Montevideo, Julio 29 de 1909.—La Dirección. 191-v.nov.1.0.

### Intendencia Municipal de Paysandú

Intencencia municipal de raysandu

SECCION N.º 3.—OBRAS PUBLICAS

La Intendencia Municipal del Departamento de
Paysandú, de acuerdo con lo dispuesto por el artículo 20 del Decreto del Poder Ejecutivo fecha
2 de Agosto ppdo., llama á licitación para dotar de
numeración y nomenclatura á la ciudad de Paysandú.

numeración y nomenclatura à la ciudad de Paysandá.

Las propuestas se prosentarán en el sellado de loy, dentro del plazo de tres meses contado desde la presente fecha, y acompañarán los interesados los modelos de las chapas correspondientes; debiendo ceñirse para el efecto á las prescripciones del Decreto referido, publicado en el Diario Oficial núm. 1139.—Paysandú, Octubre 8 de 1909.—V. II. Bernasconi.—V.º B.º E. Domínguez, Secretario de la Intendencia.

542-v.en.12.

#### Intendencia Municipal de Treinta y Tres AVISO

AVISO

A los efectos de lo dispuesto por el artículo 687 del Código, Rural, y por resolución del señor Intendente Municipal del Departamento, doctor don Federico E. Acosta y Lara, se hace saber: Que ha sido presentada ante esta Intendencia, una solicitud del vecino José Suárez, haciendo saber que desea cerrar el camino vecinal, que partiendo de la estancia conocida por de su propiedad ubicada en la Cuchilla de Dionicio, camino de esta Villa á la ciudad de Melo, 2.a sección de este Departamento, va á empalmar al que partiendo de esta Villa sigue hasta la de Artigas, empalmando frente á la estancia del doctor Elbio Fernán ez. El camino á que hace referencia el peticionanté, tiene una extensión de cinco kilómetros próximamente.—Treinta y Tres, Octubre 4 de 1909.—Juan Carriquiry, Secretario.

LLAMADO À LICITACIÓN SOBRE NOMENCLATURA, ETC.

La Intendencia Municipal del Departamento de Treinta y Tres, de acuerdo con lo dispuesto por el artículo 2.0 del decreto reglamentario fecha. 2 de Agosto del corriente año, llama á propuesta para la dotación de nomenclatura y numeración de la Villa de Treinta y Tres y el pueblo de Vergara en este Departamento. Las propuestas se ajustarán á lo dispuesto por la ley fecha 13 de Julio de 1908 y decreto reglamentario respectivo fecha 2 del corriente, que puede verse publicado en el número 1139 del DIARIO OFICIAL. El término para presentar propuestas es el de tres meses á contar de la fecha de la presente publicación.—Treinta y Tres, Agosto 14 de 1909.—Juan Carriquiry, Secretario.

295-v.nov.19.

#### ESTADO CIVIL

#### EDICTOS MATRIMONIALES

1.a Sección del Departamento de Montevideo En Montevideo, y el día 13 del mes de Octubre del año 1909, á las 10 de la mañana. A petición de

#### ENLA ADMINISTRACION RECIBEN AVISOS, PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE, HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE

los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ANGEL H. VIDAL, de 37 años de edad, de estado seltero, de profesión hacendado, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle 25 de Agosto número 34, y doña ENRIQUETA LESSA, de 28 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Bartolomé Mitre número 50.

mero 50.

En fe de lo cual intimo á los que supicren algún impedimento para el matrimonio provectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas: Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como manda la ley.—Enrique de León, Oficial del Estado Civil.

724-v.oc.23.

2.a Sección del Departamento de Montevideo

2.a Sección del Departamento de Montevideo
En Montevideo, y el día 14 del mes de Octubre
del año 1909, á las 11 de la mañana. A petición de
los interesados hago saber: Que han proyectado
unirse en matrimonio don JOSE MARTINEZ, de
38 años de edad, de estado soltero, de profesión
empleado, de nacionalidad español, nacido en Cedeira (Coruña), domiciliado en la calle Piedras número 74, y doña ISABEL BRUST, de 31 años de edad,
de estado soltera, de profesión labores domésticos,
de nacionalidad francesa, nacida en Darrosa (Bajos
Pirineos), domiciliada en la calle Cerrito núm. 215.
En fe de lo cual intimo á los que supieren algún
impedimento rara el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en
la puerta de esta oficina y publicado en el DIABIO
OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la
ley.—M. Percira Núñez (hijo), Oficial del Estado Civil.

733-v.oc.26.

En Montevideo, y el día 14 del mes de Octubre del año 1909, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MATIAS GONZALEZ, de 32 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad español, nacido en Las Palmas (Islas Canarias), domiciliado en la calle Dársena núm. 6, y doña JOSEFINA CUOMO, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores domésticos, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliad aen la calle Dársena número 12.

en Montevideo, domicifiad aen la calle Dársena número 12.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo, para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado; en el Diarto Oficial de por espacio de ocao días como manda la ley.—M. Perciva Núñez (hijo), Oficial del Estado Civil.

En Montevideo, y el día 14 del mes de Octubre del año 1909, á las 4 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don RAUL BUELA, de 29 años de edad, de estado soltero, de profesión periodista, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo, domiciliado en la calle Piedras núm. 75, y doña MARIA INES CAPELLA, de 26 años de edad, de estado soltera, de profesión labores domésticos, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliado en la calle Piedras núm. 105.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Diarto Official por espacio de ocho días como manda la ley.—M. Pereira Núñez (hijo), Oficial del Estado Civil.

## 5.a Sección del Departamento de Montevideo

5.a Secsión del Departamento de Montevideo

En Montevideo, y el día 18 del mes de Octubre del año 1909, à la 1 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don FACUNDO CENTURION, de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad argentino, nacido en Buenos Aires, domiciliado en la calle Ejido núm. 223A, y doña AURORA CERDEIRO LISTA, de 26 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad criental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Ejido núm. 223.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho dias como lo manda la ley.—A. C. Brignole, Oficial del Estado Civil.

746-v.oc.28.

En Montevideo, y el día 18 del mes de Octubre del año 1909, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE SANZ; de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión panadero, de nacionalidad oriental, nacido en el Cerro, domiciliado en la calle San Martín núm. 7, y doña ADELINA MALDONADO, de 25 años de edad. de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Canelones, domiciliada en la calle San Martín núm. 7.

En fe de lo cual intimo à los que supirren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo espocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Diardo Oficial, por espacio de ocho días como lo manda la ley.—A. C. Brignole, Oficial del Estado Civil.

747-v.oc.28.

En Montevideo, y el día 14 del mes de Octubre del año 1909, á la 1 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ANTONIO SIXTO TEPERINO, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión sastre, de nacionalidad oriental, nacido en la Florida, domiciliado en la calle Yaguarón número 372A, y doña MARIA TERESA VARELA, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Ejido núm. 261. En re de lo cual íntimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina, y publicado en el Diario Oficial, por espacio de coho días como lo manda la ley.—Atilio C. Brignole, Oficial del Estado Civil.

Sección del Departamento de Montevideo

6.\* Sección del Bepartamento de Montevideo
En Montevideo, y el día 18 del mes de Octubre del año 1909, á las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don RAMON BELOUTA, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle Asunción núm. 1, y doña MARIA LUCRECIA GUARDONI, de 17 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Uruguay núm. 450.
En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley.—César Schioffino, Oficial del Estado Civil.

En Montevideo, y el día 14 del mes de Octubre del año 1909, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don CLAUDIO LUZZI, de 39 años de edad, de estado viudo, de profesión empleado, de nacionalidad italiano, nacido en Ravenna, domiciliado en la calle Paysandú núm. 83, y doña MARIA FIGUEROA IBARRA, de 28 años de edad. de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la Avenida de la Paz núm. 186.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo de nuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Dianto Official por espacio de ocho días como lo manda la ley.—César Schiaffino, Oficial del Estado Civil.

740-vo.c.27.

7.a Sección del Departamento do Mentevideo

7.a Sección del Departamento do Mentevideo
En Montevideo, y el día 16 del mes de Octubre
del año 1909, á las 3 de la tarde. A petición de
los interesados hago saber: Que han proyectado
unirse en matrimonio don PEDRO SAN ROMAN,
de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión
empleado, de nacionalidad oriental, nacido en esta
ciudad, domiciliado en la calle Esperanza núm. 40,
y doña MARIA CLORINDA VARESINI, de 24
años de edad, de estado soltera, de profesión educacionista, de nacionalidad oriental, nacida en esta
ciudad, domiciliada en la calle Minas núm. 229.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún
impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en
la puerta de esta oficina, en la 14.a sección y publicado en el Diario Oficial por espacio de ocho
días como lo manda la ley.—José M. Reyes Lerena,
Oficial del Estado Civil.

En Montevideo, y el día 16, del mes de Octubre del año 1909, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don EMILIO BENIGNO LO-RENZO, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo, domiciliado en la calle Martín García núm. 22, y doña MARIA AMELIA GAMBA, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión la del sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Ma'donado núm. 429.

En fo de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina, en la S.a sección y publicado en el Diario Oficiale por espacio de ocho días como lo manda la ley.—José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil.

días como lo manda la Oficial del Estado Civil.

En Montevideo, y el día 16 del mes de Octubre el año 1909, á las 4 de la tarde. A petición de

los intercsados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE IGNACIO MARTINEZ, de 21 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Florida, domiciliado en la calle Inca núm. 237, y doña MARIA ESTHER LEAL, de 17 años de edad, de estado soltera, de profesión labores del sexo, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Colonia números 480.

esta ciudad, domiciliada en la cane comma numero 480.

En fe de lo cual intimo à los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina, en la 19.a sección y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley.—José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil. Oficial del Estado Civil.

En Montovideo, y el día 15 del mes de Octubre del año 1909, á las 4 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don CONSTANTE CANEPA, de 33 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad italiano, nacido en Génova, domiciliado en la calle Cerro Largo núm. 319, y doña TERESA BELLINI, de 29 años de edad, de estado soltera, de profesión labores del sexo, de nacionalidad italiana, nacida en Génova, domiciliada en la calle Colonia núm. 399.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y. lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina, en la 6.a sección y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley.—José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil.

En Montevideo, y el día 16 del mes de Octubre del año 1909, á las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don FRUCTUOSO A. VE-LAZQUEZ, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Rocha, domiciliado en la calle Magallanes número 368, y doña ANTONIA LEIS, de 18 años de edad, de estado soltera, de profesión labores del sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Magallanes núm. 368.

nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Magallanes núm. 368.

En fe de lo cual intimo à los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda !a ley.—José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil. 742-v.oc.27.

En Montevideo, y el día 13 del mes de Octubre del año 1909, á las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don VICENTE ABAL (hijo), de 30 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle Guaná núm. 30, y doña MARCELINA GASPARINI, de 26 años de edad, de estado soltera, de profesión labores del sexo, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Durazno núm. 349.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina, en la 15.a sección y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley.—José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil.

725-v.oc.23.

#### 8.a Sección del Departamento de Montevideo

8.a Sección del Departamento de Montevideo

En Montevideo, y el día 17 del mes de Octubre del año 1909, á las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE BALDOMIR, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad español, nacido en la Coruña, domiciliado en la callle Agraciada número 116, y doña CONSUELIO PARADA, de 25 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en la Coruña, domiciliada en la calle Agraciada número 116.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo concer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Diario Oficial por espacio de ocho días como lo manda la ley.—Carlos 8. Pratt, Oficial del Estado Civil.

En Montevideo, y el día 20 del mes de Octubro del año 1909, à las 4 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MANUEL ALABAU, de 31 años de edad, de estado viudo, de profesión marino, de nacionalidad español, nacido en Valencia, domiciliado en la calle Santa Fe número 85, y doña LUCIA BAZAN, de 28 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en Zaragoza, domiciliada en la calle Santa Fe número 85.

En fe de lo cual intimo à los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas: Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Diario Oficial por espacio de ocho días como lo manda la ley.—Carlos S. Pratt, Oficial del Estado Civil.

766-v.oct.30.

En Montevideo, y el día 18. del mes de Octubre del año 1909, á las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN SIEI. de 30 años de cdad, de estado soltero, de profesión comercio, de ancionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle Piedad número 24, y doña ELCIRA LITERAS, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Piedad número 24.

En le de lo cual intimo à los que supieren algun impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado (n la puerta de esta oficina y publicado en el Diario Oficial por espacio de ocho días como lo manda la ley.—Carlos 8. Pratt, Oficial del Estado Civil.

768-v.oct.30.

En Montevideo, y el día 20 del mes de Octubre del año 1909, á las 5 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MANUEL GIRALDEZ, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad español, nacido en Pontevedra, domiciliado en la calle Arequita núm. 57a, y doña CLAUDINA BERLANO, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Figueroa núm. 131.

En fe de lo cual intimo á los que supicren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo demuncien por escrito ante esta oficina, haciendo concer las causas. Y lo firmo para que sea ájado en la puerta de esta oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley.—Carlos S. Pratt, Oficial del Estado Civil.

En Montevideo, y el día 16 del mes de Octubre del año 1909, á las 11 de la maŭana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don TOMAS PORCHELC, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión carpinitero, de nacionalidad oriental, nacido en San Ramón, domiciliado en la calle Magallahes núm. 14, y doña ROSA MARTINEZ, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Magallanes núm. 14.
En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escritó ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Diario Oficial por espacio de ocho días como lo manda la ley.—Carlos S. Pratt, Oficial del Estado Civil.

En. Montevideo, y el día 14 del mes de Octubre del año 1909, á las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MANUEL GARRIDO, de 27 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo, domiciliado en el Camino Zamora s[n., y doña: MARIA- ESTER MARESCA, de 26 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Arequita núm. 3.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo demuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como manda la ley.—Carlos S. Pratt, Oficial del Estado Civil.

En Montevideo, y el día 14 del mes de Octubre del año 1909, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUSTO ANDRES TRIAY, de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle Isidoro De María núm. 66B, y doña JOSEFINA L.URA CLERICI, de 25 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nucida en esta ciudad, domiciliada en la calle Agraciada número 292.

48 años de edad, de estado viudo de Alfida Gambogi, de profesión comercio, de vacionalidad italiáno, nacido en Luca, domiciliado en la calle Marmarajá núm. 60, y done, JOSEFA FERRARI, de 37 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad italiana, nacida en Massacarrara, domiciliada en la calle Sierra núm. 38.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio projectado, lo denuncien por oserito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Diario Ofical por espacio de ocho días como manda la ley.—Carlos 8. Pratt, Oficial del Estado Civil.

En Montevideo, y el día 11 del mes de Octubre del año 1909, á las 2 dé la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unives en matrimonio don PABLO FERRARI, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en Candones, domiciliado en la calle Nueva York número 135, y doña FILOMENA FORCELLA, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Agraciada núm 82A.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo demuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causás. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Diario Oficial por espacio de ocho días como manda la ley.—Carlos S. Pratt, Oficial del Estado Civil.

726-voc.23.

#### 9.a Sección del Departamento de Montevideo

En Colón, y el día, 14 del mes de Octubre del año 1909, á las 3 de la tarda. A petición de los interesados hago saber: Que hau proyectado unirse en matrimonio don LUIS MACCIO, de 29 años de edad, de estado soltero, de profesión viticultor, de nacionalidad oriental, nacido en el Miguelete, domiciliado en el Miguelete (17.a sección), y doña CATALINA BERIOLO, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Sayago, domiciliada en Peñarol.

En fe de lo cual intimo á los que supreren algún.

de nacionalidad oriental, nacida en Sayago, domiciliada en Peñarol.

En fe de lo cual intimo à los que supteren algún
impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas: Y lo firmo para que sea fijado en
la puerta de esta oficina, en la 17.a sección y publicado en el Diario Official por espacio de ocho
días como lo manda la ley—Julio Raiz, Oficial del
Estado Civil.

10.a Sección del Benariamento de Montavideo

En Montevideo, y el día 16 del mes de Octubre
dol año 1909, á las 2 de la tarda. A petición de
los interesados hago saber: Que han, proyectado
unirse en matrimonio don JACINTO RODRIGUEZ,
de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión
jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en Canelones, domiciliado en el Baurio Porvenir, y doña:
ADELA DELISA, de 21 años de edad, de estado
soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en el Barrio
Porvenir.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún
impedimento para el matrimonio proyectado, lo de-

En le de lo cual intimo a los que supieren algun impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Diario Oficial por espacio de ocho días como lo manda la ley.—Eduardo Artecona, Oficial del Estado Civil.

En Montevideo, y el dia 14 del mes de Octubre del año 1909, á las 3 de la tarde. A petición de los intenesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ORFILIO RODRIGUEZ, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en Madonado, domiciliado en Marcñas, y doña CONSUELO NUÑEZ, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad argentina, nacida en La Plata, domiciliada en la calle Comercio sin. s¦n.

cio sin. En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que seá fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Diario Oficial por espacio de ocho días como lo manda la ley.—Eduardo Artecona, Oficial del Estado Civil.

ciudad, domiciliada en la calle Agraciada número 292.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo de nuncien por escrito ante esta-oficina, haciendo concer las causas: V lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como manda la ley.—Carlos S. Pratt, Oficial del Estado Civil:

731-v.oc.24.

En Montevideo, y el día 14 del mes de Octubre del año 1909, á las 4 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado de profesión comerciante; de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo, domiciliado en la calle Venezuela núm. 90, y doña MANUELA ESCUTARY, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Asilo núm. 51.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado; lo deunire en matrimonio don NATALIO FRATI, de

nocer las causas. Y lo firmo para que sen fijado en la pueria de esta oficina y publicado en el Diamo Oficina por espacio de ocho días como manda la ley.—Fdundo Artecona, Oficial del Estado Civil. 727-v.oc.23.

#### 12.2 Sección del Departamento de Montevideo

12.2 Sección del Benartamento de Montevideo
En el Riducio, y el día 16 del mes de Octubro
del año 1909, á las 3 de la tarde. A perición de
los interesados hago caber: Que han proyectado
unirse en matrimento dem ROQUE ROSSI, de 25
años de edad, de estado soltero, de profesión albañil,
de nacionalidad italiano, nácido en Italia, domiciliado
en la calle Burgues sln., y doña CATALINA CHIRICA, de 17 años de edad, de estado soltera, de
profesión labores, de nacionalidad italiana, nacida
en Italia, domiciliada en la calle Burgues sln.
En fo de lo cual intimo á los que supieren algún
impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en
la puerta de esta oficina y publicado en el Diario
Oficial por espacio de ocho días como lo manda ia
ley.—Rodolfo Brunel Solsona, Oficial del Estado Civil.

En el Reducto, y el día 17 del mes de Octubro del año 1909. á las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JORGE ROSSI (hijo), de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en Maldonado, domiciliado en la calle San Fructuoso número 66, y doña ROSA HERNANDEZ, de 27 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad criental, nacida en Canelones, domiciliada en la calle San Fructuoso núm. 53.

En fe da la cual intimo á los que supirren algún impedimento para el matrimento proyectado, lo denuncian por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta do esta oficina y publicado en el DIAREO OFICIAL por espacio de ocho dias como lo manda la ley.—Rodolfo Brunet Solsona, Oficial del Estado Civil.

En el Reducto, y el día 17 del mes de Octubre del año 1909, á las 10 1/2 de la miañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectalo unirse en matrimonio don LEON PEDRO MEDINA, de 21 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en la Capital, domiciliado en el Barrio Jacinto Vera; y doña CELIA BISQUIAZZO, de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en la Capital, domiciliada en el Barrio Jacinto Vera.

En fe de lo cual intimo á los que supirren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Dianto Oficial por espacio de ocho días como lo manda la ley.—Rodolfo Brunel Solsona, Oficial del Estado Civil.

En el Reducto, y el día 17 del mes de Octubre del año 1909, á las 11 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don RAMON PEÑA, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en Canelones, domiciliado en la calle Sitio Grande núm. 9, y doña CARMEN LUZARDO, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Canelones, domiciliada en la calle Sitio Grande núm. 9.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrinonio proyectado, lo de-

En le de lo cual intimo a los que superen algun impedimento para el matrinonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado u la puerta de esta oficina y públicado en el Diario Oficial per espacio de ocio días como lo manda la ley.—Rodolfo Brunet Solsona, Oficial del Estado Civil. 757.vo.28.

En el Reducto, y el día 14 del mes de Octubre del año 1909, á las 11 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MARIO CIRILO NERÓN, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión jernalero, de nacionalidad argentino, nacido en Buenos Aires, domiciliado en el Barrio Jacinto Vera, y doña CARMEN BARRETO, de 18 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Canelones, domiciliada en el Barrio Jacinto Vera.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuucien por escrito anto esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Diario Oficial por espacio de ocho días como manda la ley.—Rodolfo Brunel Solsona, Oficial del Estado Civil.

#### 13.a Sección del Departamento de Montevideo

En la Villa del Cerro, y el día 14 del mes de Octubre del año 1909, à las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don FELICIANO PAZ, de 34 años de edad, de estado soltero, de profesión artesano, de nacionalidad argentino, nacido en Entre Ríos, domiciliado en esta sección, y doña RA-

#### LA ADMINISTRACION SERECIBEN AVISOS, PARA EL NUMERO DEL DIA SI GUIENTE; HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE

MONA MANETRO, de 21 años de edad, de estado viuda, de profesión labores, de nacionalidad orien-tal, nacida en el Cerro, domiciliada en esta sec-

ción.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncion por escrito ante esta oficina, haciendo conocre las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocio, días como lo manda la ley.—Roracio D. Vigil, Oficial del Estado Civil.

761-y.o.c.29.

#### 14.a Sección del Departamento de Montevideo

14.a Sección del Departamento de Montevideo
En Montevideo, y el día 20 de mes de Octubre
del año 1909, á las 10 de la mañana. A petición de
los interesados hago saber: Que han proyectado univse en matrimonio don JOSE GATTI, de 25 años de
cdad, de estado soltero, de profesión empleado, de
nacionalidad oriental, nacido en San José, domiciliado en la calle Zapicán s[n., y doña AURELIA
VEGA, de 23 años de edad, de estado soltera, de
profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Lugo, domiciliada en la calle Zapicán s[n.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún
impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en
la puerta de esta oficina y publicado en el DLARIO
OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la
ley.—Pablo R. Lamela, Oficial del Estado Givil.
767-v.oct.30.

En Montévideo, y el día 18 del mes de Octubre del año 1909, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don BERNARDO M. PENAS, de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo, domiciliado en la calle Treinta y Tres número 108, y doña IRENE B. DE MELLO, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Agraciada número 564A.

tevideo, domicinada en la cane agraciata manero 564a.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún
impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en
la puerta de esta oficina y publicado en el DIARIO
OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la
ley.—Pablo R. Lamela, Oficial del Estado Civil.
762-y.oc.29.

En Montevideo, y el día 15 del mes de Octubre del año 1909, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado univse en matrimonio don EUGENIO GARRIDO, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental; nacido en el Departamento de Canelones, domiciliado en el Camino Millán núm. 245, y doña AMALIA ROJAS, de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Canelones, domiciliada en la calle Carigenana núm. 32.

núm. 32. En fe de lo cual intimo á los que supicren algún En le de lo cuar intimo a los que supieren aigun impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficiua, haciendo conocer las causas. Y lo firmo, para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Diario Official por espacio de ocho días como lo manda la ley.—Pablo R. Lamela, Oficial del Estado Civil.

En Montevideo, y el día 14 del mes de Octubre del año 1909, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don GUILLERMO PEREZ, de 39 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo. domiciliado en la calle Andes núm. 279, y doña ANGELA CANFIELD, de 37 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle 19 de Abril núm. 15.

En fe de lo enal intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Diario Oficial por espacio de ocho días como lo manda la ley.—Pablo R. Lamela, Oficial del Estado Civil.

734-v.oc.26.

#### 15.a Sección del Departamento de Montevideo

15.a Sección del Departamento de Montevideo
En Montevideo, y el día 18 del mes de Octubre,
del año 1909, á las 10 de la mañana. A petición de
los interesados hago saber: Que han proyectado
unirse en marimonio don HECTOR PEYRÉ, de33
años de edad, de estado soltero, de profesión profesor de música, de nacionalidad oriental, nacido en
esta ciudad, domiciliado en la calle 8 de Octubre
núm. 142, y doña ELVIRA SANCHEZ, de 23. años
de edad, de estado soltera, de profesión labores de
su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle 8 de Octubre núm, 142.
En fo de lo qual intimo á los que supieren algún
impedimento para el matrimorío proyectado, lo denuncien por escrito anté esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en
la puerta de esta oficina y publicado en el Diario

OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley.—V. Fernández, Oficial del Estado Civil.
758 v.oc.28.

En Montevideo, y el día 14 del mes de Octubre del año 1909, á las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MANUEL FERNANDEZ, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad español, nacido en Oviedo, domiciliado en la calle Joaquín Requena núm. 123, y doña MARIA GERVASO, de 22 años de edad, de estado soltera; de profesión labores de su sexo, de nacionatidad oriental, nacida en el Departamento de Canelones, domiciliada en la calle Joaquín Requena núm. 89.

En fé de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio, proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Dianto Oficial, por espacio de ocho días como lo manda la ley.—V. Fernández, Oficial del Estado Civil.

735-v.oc.26.

#### 18.a Sección del Departamento de Montevideo

IS.a Sección del Departamento de Montevideo.

En Montevideo, y el día 16 del mes de Octubre del año 1909, á las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE MARIA HERNAN-DEZ, de 20 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliado en el Barrio Belgrano, y doña CARMEN GIRBAU. de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en el Barrio Belgrano sja.

En fe de lo cua intimo á los que supieren algún

Barrio Belgrano sin.

En fe de lo cuai intimo à los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Diario Oficial por espacio de ocho días como lo manda la ley:—Vicente Borro, Oficial del Estado Civil.

744-v.oc.27.

En Montevideo, y el día 16 del mes de Octubre del año 1909, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don RAFAEL LAPORTA, de 30 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en Minas, domiciliado en la calle Colonia núm. 677, y doña LUCRECIA ANGELA XIMENEZ. de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Minas, domiciliada en la calle 8 de Octubre núm. 19.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún, impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien, por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el-Diario Oficial por espacio de ocho días como lo manda la ley.—Vicente Borro, Oficial del Estado Civil.

745-v.oc.27.

#### 19.a Sección del Departamento de Montevideo

19.a Sección del Departamento de Montevideo

En Montevideo, y el día 18 del mes de Octubre
del año 1909. á las 3 de la tarde. A petición de
los interesados hago saber: Que han proyectado
unirse en matrimonio don BARTOLOMÉ QUARTINO, de 29 años de edad, de estado soltero, de profesión constructor, de nacionalidad argentino, nacido en Entre Ríos, domiciliado en la calle Constitución núm 51, y doña ORFELIA BEHEREGARAY,
de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión
labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida
en esta ciudad, domiciliada en la calle Justicia número 106.

en esta ciudad, domiciliada en la calle Justicia numero 106.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Dianto Oficial por espacio de ocho días como lo manda la ley—Rodolfo Brunel Solsona, Oficial del Estado Civil

Ten Montevideo, y el día 14 del mes de Octubre del año 1909, à las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN MORALES, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión albañil, de nacionalidad español, nacido en la Provincia de Lanzaroti, domiciliado en la calle Municipio núm. 393, y doña JOSEFA BENARDO, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Constitución núm. 87.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Dtablo OFICTAL por espacio de ocho días como lo manda la ley.—Rodolfo Brunet Solsona, Oficial del Estado Civil.

En Montevideo, y el día 14 del mes de Octubre del año 1909, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don FRANCISCO MORENO, de 22 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado; de nacionalidad oriental, nacido en esta

ciudad, domiciliado en la calle Guaviyú núm. 217, y doña JOSEFA ABAL, de 18 años de edad, de estado sóltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Ministria.

calle Municipio s.n.

Em fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta oficina, haciendo cónocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina y publicado en el Diario Gricial por espacio de ocho dias como imanda la ley.—Rodolfo Brunet Solsona, Oficial del Estado Civil.

737-v.oc.26.

## JUDICIALES

#### Alta Corte de Justicia

EMPLAZAMIENTO — Por disposición de la Exema. Alta Corte de Justicia, se cita, llama y emplaza á don Manuel Francisco de Souto, doña Ana de Jesús Souto y don Celestino Celgas ó su succión, para que comparezcan á estar á derecho en los autos del intestado Claudio José Dutra, dentro del término de noventa dias contados desde la cecha.—Montevideo, Septiembre 24 de 1909.—Julián Laguna. Escribano. Laguna, Escribano.

460-v.dic.25.

#### Juzgado Letrado de lo Civil de 2.º turno

EDICTO — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno, doctor don Alfredo Furriol, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña Ayustina Etcheverry 6 Echeverse de Bidegaray, á fin de que todos los que se consideren con derecho á sus bienes, comparezcan ante este Juzgado á deducirlos en forma, dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Montevideo, Septiembre 29 de 1909.—Andrés R. Chipito, Actuario.

482-v.oc.C.U.

482-v.oc.30.

#### luzgado Letrado de lo Civil de 3.er turno

luzgado Leirado de lo Civil de 3.er turno EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil de tercer turno, doctor don Wencesiao Rogules, se hace saber al público la apertura de las sucesiones de don Enrique Lefebvre, doña Rosalía Julia Leclercq de Lefebvre, don Carlos Julián José Lefebvre y doña María Francisca Josefa Lefebvre de Charlet, citándose á la vez á los que se consideren acreedores de la misma ó interesados en ella por otro concepto, para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado á deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. Montevideo, Agosto 13 de 1909 — Juan P. Musto, Escribano Público. · 279-v.nov.15.

Juzgado Nacional de Kacienda

EMPLAZAMIENTO — De mandato del señor Juez Letrado Nacional de Hacienda, doctor don Francisco M. Castro, se cita, llama y emplaza por el término de noventa días contados desde la fecha, à la sucesión de don Rudecindo Canosa, para que comparezca ante este Juzgado a estar á derecho en el juicio que por cobro de pesos le sigue la Dirección General de Impuestos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar si no compareiere dentro de aquel término.—Montevideo, Septiembre 23 de 1909.

—Francisco Sáez, Actuario.

451-v.dic.25.

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Nacional de Hacienda, doctor don Francisco M. Castro, se cita, llama y emplaza por el término de noventa días, contados desde la fecha, á don Jaime Cibils é hijos, propietarios de una finca situada en la manzana número 7, solar número 83 de la calle Comercio, del pueblo de Atalualpa de este Departamento, lindando: por el Norte, con el solar núm. 73; por el Oeste, con el solar núm. 82, y por el Este, con los solares números 84 y 85.—Siendo su extensión por el frente á la calle Comercio, de 21 metros y 63 metros de fondo; para que comparêzcan ante este Juzgado á estar á derecho en el juicio que por cobro de Contribución Inmobiliaria de la referida finca, les ha iniciado la Dirección de Impuestos, bajo apercibimiento.—Montevideo, Septiembre 9 de 1909.—Francisco Sáez, Actuario. ción deo, s tuario.

#### Juzgado L. de Comercio de 1.er turno

JUDICIAL — De mandato del señor Juez Letrado de Comercio de primer turno, doctor domovidio Grané, se hace saber què don ANGEL DE SIMONE se ha presentado solicitando la homologación del siguiento concordato preventivo extrajudicial: Entre los que suscriben, por una parte don Angel de Simone, y por la otra los acceedores de este señor, lan resuelto lo siguiente: 1.0 Teniendo en cuenta los segundos el malestar de los negocios del deudor señor de Simone, están conformes en aceptar la propuesta que éste les hace, respecto á la forma y plazo, para pagarles sus respectivos créditos. 2.0 Consiste esta propuesta é pedido, en que cada uno de los acceedores haga en sus vespectivos créditos una quifa de sotenta por ciento. 3.0 En cuanto á la forma de pago del treinta por ciento restante, se compromete cubrirlo en los siguientes tres vencimientos: a) 10 olo al 30 de Mayo de 1909; y c) 10 olo al 30 de Marzo de 1910. 4.0 Los

vencimientos correspondientes à Noviembre de 1909 y à Marzo de 1910, quedan garantizados por la firma comercial Ferradanz y Milano, cofisignatarios de esta plaza. 5.0 Mediante el pago à sus réspectivos vencimientos de las tres cuotas preinsertas, los acreedores que suscriben, otorgarán carta de pago por fiaiquito à favor del señor de Simone. 6.0 Los vencimientos indicados en la cláusula tercera, los documentará el señor de Simone, en la forma comercial corriente, en vales para cada uno de los acreedores. 7.0 El sellado, "ara el caso necesario, será repuesto en la forma que lo establece la ley de la materia. Conformes los que suscriben con todas y cada una de las siete cláusulas que preceden, firman la presente en dos copias de un mismo tenor, para un sólo efecto, en Montevideo à los dieciocho días del mes de Marzo de mil novecientos nueve.—Angel de Simone.—Ferradanz y Milano.—Benito Lonatti.—Ameglio, Podestá y Amado.—Benito Lonatti.—Ameglio, Podestá y Amado.—Josó Schiavo.—Soto Villarejo Hnos.—Castellanos y Alvarez.—Muñone y Caime.—A. Pérez y Alvarez.—Atilio Pizzo.—Dominguez y Mantero.—Carlos Strata.—Josó Martino. — Cármelo Rodríguez.—Vanini Hnos.—L. Molinari.—Alcain Hno.—Pedro Duque.—Feliciano Cruz.—Santiago Britos.—Celestino Duque.—Feliciano Cruz.—Santiago Britos.—Celestino Duque.—Hijos de G. A. Gamberoni.—R. Parrella y Rubertoni.—Sexto Bonomi.—Lamaison y Villemur.—Modesto Rodríguez. — Consiglieri Hnos.—Ambrossio Gatti.—José Barck.—Enrique Menini.—P. Harriague y Cia.—Eugenio Bezerque y Cia.—Ferradanz y Milano.—J. y A. Tálice Hnos.—Strauch y Cia.—Ferradanz y Milano.—Urédito de Engelbert Hardt y Cía., transferido à los señores Ferradanz y Milano.—Crédito de Engelbert Hardt y Cía., transferido à los señores Ferradanz y Milano.—Crédito de Gibert y Garcé, transferido à los señores Ferradanz y Milano.—Crédito de Gibert y Garcé, transferido à los señores Ferradanz y Milano.—Crédito de Gibert y Garcé, transferido à los señores Ferradanz y Milano.—Crédito de Gibert y Garcé, transferido à los señores Ferradanz y Milano. vencimientos correspondientes à Noviembre de 1909

Juzgado Letrado Departamental de Artigas

JEZGAGO LEIFAGO DEPARIAMENTAI DE ARTIGAS

EMPLAZAMIENTO — Por disposición del señor
Juez Letrado Departamental de Artigas, doctor don
José Ferrando y Olaondo, se cita, llama y emplaza
á doña Zaída Carvalho Correa de Coelho, para que
dentro del término de noventa días, comparezca ante
este Juzgado á estar á derecho en el juicio de partición de los bienes hereditarios promovido en los autos sucesorios de Alfonso José de Carvalho, bajo
apercibimiento de nomorársele Defensor de Oficio.

San Eugenio, Septiembre 25 de 1909.—Teófilo M
Real, Escribano Público.

530-v.en.10.

530-v.en.10.

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Artigas, doctor don José Ferrando y Olaondo; se hace saber al público: Que en los autos de quiebra seguidos contra el comerciante de "Catalán" (3.a sección de este Departamento), don Eugenio Lopetegui, se ha fijado el día treinta y uno de Muyo del corriente año, como el de la efectiva cesación de fuga de Lopetegui.—El informe respectivo y resolución del señor Juez Letrado, se hallan en la Oficina I stuaria á disposición de los interesados.—San Eugenio, Septicmbre 28 de 1909.—
Teófilo M. Real, Escribano Público.

531-v.nov.10.

EDÍCTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Artigas, doctor don José Ferrando y Olaondo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Valentín Moreira, citándose á la vez á todos los que por cualquier título se consideren con derecho á los bienes quedados á su fallecimiento, para que concurran ante este Juzgado á deducir sus acciones, dentro del término de sesenta días, bajo apercibimiento.—San Eugenio, Agosto 21 de 1909.—Teófilo M. Real, Escribano Público.

326-v.oc.27.

Luzgado L. Departamental del Durazno

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental del Durazno, doctor don Román Alvarez Cortés, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Fernando Aguerre, citándose á la vez á los que se consideren acreedores
de la misma ó interesados en ella por otro concepto,
para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado, á deducir en forma sus
derechos, bájo apercibimiento de lo que hubiere lugar.—Durazno, Agosto 9 de 1909.—Isidro Vidal, Escribano Público.

568-v.nov.19.

EMPLAZAMIENTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental, doctor Román Alvarez Cortés, se cita y emplaza á doña Damiana y doña Carmen Silva ó sus sucesores, para que dentro del término de noventa días se presenten ante este Juzgado á estar á derecho en los autos sucesorios de doña Eduviges Silva, á deducir sus actiones con los justificativos correspondientes, bajo percibimiento de lo que por derecho corresponda.— Parazno, Septiembre 9 de 1909.— Isidro Vidal, Escribano Público.

EMPLAZAMIENTO - Por disposición del seño. EMPLAZAMIENTO — Por disposición del señc-Juez Letrado Departamental, doctor Román Alvarez Cortés, se cita y emplaza á don Gabriel Ferreira, para que dentro del término de noventa días com-parezca ante este Juzgado á estar á derecho en los autos sucesorios de don Gabriel Gregorio Ferreira, bajo apercibimiento de lo que por derecho correspon-da.—Durazno, Agosto 10 de 1909.—Isidro Vidal, Escribano Público... 318-v.nov.24.

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental, doctor Román Alvarez Cortés, se cita y emplaza á doña Telésfora Chiribao, conocida en familia con el nombre de Filomena, para que dentro del término de noventa días comparezca ante este Juzgado á estar á derecho en los autos sucesorios de don Miguel Chiribao y doña Filomena Ledesma, bajo apercibimiento de que si no comparecese se le nombrará curador de bienes.—Dulazno, Agosto 9 de 1909.—Isidro Vidal, Escribano Público.

#### Juzgado Letrado Departamental de Maldonado

JUZGAGO LETRACO UEPARIAMENTAI CE MINICONAUGE EMPLAZAMIENTO — Por mandato del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Juan José Gomensoro, se cita, llama y emplaza à las sucesio nes de don Samuel y don Alejandro Laffone, para que concurran ante este Juzgado à estar à derecho en la demanda entablada por el señor Agente Fiscal sobre cumplimiento de contrato, dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de nombrársele representante legal.—Maldonado Agosto 4 de 1909.

—Federico de Medina, Escribano Público.

319-v.nov.24.

319-v.nov.24.

#### Juzgado L. Departamental de Rivera

LDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Julio Guani, se hace saber que en los autos caratulados: "Pablo Diez.—Homologación de concordato", ha recaído la resolución siguiente: "Rivera, Octubre 2 de 1909.—Visto este expediente sobre homologación de concordato preventivo extrajudicial, promovido por Pablo Diez; y Resultando: Que hechas las publicaciones de estilo, ningún acreedor se ha opuesto á ese concordato; Resultando: Que el informe del Síndico es favorable á la aprobación de ese convenio; Resultando: Que el concordato ha sido aceptado por más de la mitad de los acreedores, que representan más de las tres cuartas partes del pasivo del deudor; y Considerando: Lo dispuesto por el inciso último del artículo 1527 del Código de Comercio, PALLO: Declarando homologado dicho concordato y estimando el honorario del Síndico en la cantidad de cien pesos, honorario que se incluirá en la planilla de costas á formarse. Háganse las publicaciones previstas por el artículo 1542 del Código citado, en el DIARTO OFICIAL y algún periódico de la localidad, y fecho, archívese el expediente, previa tasación y pago de costas.—Julio Guani".—Y á los efectos que hubiere lugar, se hace esta publicación.—Rivera, Octubre 8-de 1909.—Envique Segovia y Graña, Escribano Público.

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Julio Guani, se hace saber: Que se ha declarado abierta la sucesión de don Lorenzo Márquez de Souza, citándose y emplazándose á todas las personas que por cualquier título se consideren con derecho á los bienes quedados por fallecimiento del expresado causante, para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado, con los justificativos del caso á deducirlos en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiera lugar por derecho. Igualmente se emplaza al albacca don Buenaventura Márquez, para que dentro del mismo término se presente á ejencer sus derechos.—Rivera, Octubre 2 de 1909.—Enrique Seyovia y Graña, Escribano Público.

#### Juagado Letrado Departamental del Salto

JEZGADO Letrado Departamental del Salto
EMPLAZAMIENTO — Por disposición del señor
nez Letrado Departamental de Paysandú, doctor
don Amaro Carve Urioste, encargado interinamente
del despacho de este Juzgado, se cita y emplaza a los
señores don Manuel C. de los Santos, Elvira de los
Santos de López y Andrés de los Santos, para que
dentro del término de 90 días comparezcan por sí
ó por apoderado en forma ante este Juzgado, á hacer la manifestación á que se refiere el artículo 865
del Código de Procedimiento Civil, en el juicio que
les ha iniciado don Federico de los Santos, por jactancia. Y á los fines de derecho, se hace la presente
yublicación.—Salto, Agosto 21 de 1909.—Constantino Piacenza, Actuario. 336-y.nov.30.

## Comerciales

#### Almacén vendido

Al público y al comercio participo que he contra-tado vender a favor de don Manuel Fernández las existencias de mi casa de negocio, sita en la calle Macadam (Paso de la Arena), de esta ciudad. A los efectos de lo que prescribe la ley del 26 de Septiem-bre de 1904, se notifica à todos los que se conside-ren mis acreedores para que dentro del plazo de treinta días se presenten en la indicada casa con los justificativos de sus créditos para serles satisfechos.

Vencido que sea dicho término, el comprador queda exento de toda obligación y responsabilidad.—Montsvideo, Octubre 20 de 1909.—Juan F. Pérez.

584-v.nov.14.

#### Venta de casa de comercio

En cumplimiento de la ley de 26 de Septiembre de 1904, hacemos la siguiente publicación: Que con fecha 18 de Octubre de 1909 hemos prometido vender á los señores Manuel Monteghirfo y Cía., nuestra casa de comercio sita en la Avenida General Flores núm. 141, de esta ciudad. Se notifica á todos los que se consideren acreedores para que dentro del plazo de 30 días se presenten en la indicada casa, con los justificativos de sus créditos para serles satisfechos. Vencido que sea dicho término, los compradores quedan exentos de toda obligación y responsabilidad.—Montevideo, Octubre 20 de 1909.—

Pedro Berreta y Cía.

581-v.nov.20.

581 v.nov.20.

#### Disolución de sociedad

A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, participamos al comercio y al público en general que hemos resuelto disolver la sociedad que en los ramos de almacén de comestibles, despacho de bebidas al por menor y billar, teníamos constituída en la Avenida Canelones núm. 117 esquina Bolívar, de esta ciudad, bajo la razón social de Panzera y Scilini, como sucursal del "Primer Almacén de los Artesanos", de Arturo Panzera; quedando á cargo del activo y pasivo, del citado establecimiento, el señor don Juan Scilini, y separado ó desligado completamente del mismo, el señor Panzera.—Montevideo, Octubre 20 de 1909.—Juan Scilini.—A. Panzera.

583-v.nov.13.

#### Al público

A los efectos prevenidos por la ley de 26 de Septiembre de 1904, hago público que he prometido vender à los señores José Turreu y Cia., las maquinarias, útiles y existencias de la fábrica de tapones de corcho que tuve establecida en la casa núm. 73 de la calle Lavalleja, y hoy depositadas en la casa número 152 de la Avenida Rondeau, debiendo presentarse todos los que se consideren con algún derecho, en la casa núm. 93 de la calle Orillas del Plata.—
Montevideo, Octubre 19 de 1909.—Carlos Mir.
57.7-v.nov.12.

#### Almacén vendido

Al comercio y al público participo que he contratado vender á favor de don Bartolomé Domínguez, las existencias de mi casa de negocio sita en la calle Justicia núm. 46 esquina Independencia, de esta ciudad. A los efectos de lo que prescribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, se notifica á todos los que se consideren mis acreedores para que dentro del plazo de treinta días se presenten en la indicada casa con los justificativos de sus créditos para serles satisfechos. Vencido que sea dicho término, cl comprador queda exento de toda obligación y responsabilidad.—Montevideo, Octubre 19 de 1909.—

Antonio Pita y Cía.

576-v.nov.12.

#### Venta de tienda

Por el presente hacemos saber que, por escritura pública otorgada hoy ante el escribano don Juan J. Domínguez, hemos vendido á los señores don Adolfo Giorello y don Dionisio Bresciano, el negocio de tienda y mercería "La Fantasía" establecido en esta ciudad, calle 'Uruguáy núm. 356 esquina Avenida General Rondeau, quedando á nuestro cargo el pasivo y cuentas á cobrar existentes hasta hoy. Emplazamos á los que se consideren acreedores ó con algún derecho para que comparezcan dentro de 30 días de esta focha á percibir sus haberes.—Montroideo, Octubre 18 de 1909:—José Giuria.—Héctor Giuria.

#### Disolución de sociedad

Participamos al comercio en genéral que, de común y amigable acuerdo, hemos disuelto la sociedad comercial que en el ramo de depósito de alcoholes giraba en esta plaza bajo la razón social de Puigy García. A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, se hace esta publicación.—Montevideo, Octubre 18 de 1909.—Raúl Puig.—Ovidio C. García, 569-y nov 19 569-v.nov.19.

#### Venta de despacho de bebidas

A los efectos de la ley de 26 de Sentiembre de 1904, hago saber que he vendido á los señores Vidal y Figueroa, mi casa de comercio sita en la calle Santa Lucía núm. 18a esquina Soriano. Los que se consideren acreedores 6 con derecho a dicho negocio, deben presentarse á la misma casa dentro del término de 30 días, pasados los cuales, los compradores quedan exentos de toda responsabilidad.—Montevideo, Octubre 18 de 1909.—Antonio Rodríguez.

570-vinov.11.

#### Disolución de sociedad

Por el presente se avisa al comercio y al público, atento lo dispuesto por la ley de 26 de Septiembre de 1904, que la firma social de esta plaza, que giraba

AVISOS, PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE, HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE SE RECIBEN LA ADMINISTRACION

bajo la denominación de F. Biscia y Hno., ha sido disuelta de común acuerdo, quedando el activo y pasivo de la misma á cargo de la nueva firma social constituída por el antiguo socio señor Carlos Biscia y los nuevos socios don Gerónimo Murialdo y don Pablo Bottazzini (hijó). La nueva razón social firmará Carlos Biscia y Cía.—Montevideo, Octubre 18 de 1909.—F. Biscia y Hno.

#### Venta de casa de comercio

En mi carácter de apoderado de don Sebastián Pini, he prometido vender á don Manuel Rodríguez Camejo la casa de comercio que en los ramos de almacén y despacho de bebidas, aquél posee en Rodríguez, 2.a sección del Departamento de San José, debiendo los que tengan cuentas pendientes con mi mandante, presentarse con los justificativos dentro del término de 30 días en la calle Rincón núm. 149, de esta ciudad.—Montevideo, Octubre 16 de 1909.—
Teófilo M. Osorio.

579-v.nov.12.

#### Disolución de sociedad

Al comercio y al público participamos que hemos resuelto disolver la sociedad que gira en esta plaza bajo la razón Mateo Minetti é hijos, quedando con el activo y pasivo de ella el socio Nicolás L. Minetti. A los cfectos de lo que prescribe la ley de 26 de Septiembro de 1904, se notifica á todos los que se consideren acreedores de dicha sociedad, para que dentro del plazo de 30 días se presenten en la casacalle Bequeló núm. 54 con los justificativos de sus créditos para serles satisfechos. Vencido dicho término, no se oirá reclamo alguno.—Montevideo, Octubre 16 de 1909.—Juan Pedro Minetti.—Nicolás L. Minetti.—A ruego de don Mateo Minetti, Dionisio Benenati.

#### Almacén vendido

Se hace saber al comercio y al público en general que he contratado vender á favor de don Pedro Laurnaga, el almacén de comestibles con despacho de bébidas, billar y peluquería, denominados "Gran Recreo del Mirador Garibaldi", sito en la calle Víctor Manuel números 48 y 50, de esta ciudad. A los efectos de lo que prescribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, se notifica á todos los que consideren mis acreedores, para que dentro del plazo de treinta días se presenten en la indicada casa con los justificativos de sus créditos para serles sacion con consideren de tenda de sus créditos para serles sacion de comprador queda exento de toda obligación y responsabilidad.—Montevideo, Octubre 16 de 1909.—Juan Cuezzo.

### Separación de socio

Por el presente hago saber que, por escritura 6torgada hoy ante el escribano don Dionisio Coronel, he prometido en venta á la sociedad Gazzano, Garbarino y Cía. que gira en esta plaza en los ramos de horno de ladrillos, mi parte de capital y utilidades en la misma. Y á los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, hago esta publicación.—Montevideo, Octubre 15 de 1909.—Leoncio Valentín.

#### Almacén vendido

Al comercio y al público participo que he contratado vender á favor de don Ramón Busto, las existencias de mi casa de negocio sita en la calle Isla de Flores núm. 208 esquina Yí núm. 370, de esta ciudad. A los efectos de lo que prescribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, se notifica á todos los que se consideren mis acrecedores, para que dentro del plazo de 30 días se presenten en la indicada casa con los justificativos de sus créditos para serles satisfechos. Vencido que sea dicho término, el comprador queda exento de toda obligación y responsabilidad.—Montévideo, Octubre 14 de 1909.—

Antonio Tasende.

562-v.nov.9.

562-v.nov.9.

#### Venta de carnicería

Participo al público y al comercio que he prometido vender á don Esteban Secco, las existencias de la carnicería de mi propiedad, situada en la calle Fraternidad núm. 173 (Pueblo Victoria). A los efectos de lo que prescribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, se notifica á todos los acreedores para que se presenten en el escritorio de don Agustín Pin, calle Continuación Agraciada núm. 136c, de 8 á 11 a. m., con los justificativos de sus créditos para serles satisfechos. Vencido que sea dicho término, el comprador queda exento de toda obligación y responsabilidad.—Montevideo, Octubre 14 de 1909.—Pedro Gionzález.

555-v.nov.7.

#### Venta de despacho de bebidas

Comunico al público en general y al comercio en particular que, según escritura autorizada en esta fecha por el escribano don Juan José Segundo, he vendido à doña Mariana Jiménez Cabra, mi casa de comercio en el ramo de despacho de bebidas,

establecida en la calle Buenos Aires núm. 269, denominada "La Independencia". A los efectos de lo que determina la ley de 26 de Septiembre de 1904, hago esta publicación, citando á mis acreedores para que concurran al domicilio antes indicado dentro del término de treinta días.—Montevideo, Octubre 14 de 1909.—Constante Contreras.

556-v.nov.7.

Venta de almacén y londa

Participo al comercio y al público en general que he prometido vender á favor de don Angel Antón, las existencias de mi casa de negocio que en los ramos de almacén y fonda tengo establecida en la Villa de la Unión, calle Agricultura núm. 85 esquina Asilo núm. 130. A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, cito y notifico á todos los que se consideren mis acreedores para que dentro del plazo de 30 días se presenten en la indicada casa con los justificativos de sus créditos para serles abonados. Vencido que sea dicho término, el comprador queda exento de toda obligación y responsabilidad.—Villa de la Unión, Octubre 13 de 1909.—José Ferrúa.

Al comercio y al público participo que he contratado vender á favor del señor Palinuru Scanagatta, las existencias de mi casa de negocio sita en la Avenida General Flores núm. 131 esquina Los Libres, de esta ciudad. A los efectos de lo que prescribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, se notifica á todos los que se consideren mis acreedores para que dentro del plazo de treinta días se presenten en la indicada casa con los justificativos de sus créditos para serles satisfechos. Vencido que sea dicho plazo, el comprador queda exento de toda obligación y responsabilidad.—Montevideo, Octubre 13 de 1909.—Santiago Esteban Pepe.

#### Disolución de sociedad

Comunicamos al comercio y al público en general que, en escritura que autorizó con esta fecha el escribano don Juan Zeballos y Maguna, hemos disuelto la sociedad que teníamos constituída en esta ciudad para la explotación de minerales, piedra de cal, etc., denominada "Sociedad Progreso Minuano", bajo la firma social Bodin, Houssay y Helguera. A los efectos de derecho, hacemos esta publicación.—Minas, Octubre 12 de 1909.—B. Bodin.—A ruego de Constante Houssay, Benjamín Vidal.—Isidro E. Helguera.

551-v.nov.13.

#### Al comercio

El que suscribe participa à quien interesa, que ha contratado vender su casa de negocio, almacén de comestibles y bebidas al detalle, situada en esta ciudad, calle Maldonado núm. 543 esquina Caiguá, á don Nicolás Triunfo. A los que se crean acreedores de este establecimiento me permito rogarles presenten sus respectivas cuentas con los comprobantes del caso, en el mismo negocio, dentro de 30 días contados desde el primero en que sale á la publicación el presente aviso; pues pasado que sea ese término, el comprador quedará exento de toda responsabilidad y obligación.—Montevideo, Octubro 12 de 1909.—Pedro Manuel Prón.

544v.nov.5.

544.v.nov.5.

#### Almacén vendido

Al comercio y al público participo que he contra tado vender á favor de don Indalecio Cogo, las existencias de mi casa de negocio sita en la calle Miguel Barreiro núm. 270 esquina Méndez Núñez, de esta ciudad. A los efectos de lo que prescribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, se notifica á todos los que se consideren mis acreedores para que dentro del plazo de 30 días se presenten en la indicada casa con los justificativos de sus créditos para serles satisfechos. Vencido que sea dicho término, el comprador queda exento de toda obligación y responsabilidad.—Montevideo, Octubre 12 de 1909.—Vicente Lataro. ponsabilidad.— ~~ Vicente Lataro.

#### Venta de casa de comercio

De acuerdo con la ley respectiva, se hace saber que he vendido á los señores Juan J. Oteiza Hnos, la casa de comercio que tenía establecida en esta Villa don Felisberto dos Santos. Los que se consideren acreedores ó con algún derecho á este comercio, deben presentarse á este último dentro de treinta días de la fecha.—Rivera, Octubre 11 de 1909.—

P. Gaye y Zamit.

Al comercio y al público

Los que suscriben participan que por escritura pública autorizada por el escribano don Francisco Faig, el dia 9 del corriente, don Jaime Tomás, propietario del establecimiento de restaurant, café despacho de bebidas, denominado "La Gran Peña" vito en esta ciudad, calle Ituzaingó esquina Brecha, y don Francisco Corbacho, han firmado un contrato le sociedad para continuar el mismo negocio. La nueva firma será Tomás y Corbacho. El pasivo de la casa hasta la fecha de firmarse el contrato, que-

dó a cargo exclusivo del señor Tomás.—Montevideo, Octubre 11 de 1909.—Jaime Tomás.—Francisco Cortacho.

543-v.nov.4.

### Almacén vendido

Al comercio y al público participo que he contratado vonder á favor de los señores Enrique García y José García, las existencias de mi casa de negocio sita en la Avenida General Flores núm. 207, esquina San Eugenio, de esta ciudad. A los cfectos de lo que prescribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, se notifica á todos los que se consideren anis acreedores para que dentro del plazo de 30 días se presenten en la indicada casa con los justificativos de sus créditos para serles satisfechos. Vencido que sea dicho término, los compradores quedan exentos de toda obligación y responsabilidad.—Montevideo, Octubre 10 de 1909.—Juan P. Capalevielle.

540-v.nov.4.

Al comercio y al público

Participamos que en esta fecha hemos contratado con don Olegario Oliver, enaĵenarle el establecimiento que en el ramo de panadería tenemos establecido en nuestro domicilio de la Avenida General Artigas, de este pueblo. A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, se lace esta publicación.—

Pando, Octubre 9 de 1909.—Santiago Laurnaga y Cía.

#### Separación de socio

Separación de socio

Participamos al público que por escritura de esta fecha ante el escribano don Manuel Cendoya, yo, José Fernández Ayestarán, he vendido á mi señora madre doña Josefa Ayestarán de Fernández, la parte que tenía en la sociedad con don Nicolás Ayestarán en el cambio y compraventa de alhajas establecido en la calle San José núm. 15A, con el activo y pasivo que me correspondía en la misma, y que giraba bajo la razón social de J. Fernández Ayestarán y Cía. La señora Josefa Ayestarán de Fernández y Nicolás Ayestarán, hacen saber también, que la casa de cambio continuará las mismas operaciones que hasta el presente, bajo la razón social de Viuda, de J. Fernández y Cía., cuya firma será llevada por el socio Nicolás Ayestarán.—Montevideo, Octubre el socio Nicolás Ayestarán.—Montevideo, Octubre 9 de 1909. — José Fernández Ayestarán.—Josefa Ayestarán de Fernández.—Nicolás Ayestarán.

Disculsoias de cambio de cacadada el Sigo N. 100.

## Disolución de sociedad ·

Hacemos saber al omercio y al público en general que hemos disuelto la firma comercial Alonso y Domínguez, que teníamos establecida y que giraba con los negocios de almacén de comestibles y despacho de bebidas, en la calle Colón núm. 1, y en los ramos de despacho de bebidas y venta de cigarros no habanos, en la misma calle Colón núm. 25, hahabiéndose hecho cargo del activo y pasivo de ambos establecimientos el socio don Ricardo Domínguez. A los efectos de la ley de-26 de Septiembre de 1904, hacemos la presente publicación.—Montevideo, Octubre 9 de 1909.—José Angel Alonso.—Ricardo Domínguez.

536-v.nov.3.

#### Disolución de sociedades

Disolución de sociedades

De acuerdo con la ley de 26 de Septiembre de 1904, hacemos saber al público que, de común acuerdo y por ante el escribano don Lisandro F. Freire, en esta fecha hemos firmado un compromiso de disolución en las sociedades que tenemos establecidas en esta ciudad, en los ramos de construcción de obras de albañilería y otra de fábrica cobaldosas, quedando el activo y pasivo de la prunera á cargo de Constantino Minetti, y el activo y pasivo de la segunda á cargo de Constantino Minetti y Antonio Mauro.—San José, Octubre 7 de 1909.—

Celestino Squilario.—Constantino Minetti.—Antonio Mauro.

528-v.nov 8.

#### Almacén vendido

Al comercio y al público participo que he contratado vender á favor de don Vicente Piñciro, las existencias de mi casa de negocio sita en la calle Mercedes núm. 351 esquina Ejido, de esta ciudad. 1 los efectos de lo que prescribe la ley de 26 de Septiembre 1904, se notifica á todos los que se consideren mis acreedores para que dentro del placo de 30 días se presenten en la indicada casa con los justificativos de sus créditos para serles satisfechos. Vencido que sea dicho término, el comprador queda exento de toda obligación y responsabilidad.—Montevideo, Octubre 7 de 1909.—José Isero. 521-v.oc.30. 521 v.oc.30.

### Al público

Por escritura que hoy autoriza el escribano don Ignacio Arcos Forrand, la señorita María Bula ha prometido vender á los señores Ramón Core y Marcelino Secco, el restaurant que tiene establecido en la Tablada y que había adquirido de Ezequiel Grajales y Cía.: y los señores Esteban y Marcelino Secco han prometido vender á Aurelio Balón, la carnicería que tienen establecida en la casa núm. 65 de la calle Continuación Agraciada. Se hace esta publicación para que los que se consideren acreedores de dichas per-

AVISOS, PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE, HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE ENLA ADMINISTRACION RECIBEN SE

sonas ó de la razón Ezequiel Grajales y Cía., ó de cualquier otra manera con interés en dichos comercios, se presenten en la casa núm. 93 de la calle Orillas del Plata, dentro de treinta días, con los justificativos de sus créditos, pasado cuyo término los compradores quedarán exentos de toda responsabilidad. — Montevideo, Octubre 7 de 1909.—Maria Bula.—Esteban y Marcelino Secco.

#### Venta de almacén

Al comercio y al público participo que he contratado vender á favor de los señores Juan y Felipe Marchese las existencias de mi casa de negocio sita en la calle Canelones núm. 405 esquina Minas núm. 281, de esta ciudad. A los efectos de lo que prescribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, se notifica á todos los que se consideren mis acreedores para que dentro del plazo de 30 días se presenten en la indicada casa con los justificativos de sus créditos para serles satisfechos. Vencido que sea dicho término, los compradores quedan exentos de toda obligación y responsabilidad.—Montevideo, Octubre 6 de 1909.—Alejandro Cheirasco.

#### Venta de carniceria

Venta de carniceria

Participamos al comercio y al público que, con esta fecha y por escritura pasada aute el escribano don Andrés Mayo Zarza (hijo), hemos vendido al señor don Juan Pam la casa de comercio que en el ramo de carnicería teníamos establecida en la Villa del Cerro, calle Chile entre Inglaterra y Norte América. De acuerdo con la ley respectiva hacemos la presente publicación, á fin de que los acreedores se presenten al domicilio arriba expresado á recibir el importe de sus créditos.—Villa del Cerro, Octubre 6 de 1909.—Silvestre Mariño.—José Pérez.

524-v.oc.30.

#### Venta de despacho de bebidas

Por escritura que hoy autorizó el escribano don Ignacio Arcos Ferrand, he prometido vender á don Vernardo García Garrido el comercio de despacho de bebidas y venta de cigarrillos que tengo estábletido en la casa núm. 101 de la calle Orillas del Plata, lo que hago presente á los efectos prevenidos en la ley de 26 de Septiembre de 1902.—Montevideo, Octubre 6 de 1909.—Manuel Rego.

Al comercio y al público

De acuerdo con la ley respectiva, se hace saber que he vendido á los señores Rapetti hermanos el almacén de comestibles y bebidas de mi propiedad, situado en Libertad, Departamento de San José. Los que se consideren acreedores ó con algún derecho á ese negocio, deben presentarse en el mismo local dentro de 30 días de la fecha.—Montevideo, Octubre 6 de 1909.—Agustín L. Rivara.

518-v.oc.29.

518-v.oc.29.

#### Venta de despacho de bebidas

Hago saber al comercio que he prometido vender al señor Fernando N. Velati, mi casa de comercio en el ramo de despacho de bebidas, establecida en el Boulevard Artigas esquina Fortuna, de esta ciudad. Todo el que tenga cuentas que reclamar, se presentará dentro del plazo de 30 días que marca la ley—Montevideo, Octubre 6 de 1909—Adela Balduini. 517-v.oc.29.

#### Al público y al comercio

Hago saber que he vendido á don Juan Lorenzini, todas las existencias de mi casa de negocio situada en esta ciudad, quedando á cargo del comprador el activo y pasivo de dicha casa. A los efectos de la loy de 26 de Septiembre de 1904, se hace la presente publicación.—Minas, Octubre 5 de 1909.—A ruego de deña Toribia García, L. González.

559 y.nov.9.

559 v.nov.9.

#### Displución de sociedad

A los efectos legales se hace saber al público que con fecha 27 de Septiembre ppdo, se disolvió. la sociedad que bajo la firma de Serrano y Berro giraba en esta pluza al frente de la Libreria de la Universidad, establecida en la calle 25 de Mayo número 260, quedando el socio Luis Carlos Berro al frente de la casa, por lo cual se emplaza á los acreedores de la misma en el término de treinta días.—Monta video, Octubre 5 de 1909.—Serrano y Berro.

515-v.nov.5.

#### Disolución y constitución de sociedad

Se hace saber al público y al comercio que por escritura autórizada el 1.0 del corriente por el escribano don Lorenzo Marques, quedó disuelta la sociedad colectiva cue giraba en esta plaza bajo la razón de Juan Musto y Cía., habiento constituido los señores Ricardo García Monjardín é hijos, Víctor Gabaldo y Carlos Odino una nueva sociedad que se

ha hecho cargo del activo y pasivo de aquella y que girará bajo la firma de García, Gabaido y Cía. A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, hacemos esta publicación. — Montevideo, Octubre 5 de 1909.—García, Gabaldo y Cía.

511-v.nov.5.

#### Venta de fonda y billar

Participo al comercio y al público que he vendido á favor de los señores Lema y Hno. la fonda y billar que tenía establecida en Guadalupe (Canelones), quedando dichos señores á cargo del activo y pasivo. A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, hago esta publicación.—Guadalupe, 5 de Octubre de 1909.—Domingo Alberti.

505 v.oc.28.

#### Biógrafo París

En cumplimiento y a los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, hago la siguiente publica-ción: Que con fecha 5 de Noviembre próximo he prometido vender al señor José B. Tutzó, mi Biógra-fo París, sito en la Plaza Independencia, de esta ciudad, con todos sus materiales allí existentes.— Montevideo, Octubre 5 de 1909.—Juan J. Font. 506-v.nov.4.

#### Disclución de sociedad

Hacemos saber que por escritura autorizada el 4 del corriente por el escribano don Ulises W. Riestra, hemos disuelto la sociedad que en los ramos de bar y casino teníamos establecida en el local del Club Florida, cargando con el activo y pasivo de la casa el señor Cornelio C. Agrafogo.—Florida, Octubre 4 de 1909.—Cornelio C. Agrafogo.—Urbano Crispino. 572.v.nov.11.

#### Venta de carbonería

De acuerdo con la ley, de 26 de Septiembre de 1904, hago saber que en esta fecha he vendido á don Domingo Domínguez, la carbonería que tengo establecida en la calle Reconquista núm. 73. A los efectos de la citada ley, hago esta publicación para que los que se consideren acreedores, se presenten entro del término de 30 días.—Montevideo, 5 de Octubre de 1909.—Albino Domínguez.

509-v.nov.4.

### Venta de caté y confitería

Al público y al comercio hacemos saber que hemos vendido á don Sebastián Taltavull, el negocio de café y confitería sito en la calle Agraciada números 391 al 395. Todos los que se consideren acreedores deberán presentarse en el mismo establecimiento con los justificativos de sus créditos para serles abonados, dentro del plazo de 30 días como fija la ley, haciéndose estas publicaciones á los efectos de derecho.—Montevideo, Octubre 5 de 1909.

—Romualdo Freigedo.—Edelmiro Freigedo.

510-v.oc.28.

#### Al comercio

Hemos vendido a favor de los señores F. Clarfeld y Cía., todas las mercaderías de nuestra casa comercial de esta plaza, instalada en la calle Rincón números 242 à 246, quedando a nuestro cargo todos los créditos activos y pasivos con los que seguiremos en el mismo domicilio citado. A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, hacemos esta publicación. — Monfevideo, 4 de Octubre de 1909.—
Schoon, Ludeke y Cía.

504-v.oc.27.

504-v.oc.27.

31 de Diciembre 1909

## SECRETARIA DIRECCIÓN GENERAL DE INSTRUCCIÓN PRIMARIA

## LLAMAMIENTOS A CONCURSO

LENTO	ESCUEI	AS A PROVEERSE	ŞEXO DE LOS	VENCIMIENTO DEL	
LLAMAMIENTO	GRADO Y NÚMERO	LOCALIDAD Y DEPARTAMENTO	ASPIRANTES	PLAZO	
22.2.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.	Rural núm. 19. Rural núm. 7. Rural núm. 30. Rural núm. 5. Rural núm. 5. Rural núm. 17. Rural núm. 18. Rural núm. 18. Rural núm. 18. Rural núm. 14. Rural núm. 25. Rural núm. 25. Rural núm. 25. Rural núm. 26. Rural núm. 18. Rural núm. 19. Rural núm. 20. grado núm. 4 1.er grado núm. 4 1.er grado núm. 4 1.er grado núm. 22. Rural núm. 15. Rural núm. 15. Rural núm. 22. Rural núm. 23. Rural núm. 23. Rural núm. 28. Rural núm. 28. Rural núm. 28. Rural núm. 7. Rural núm. 7. Rural núm. 7. Rural núm. 18. Rural núm. 19. Rural núm. 26. Rural núm. 27. Rural núm. 27. Rural núm. 28. Rural núm. 28. Rural núm. 29. Rural núm. 29.	Cabelludo — Soriano  Sauce Chico — Salto  Soro — Paysandú  Curhilla de Peralta—Tacuarembó  Curupí — Salto  Zanja Jacot — Artigas.  Estero Bellaco — Cerro Largo.  Guaviyú de Arapey — Salto  Rincón de la Urbana—C. Largo  San Gregorio — Tacuarembó.  Artilleros — Colonia. — Minas.  Migues — Canelones.  Duraznito — Soriano.  San Gregorio — Tacuarembó  Paso de los Toros—Tacuarembó  Molles de Timote — Florida  Escobilla — Florida  Quebracho — Paysandú  Vora — Salto  Vora — Salto  Paso de los Novillos—Tacuarembó  Mataojito — Salto  Cuchilla del Carmen — C. Largo  Hospital — Rivera  Tres Islas — Cerro Largo  Paso de las Toscas—Tacuarembó  Laurcles — Treinta y Tres.  Pajás Altas — Treinta y Tres.  Pajás Altas — Treinta y Tres.  Paso de la Horno — Rivera  Villasboas — Flores.  Ejido de San Eugenio—Artigas  Ojos de Agua — Rocha  Paso de la Paloma—Canelones.  Ehacras — Treinta y Tres.  Cerro Pelado — Rivera  Cerro Pelado — Rivera	V. y M.	31 de Mayo 1910   31 de Diciembre 1909   31	
1.0 2.0 2.0 2.0 1.0 1.0 1.0 1.0	Rural núm. 1. 1.er grado núm. 4 Rural núm. 11. Ayudantía 3.r gdo. Idem 2.º grado. Idem 1.er grado. Rural núm. 6. Rural núm. 25. Rural núm. 31. Rural núm. 31. Rural núm. 14. Rural núm. 14.	Paso Campamento — Artigas.  San José Yaguarí — Rivera Escuela 3.er gdo. N.º 1 — Mont'deo I d. 2.º grado N.º 29 — Id Id. 2.º grado N.º 30 — Id Yacaré — Artigas Cuchilla de los Arbolitos — Rocha Sierra de los Rocha—Rocha Horqueta de Castillos — Rocha Picada de Chafalote Cuchilla de India Mueria — Rocha	V. y M.  W. y M.  M.  M.  M.  V. y M.	31 de Octubre 1909 30 de Noviembre 1909 31 de Diciembre 1909 31 de Octubre 1909 31 de Octubre 1909 31 de Diciembre 1909	
1.0	Rural núm, 37.	Artigas — Cerro Largo San Rafael — Canelones	M. M.	31 de Diciembre 1909 31 de Diciembre 1909	

Rural núm. 23. Antonio Herrera - Durazno.

#### AVISOS, PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE, HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE LA ADMINISTRACION RECIBEN

0,	II			
Ž.	ESCUEI	LAS A PROVEERSE		
LLAMAMIËNTO			SEXO DE LOS	VENCIMIENTO DEL
EA N			ASPIRANTES	PLAZO
A3	GRADO Y NÚMERO	LOCALIDAD Y DEPARTAMENTO		
Ħ				
			1	1
1.0	Rural núm. 5	Itacumbú — Artigas	V. y' M.	31 de Diciembre 1909
1.º 1.º	Rural núm. 28 Rural núm. 22	Cerro Portón — Paysandú Paso de la Atahona — Flores	V. y M. V. y M.	31 de Diciembre 1909
1.0	Rural núm. 10	Sandú — Flores	V. y M. M.	31 de Diciembre 1909 31 de Diciembre 1909
.1.0	Rural núm. 20	Sandú — Flores	V. y M.	31 de Diciembre 1909
1.0	Rural núm. 5 Rural núm. 19	Islas del Arguello—Río Negro	V. y M.	31 de Diciembre 1909 31 de Diciembre 1909
1.°,	Rural núm. 28:	Matagia - Río Negro	V. c. y M. V. c. y M.	31 de Diciembre 1909 31 de Diciembre 1909
1,0	Rural núm. 8	Llovedcras — Río Negro El León — Maldonado Masoller — Rivera	v. c. y M.	31 de Diciembre 1909
1.º 1.º	Rural núm. 13 Rural núm. 10	Masoller — Rivera	V. y M.	61 de Diciembre 1909 81 de Diciembre 1909
1.0	Rural núm. 20	Parada Francia — Artigas	V. y M. V. y M.	21 de Diciembre 1909
1.0	Rural núm. 5.	Rincón de Suárez—Cerro Largo Barriga Negra — Minas	V. y M.	31 de Diciembre 1909
1.0	Rural núm. 6	Bañado de Rocha—Tacuarembó	V. y. M. V. y. M.	31 de Diciembre 1909 31 de Diciembre 1909
1.0	Rural núm. 20	Maturrango - Rocha	V. y M.	31 de Diciembre 1909
1.0	Rural núm. 13 Rural núm. 2	Alférez — Maldonado Ceibos — Maldonado	V. y M.	31 de Diciembre 1909
1.0	Rural núm. 18	Chafalote — Rocha	V. y M.	31 de Diciembre 1909 31 de Diciembre 1909
1.0	Rural núm 13	Chafalote — Rocha	V. y M.	31 de Diciembre 1909
1.° 1.°	Rural núm. 12 Rural núm. 10	San Miguel — Rocha	V. y M., V. y M.	31 de Diciembre 1909 31 de Diciembre 1909
1.0	Rural núm. 27	Higherones - Treinta v Tres.	V. v M	31 de Diciembre 1909
1,0	Rural núm. 29	Olimar — Treinta y Tres Cuchilla Negra — Rivera	V. y M.	31 de Diciembre 1909
1.º 1.º	Rural núm. 34 Rural núm. 19.	Estación Porvenir — Paysandú	V. y M. M.	31 de Diciembre 1909 31 de Marzo 1910
1.0	Rural núm. 4.	Estación Porvenir — Paysandú Paso de la Calera — Minas	M.	31 de Diciembre 1909
1.0	Rural núm. 36	Chacras de Melo — Cerro Largo Puntas de Tacuari—Cerro Largo Puntas de Quebracho. Polanco del Yí — Florida. Extramusos — Rivera.	. V	31 de Diciembre 1909
1.º 1.º	Rural núm. 1 Rural núm. 9	Puntas del Quebracho	V. y M. V. y M.	31 de Diciembre 1909 31 de Diciembre 1909
1.0	Raral núm. 16.	Polanco del Yí - Florida	V. y M. V. y M. V. y M.	31 de Diciembre 1909
1.° 2.°	Rural núm. 12	Extramuros — Rivera Chacras de Dolores — Soriano.	V. y M.	31 de Diciembre 1909
1.0	Rural núm. 15 Rural núm. 14	San Juan — Colonia	V. y M. M.	31 de Diciembre 1909 31 de Diciembre 1909
1.0	Rural núm. 9	Tala de Carreta Quemada-S. José	M.	31 de Diciembre 1909
1.0	2.º grado núm. 1 2.º grado núm. 3	Ciudad de Rocha	V	30 de Octubre 1909
2.° 1.°	Rural núm. 28	Cerro de Pereira — Tacuarembó	V. c. y M.	31 de Diciembre 1909
1.0	1.er grado N.º 6		M.	31 de Diciembre 1909
2.° 1.°	Rural núm. 12 Rural núm. 30	Costas de Achar — Tacuarembó.	V. c. y M. V. c. y M.	31 de Diciembre 1909 31 de Octubre 1909
1.0	Rural núm. 18	Carpintería — Rivera	V. y M.	31 de Diciembre 1909
1.0	Rural núm. 19	Paysandú (ciudad).  Tres Cerros de Arapey—Artigas Costas de Achar — Tacuarembó. Carpintería — Rivera.  Puntas de Manguera — Rivera Sarandí Grande — Salto  Puntas del Sauce — Flores Rincón de Quintana—T. y Tres Montégito — Cerro Large	V. y M.	31 de Diciembre 1909
1.° 1.°	Rural núm. 12 Rural núm. 10	Puntas del Sauce - Flores	V. y M. V. y M.	31 de Diciembre 1909 31 de Diciembre 1909
1.0	Rural núm. 33	Rincon de Quintana-T. y Tres	V. y M.	31 de Diciembre 1909
1.º 1.º	Rural núm. 32.: Rural núm. 26	Montecito — Cerro Largo Sauce — Río Negro Colonia Valdense — Colonia Laguna del Diario — Maldonado	V. y M. V. y M.	31 de Diciembre 1909 31 de Diciembre 1909
1.0	2.º grado núm. 26	Colonia Valdense — Colonia	V. y M.	1.º de Marzo 1910
1.0	Rural núm. 1	Laguna del Diario — Maldonado	М.	31 de Diciembre 1909
1.º 1.º	Rural núm. 4 Rural núm. 7	Sauce — Maldonado Estación "La Sierra"—Maldonado	V. y M. M.	31 de Diciembre 1909 31 de Diciembre 1909
1:0	2.º grado núm. 5	Montevideo	V. y M.	31 de Diciembre 1909
1.0	2.º grado núm. 5	Ciudad del Salto Nueva Helvecia — Colonia	. M.	31 de Diciembre 1909
1.0 1.0	Rural núm. 40 Rural núm. 24	Colonia Española — Colonia	V. y M.	31 de ·Marzo 1910   31 de Marzo 1910
2.0	2.º grado núm. 3	Colonia Españela — Colonia  Villa de Soriano — Soriano  Los Tapes — Durazno	v. v.	20 de Octubre 1909
1.º 1.º	Rural núm. 11 Rural núm. 22	Los Tapes — Durazno Monzón — Soriano	V. y M. V. y M.	30 de Septiembre 1910 31 de Marzo 1910
1.0	Rural núm. 2	Cuaró Grande - Artigas	V. c. v M.	31 de Marzo 1910
1.0	Rural núm. 16	Sopas Salto	M.	31 de Marzo 1910
1.º	2.º grado núm. 1 Rural núm 21	Trinidad — Flores	V. y M. V. y M.	31 de Mayo 1910 31 de Diciembre 1909
1.0	Rural núm. 40	Carmen — Durazno	V. y M.	31 de Marzo de 1910

1.º | Rural núm. 40. | Paso de Ramón Techera-T. y Tresi V. y M. | 31 de Diciembre 1908 NOTAS — 1.ª Resolución de 22 de Julio de 1902.—Sienido posible y conveniente conciliar las disposiciones que hacen obligatorio el llamamiento á concurso para proveer la Dirección de las Escuelas con las que, establecen que se de preferencia a las maestras para dirijir las Escuelas Rurales, la Dirección General resuelve que en lo sucesivo, cuando deba proveerse la dirección de una Escuela Rural puedan presentarse, como hasta ahora, aspirantes de ambos escos á cualquiera de los dos llamamientos reglamentarios; pero que si se presentaran una ó más aspirantes mujeres á cualquiera de ellos, se proceda en él, en todo caso, como si no se hubieran presentado aspirantes vazones.

2.ª Resolución de 22 de Octubre de 1903.—Sin perjucio de la-resolución de 22 de Julio de 1902, que seguirá cumpliéndose en los casos generales, hágase saber á las Comisiones Departamentales que, cuando quede vacante una Escuela Rural determinada y crean que la conveniencia de que la dirija una maestra es tan grande que debe excluirse así el derecho eventual que los llamados á concurso en la forma actual dan á los varones en el caso de no haberse presentado mujeres, pueden dichas Comisiones hacerlo saber así á la Dirección General, la cual en tales casos, llamará á concurso exclusivamente de Maestras, y, hasta que tenga resultado el llamado en esa forma sólo proveerá la vacante con carácter provisorio; salvo, en cuanto á esto último, las excepciones que puedan establecerse en los casos particulares, en favor de maestros casados.

El Secretario General.

#### Almacén vendido

Se hace saber al comercio y al público en general que he contratado vender á favor de don Domingo A. Novoa y don José Rodríguez, el almacén de comestibles y bebidas al por menor que tenía establecido en la calle Orillas del Plata núm. 638, esquina Joaquín Requena, de esta ciudad. A los efectos de lo que rrescribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, se notifica á todos los que se consideren mis acreedores; para que dentro del plazo de treinta días se presenten en la indicada casa con los justificativos de sus créditos para serles satisfechos. Vencido que fuere dicha término, los compradores quedan exentos de toda obligación y responsabilidad.—Montevideo, Octubre 4 de 1909.—Francisco Gasparini.

501 v.oc.27.

#### Restaurant vendido

Al comercio y al público participo que he contratado vender á favor de los señores Ruperto Fernán-

dez y Juan Baltar, las existencias de mi casa de negocio sita en la Avenida Rondeau núm. 238, de esta
ciudad. A los efectos de lo que prescribe la ley de
26 de Septiembre de 1904, se notifica á todos los que
se consideren mis acreedores para que dentro del
plazo de 30 días se presenten en la indicada casa
con los justificativos de sus créditos, para serles satisfechos. Vencido que sea dicho término, los compradores quedan exentos de toda obligación y responsabilidad.—Montevideo, Octubre 1.0 de 1909.—Nicone
des Alonzo. des Alonzo.

# Venta de despacho de bebidas y billar

Al comercio y al público participo que he contra-"do vender à favor de don Francisco Bueno, las existencias de mi casa de negocio sita en la calle Constituyente y Libertad, de esta ciudad. A los efec-tos de lo que prescibe la ley de 26 de Septiembre de 1904, se notifica à todos los que se consideren mis acreedores para que dentro del plazo de 30 días se presenten en-la indicada casa con los justificativos

le sus créditos para serles satisfechos. Vencido que ca diche término, el comprador queda exento de toda obligación y responsabilidad.—Montevideo, Octubre 1.0 de 1909.—Eduardo Sburlatti.

497-v.oc.26.

#### Venta de carboneria y puesto

Habiendo prometido vender á don Francisco Suárez el comercio que en el ramo de carbonerta y puesto de verduras tengo establecido en la casa número 92 de la calle Orillas del Plata, los que se consideren acreedores ó de cualquier otra manera, con interés en dicho comercio, deberán presentarse en el mismo dentro de treinta días, pasado cuyo término el comprador quedará exento de responsabilidad. — Montevideo, Octubre 1.0 de 1909.—Elisco Varela. dad. — Varela.

513-v.oc.29.

### Almacén vendido

Participo al público y al comercio en general que he prometido vender á los señores don César Voarino y don Carlos Ghisolfi, mi casa de comercio establecida en la calle Cerro Largo núm. 598 esquina Defensa. Cumpliendo con lo dispuesto por la ley de 26 ; de Septiembre de 1904 hago esta publicación, á fin de que se presenten dentro del término de 30 días todos los que se consideren mis acreedores á cobrar sus créditos.—Montevideo, Septiembre 30 de 1909.—Carlos Demarchi.—Carlos Ghizolfi.—César Voarino.

488-v:nov.1:o.

#### Venta de casa de comercio

A los efectos legales, hago saber al público que por escritura de esta fecha pasada ante el escribano don Eduardo Vero, he prometido vender á don Julio S. Triay la casa comercial, denominada "Café y Restaurant Momus", que tengo establecida en la calle Andes núm. 117A. Los que se consideren mis acreedores deben presentarse en la misma casa, con los justificativos de sus créditos, para serles satisfechos, dentro del plazo de 30 días, Montevideo, Septiembre 30 de 1909. — José Sindin.

493-v.oc.24.

#### Venta de despacho de bebidas

Venta de despacho de beriuas

Al comercio y al público participo que he contratado vender á favor de don José M. Vila, las existencias de mi casa de négocio sita en la calle Areinal Grande núm. 78, de esta ciudad. A los efectos de lo que prescribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, se notifica á todos los que se consideren mis acreedores para que dentro del plazo de 30 días se presenten en la indicada casa, com-los justificativos de sus créditos, para series satisfechos. Vencido que sea dicho término, er comprador queda exento de toda obligación y responsabilidad.—Montevideo, Septiembre 20 de 1909.—Juan 'Cattivelli. 491-v.oc.24.

#### Venta de lechería

Al comercio y al público se hace saber que don Rodolfo Spigno ha prometido vendor á don Ramón Iglesias, el negocio de lechería establecido en esta Capital, casa calle Ituzaingó núm. 61a, con los útiles y enseres que contiene dictio negocio. Quien se considere acreedor del negocio á cualquier título, se le ruega se presente en la misma casa, dentro del término de 30 días, contados desde hoy, pues pasando ese plazo el comprador no se responsabilizará por obligación alguna. — Montevideo, Septiembre 30 de 1909.—Rodolfó Spigno.—Ramón Iglesias.

#### Almacén vendido

Se hace saber al comercio y al público en general que he contratado vender á favor de don Liorenzo González, el almacén de comestibles y despacho de pebidas que tenía establecido en la calle Paysandu núm. 282 esquina Yí, de esta ciudad. A los efectos de lo que prescribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, se notifica á todos los que se consideren mis recedores para que dentro del plazo de treinta días se presenten en la indicada casa con los justificativos de sus créditos, para serles satisfechos. Vencido que fuere dicho término, el comprador queda exento de toda obligación y responsabilidad.—Montevideo, Septiembre 30 de 1909.—Juan B. Mazzino.—489-v.oc.23.

#### Disolución de sociedad

Pro escritura que autorizó el escribano don Rafael Marasco el 16 de septiembre, ponemos en cono nimiento del comercio y del público que se ha ressindido el contrato de sociedad que giraba en esta plaza bajo la razón Francisco Cosentino, Massa y Musto, quedando con el activo y pasivo don Francisco Cosentino. En cumplimiento de la ley, hacemos esta publicación.—Montevideo. Septiembre 29 de 1909.—Francisco Cosentino. — Luis Massa.—Fidel Musto. Musto.

#### Venta de casa de comercio

De acuerdo con lo dispuesto por la ley de 26 de Septiembre de 1904, hacemos saber al comercio y al público en general que hemos firmado promesa de venta de las existencias de nuestra casa comercial, que gira en esta plaza de Rivera bajo la

RECIBEN. AVISOS, PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE, HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE LA ADMINISTRACION SE

razón social de Vargas, Santos y Cía., a favor de los señores Meyel y Lay, debiendo, en su consecuencia, presentarse nuestros acreedores à hacer efectivo el cobro de sus respectivos créditos, dentro del término de treinta días.—Rivera, Septiembre 27 de 1909.—Vargas, Santos y Cía.

487 y nov.1.0.

#### Venta de carnicería

Se hace saber al comercio y al público en general que he contratado vender á favor del señor don Jesús Morgadanes, las existencias de mi casa de negocio, denominada "Carnicería de la Victoria", situada en la calle Continuación Agraciada núm 142 (Cuchilla Juan Fernández). A los efectos de lo que prescribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, se hace esta publicación, á fin de que los que se consideren acreedores se presenten con los justificativos de sus créditos en el indicado domicilio, dentro del tórmino de treinta días. Vencido dicho término, el comprador queda exento de toda responsabilidad.—
Montevideo, Septiembre 27 de 1909.—José Borsani.

#### Disolución de sociedad

A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, hacemos saber que según escritura de fecha 24 del corriente mes, suscripta en José Batlle y Ordóñez por ante el escribano don Polidoro Pereyra y Alvaniza, ha quedado disnelta la sociedad comercial y civil que teníamos en los ramos de tienda, almacén, ferretería, etc., establecida en Sauce de Olimar Chico (Departamento de Minas), bajo la firma social de Bacelo y Acosta, quedando el activo y pasivo á cargo de don Honorio Acosta y don Nemesio Ruíz, quienes bajo la razón de Ruíz y Acosta continuarán los mismos negocios que su antecesora.—Montevideo, Septiembre 27 de 1909.—
Honorio Acosta.—Sergio Bacelo. 465-voc.27.

## Venta de carbonería y puesto

Participo al público y al comercio que he vendido á don Antonio Esmoris, la carbonería y puesto situado en la calle Domingo Aramburú números 208 y 210, quedando á cargo del comprador el activo y pasivo de la misma. Y á los efectos que hubiere, se hace la presente publicación por el término de 30 días como lo manda la ley.—Montevideo, Septiembre 27 de 1909.—Benito Castro.

467-y oc 27.

### Al comercio y al público

Participo que he contratado vender á favor de los señores don Domingo Calvano y don Marcos Zubelzú, todas las existencias de mi casa de negocio, sita en esta Villa. A los efectos de lo que prescribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, notifico á todos los que se consideren mis acreedores para que dentro del término de 30. días se presenten en mi indicada casa con los justificativos de sus créditos para serles satisfechos. Vencido que sea dicho término, los compradores quedarán exentos de toda obligación y responsabilidad.—San Eugenio, Septiembre 26 de 1909.—Cándido Morisio.

522-v.nov.6.

#### Venta de farmacia

Por documento de fecha, 22 del corriente, prometí vender á don Enrique Herrero, tas existencias y útiles de la farmacia que tengo establecida en la calle Victoria esquina San Juan, en este pueblo de San Gregorio. À los efectos de lo establecido en la ley de 26 de Septiembre de 1904, hago saber á mis acreedores para que concurran al local en que está la farmacia, con los justificativos correspondientes, dentro del término de treinta días, á recibir el importe de sus créditos.—San Gregorio (Departamento de Tacuarembó), Septiembre 25 de 1909.—Euloyio de los Reyes (hijo).

#### Venta de restaurant

Participamos al comercio y al público en general que, con esta fecha, don Gerardo Sasso ha contratado vender al señor don José Barcia todas las existencias de su casa de negocio en el ramo de restaurant, denominado "El más moderno", que tenía establecido en la Plaza Independencia número 174 (costado Norte), siendo de cargo del vendedor el pasivo que hubiera hasta la fecha, por lo cual se cita á todos los acreedores para que en el término de 30 días se presenton en el local indicado.—
Montevideo, Septiembre 23 de 1909.—Gerardo Sasso.—José Barcia.

#### Venta de casa de comercio

Pongo en conocimiento del público y del comercio, que con esta fecha he prometido vender á favor de don Miguel Bardanca, la casa de comercio que en el ramo de compra y venta de artículos usados, tengo establecida en esta ciudad, calle Constituyente núm. 83. A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, se emplaza á los que se consideren acreedores, para que se presenten en dicho establecimiento á hacer efectivos sus créditos, dentro de 30 días.—Montevideo, Septiembre 23 de 1909.—Antonio Sudrez. Antonio Suárez.

455-v.oc.24,

# DIRECCIÓN GENERAL DE IMPUESTOS INTERNOS

### Sección Tabacos

NOMINA de los señores elaboradores de tabacos y fabricantes de cigarros y cigarrillos, consignata-rios y mayoristas é importadores, que han registrado sus marcas de fábrica é inscripto en esta Direc-ción, en cumplimiento á lo dispuesto por los artícu los 7.0 de la Ley de 11 de Enero de 1896 y 9.0 del Decreto de 6 de Septiembre de 1899, y que actualmente funcionan en esta Capital y Departa-mentos del Litoral é Interior.

#### CAPITAL

Albano Domingo Abal Hnos. y Cía. Alvarez Antonio Amarelli José Arena Luis A. Arigón Emilio Astrac Jacinto

8

Δ

Barros y Cía. Juan J. Benzo Blas Bernini Domingo Bernini Domingo Berninzoni Juan Boado y del Campo Bonilla Juan P. Bonvino Anacleto Borro y Pisano Bossio Manuel L. Bouzas Amalia P. de Buzzetti Ana

Corta y Cía. José M.
Corralejo Julián
Calandria Segundo
Campelo Mateo
Carballo Reguera José M.
Carvalho y Cía. Pedro
Carvalho de Loureiro Son Joáo
Casa Miguel Enrique
Casa Esteban
Castro Esperanza
Cavaleiro José
Cambón Manuel
Campos Gerardo
Chenlo Manuel
Clavier Alejandro J.
Comesaña Hnos.
Crisci Pedro
Cruz Petrona C. de
Cuinat Bernardo
Cuneo Manuel C

Decia Nicolás De Grazia José Del Campo Carlos M. Diaz Antonia Dastes María D'Halewyn y Bauzá J.

-

Español y Llobet Espósito Cayetano 

Fábregas Júlio Fabregas Julio
Fernández Domingo
Fonseca José
Franco Antonia C. de
Felippone y Cía.
Fignone José

G

Gabriel Angel V.
Gaibisso y Cia. M.
González Barbot J. G.
Ganduglia Domingo
García Alfredo J.
García Francisco
González Juan
González y Cía. Martín González Juan González y Cía. Martín Graffigna Saavedra Antonio Granotich Dolores G. de Grasso José Grasso (hijo) José

H

Helguera Francisco B.

ı Iglesias Francisco Iglesias Raymunda Invernizzi Susana **A. de** 1

Lenzi y Brito Luning Roberto Langlade Juan B. Langlade Miguel Lois Andrés

López Baldomero R. López Dolores P. de López Dolores F. de López Ramón López Barbón Ramón Luquetti y Hno. Francisco Luzardo Domingo

Montedónico Luis Maceiras Luis Maciel Eusebio Mailhos Julio Martinos Julio Martinez Filomena Martinez José Martinez Francisca T. de Méndez Hnos, Moralles Marcos Morás Juana S. de Malo y Cía. Rosario F.

Nobo Erancisco Núñez José

Oneto Miguel O.

Puppo y Cánepa Pato Vicenta Patrone Juan M. Pausen Hnas. Podestá Angel P. Ponce y Gumila Pos Urbana Pérez Manuel

Rabuñal Manuela
Rabuñal María
Ravera Vicente
Restano y Cía.
Rey Josefa
Rey y Cía. Celestino
Rodríguez Juan Bautista
Romeu Jaime
Ros y González
Russo José
Rama María

Souleda Lorenzo N. Sposito Emilio Salgueiro Juan Santarelli Agustín Savio Octavio Savio Octavio
Scarone Deolinda
Scavino Francisco
Schelotto Hnes. y Cfa.
Sclavo Angel F.
Seoane Manuel
Soto Manuel
Soto Manuel Soto; Hermosilla y Cia. Souto Josefa Suárez Ramón

Trabazo Benito Teijido Josefa Tezanos y Cía, Trías Hilario Triay Bartolomé

U

Uthurbure Simon

Vázquez Boedo José Vera Juana F. Viera y Varin.

Zibechi Fernando Zerbino Santiago

#### Consignatarios

MONTEVIDEO

Mailhos Julio Viuda é hijos de Juan Aguerre Bordabehere Esteban Bordabehere Esteban Vivo y Cía. Antonio Talice y Moretti Conde Fernández Mariano Barragué Juan D. Helguera F. B. Portella, Sexto y Cía. Juanicó y Cía. Presno y Sichero

RIVERA

Vitelio Gazapina

- CANELONES Felipe J. Martinez

#### MAYORISTAS É IMPORTADORES

MONTEVIDEO

Abal Hnos. y Cía.
Adams William F.
Aldabe Hnos.
Amy y Henderson
Bellmunt Golorons Carlos
Borio Angel y Cía.
Bossio Manuel L.
Brunet Mateo
Brandes y Cía.
Baglietto y Seguez
Campos Gerardo
Caprario Narciso
Carballo Reguera J. M.
Carvalho y Cía. Pedro
Cardozo y Cía.
Cassarino Hnos.
Chiappori y Cía.
Chiarino Hnos.
D'Antuoni Antonio
Domino y Dotto
Delfino Hnos.
Español y Llobet
Favaro Miguel
Fernández Domingo
García Hipólito
Gardella A. B.
Granara y Cía. J.
G. Johnston Campbell Lta.
Helguera F. B.
Linck y Cía.
Leén J. Luis
Mailhos Julio
Martínez y Cía. Valentín
Mctzen, Vincenti y Cía.
Müller Alberto F.
Muscetti y Pieri
Oneto, Vignale y Canale
Peirano Hnos. y Cía.
Percontino, Lébano y Anastasía
Petillón, Galimberti y Cía.
Pietra Lorenzo
Portella, Sexto y Cía.
Potenze y Sosa Dias
Ravera Vicente
Reichardt J. J.
Restano y Cía.
Roca (hijo) Luis
Rosy González
Rossi y Cía. J. N.
Schelotto Hnos. y Cía.
Soto, Hermosilla y Cía.
Sindin y Molinos
Talice Hnos. José y A.
Triay Bartolomé
Talice y Moretti
Vanrell, Hijos de Guillermo
Vecino y Cía.

CANELONES Roberto Lüning y C.

SORIANO

Magin Rivas

RECIBEN AVISOS, PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE, HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE LA ADMINISTRACION 8E EN

#### LITORAL E INTERIOR

#### Salto

José Iglesias v Cia.

#### Paysandú

Serafina B. Sarli y Urquiza

#### Río Negro

Juan Müller

#### Rocha

Francisco J. Paciello Salaberry y Burnia

#### Soriano

Manuel Bastreri Magin Rivas José Casagrande

V.o B.o-ZAS.

### Rivera

Gazapina y Cía.

#### Colonia

Pedro Arroyo Vázquez Dellabona y Zabaleta José Rivas Nicolás Laborde

#### Canelones

Rafael Fontán Roberto Luning y Cía. Julián Marickal (hijo)

#### Durazno

Pedro Bersetche Juan Dula Juan Marichal (hijo) Tristán Schenzer (hijo) Luis A. Acosta Montevideo, Octubre 2 de 1909.

561-perm.1016.

#### Tacuarembó

Ildefonso Pereda

#### San José

Mallada y Cía.
Barbé Hnos.
Leopoldo Fernández
Artidoro D. González
Cecilio G. González
Marcos Vital González
Juan Mares
Francisco Mazza
Jacobo B. Menéndez
Teodoro Odriozola
Ergasto P. Scijas
Pedro Varesini
Alejandro Vila
Ramón Urrutia
Lallera y Arrieta
Cabrera y Fernández
Arenas y Viqueira

#### Al público y al comercio.

Al publico y di cumercio.

A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, hago saber al público y al comercio que he vendido al señor Aparicio Umpierre, las existencias de mi casa de comercio, sita en la villa de Rivera, calle Sarandí números 27 y 29. Los que se juzguen acreedores de dicha casa comercial, pueden presentarse á cobrar sus créditos dentro del término de 30 días, como lo manda la ley.—Rivera, Septiembre 22 de 1909.—Juan Fco. Olivera.

476-v.oc.29.

#### Separación de socio

Hago saber al público y al comercio que por escritura pasada ante el escribano don Dionisio Co

ronel, con fecha 19 del corriente, he prometido en venta á la sociedad Gazzano, Garbarino y Cía., la parte que como socio me corresponde en la misma. En cumplimiento y á los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, hago esta publicación.—Villa de la Unión, Septiembre 22 de 1909.—*Cristóbal Valentin*.

453-v.oc.24.

#### Venta de casa de comercio

Se hace saber al público que he vendido á don Manuel Lopeteguy, la casa de comercio que tengo en Las Cañas, 5.a sección del Departamento de Tacuarembó, y que antes giraba bajo la razón social de Juan A. Olivera y Ferreira. A los efectos de la establecido en la ley de 26 de Septiembro de 1904,

se hace esta publicación, pidiendo á los acreedores se presenten dentro del término que la misma ley señala. — Las Cañas, Septiembre 20 de 1909.—

Juan A. Olivera. 462-v.oc.26.

#### Venta de almacén

Wenta de almacen

Hago saber al comercio y al público en general, 
á los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, 
que he contratado vender á los señores Fernández 
y Cía., las existencias, muebles y útiles de mi 
casa de comercio en el ramo de almacén, denominado "El Domador", establecido en esta ciudad 
en la calle Daymán esquina Lavalleja. Los que 
se consideren mis acreedores deberán presentarse 
á hacer efectivo el cobro de sus créditos dentro del 
plazo de 30 días, vencido el cual quedarán los compradores exentos de toda responsabilidad. — Salto, 
Septiembre 18 de 1909.—Miguel Fernández.

520-v.nov.6.

#### Venta de casa de comercio

Hacemos saber al comercio y al público en general que, con esta fecha y ante el escribano don Manuel J. Otero, el primer firmante vendió al segundo la casa de comercio en los ramos de tienda, almacén y ferretería, establecida en la Coronilla (8.a sección del Departamento de Rivera), por lo que desde esa fecha, el activo y pasivo quedó perteneciendo al infrascripto Juan Felipe Castro. A los efectos del artículo 1.º de la ley de 26 de Septiembre de 1904, hacemos esta publicación para que en el término de treinta días se presenten los que se consideren con derecho contra alguno de los firmantes.—Coronilla (Rivera), Septiembre 13 de 1909.—Alejo García.—Juan Felipe Castro..., 468-v.oc.27.

#### Al comercio

Con esta fecha le vendido á don Enrique A. Cornú las máquinas del taller de carpintería y mueblería que tengo establecida en la calle Rivera números 253 al 257 de esta ciudad. A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, se hace esta publicación.—Montevideo, Agosto 30 de 1909.

—José Tarasco. 490 v.23.oc.

